TIEMPO PARA SANTIAGO:
BUENO. NUBOSIDAD MATINAL
TEMPERATURA DE AYER:
MAXIMA: 27,8 grados C. a las 13 horas 45 minutos.
MINIMA: 13 grados C. a las 5 horas 20 minutos.
El Sol saldrá a las 5 horas 28 minutos, y se pondrá a las 19 horas 32 minutos.— La Luna se pondrá a las 10 horas 52 minutos.
FASE: Cuarto menguante el día 24.

LA NACION

AÑO XL — VIERNES 23 DE NOVIEMBRE DE 1956 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO: $ 25.— N.o 14.233

EDICION DE 18 PAGINAS

Nueva ley sobre petróleo permitirá el aumento de producción de combustibles

SE ATRAEN CAPITALES PRIVADOS NACIONALES Y EXTRANJEROS

El próximo lunes será enviado al Congreso

El proyecto de ley que autoriza la inversión de capitales privados, nacionales y extranjeros, para exploración y explotación de petróleo, será enviado al Congreso el lunes 3 de diciembre, según informó el Ministro de Minería, don Osvaldo Sainte-Marie, ayer en la tarde en conferencia de prensa.

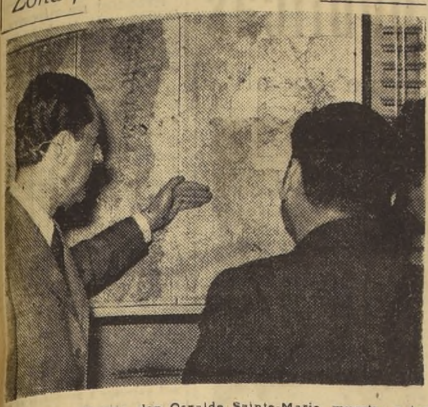
Tanto la exploración como la explotación petrolera, de acuerdo con el proyecto, serán dadas en concesión a entidades particulares, las que pagarán al Fisco chileno en dólares estadounidenses el 50% de sus utilidades líquidas. Las concesiones de exploración tendrán una extensión de cincuenta mil hectáreas y las de explotación de veinticinco mil, y cada concesionario no podrá tener más de diez lotes. En cambio, a la Empresa Nacional de Petróleos (ENAP) no se le pone límites de ninguna naturaleza, en cuanto a extensión y número de concesiones, y se le reserva, además, para su explotación exclusiva, todo el territorio nacional comprendido entre los paralelos 52 y 56, que está situado en la provincia de Magallanes.

MAYOR PRODUCCION.— El Ministro, señor Sainte-Marie, señaló, al comienzo de la conferencia de prensa, que el Ejecutivo, antes de redactar el proyecto de ley consultó a las organizaciones técnicas, al Instituto de Ingenieros de Chile y al Instituto de Ingenieros de Minas de Chile, cuyos informes fueron ampliamente favorables a la iniciativa gubernamental "porque, dijo, era de imperiosa necesidad para el país, con el fin de aumentar sus fuentes de combustibles y energías, propiciar una ley de esta naturaleza, tendiente a mejorar el nivel de vida y evitar salida de monedas extranjeras".

Hizo especial hincapié en "que el Gobierno no desconoce la ímproba y magnífica labor realizada por la ENAP en el país, cuyos elementos técnicos y obreros chilenos han contribuído, de un modo po-

(A LA PAGINA 2, N.o 22)

Zona petrolífera de la ENAP



El Ministro de Minería, don Osvaldo Sainte-Marie, muestra a los periodistas la extensión territorial reservada a la Empresa Nacional de Petróleo, en la provincia de Magallanes, que se extiende desde el paralelo 52 al 56. En esa amplia zona, la ENAP tiene exclusividad para explorar y explotar petróleo.

PRESUPUESTO DE 48.282.646 DOLARES PARA TODOS LOS MINISTERIOS EN 1957

A cuarenta y ocho millones 282.646 dólares alcanza el presupuesto en dólares para gastos de adquisiciones y compromisos en el extranjero de los diversos Ministerios, durante el próximo año. En la mañana de ayer, la Contraloría General de la República devolvió al Ministerio de Hacienda el decreto respectivo totalmente tramitado.

La distribución por Ministerios es la que sigue: INTERIOR: Dirección General de Correos y Telégrafos, US$ 95.971; Dirección General de Carabineros, US$ 470.310; RELACIONES EXTERIORES: US$ 4.700.000; HACIENDA: Caja de Amortización, US$ 7 millones 590 mil; Dirección General de Impuestos Internos, US$ 5.812; Superintendencia de Aduanas, US$ 10.780; Explotación de Puertos; US$ 350.000, y Casa de Moneda, US$ 30.000.

EDUCACION: Secretaría y Administración General, US$ 41 mil; JUSTICIA: Registro Civil e Identificación, US$ 5.200; DEFENSA NACIONAL: Subsecretaría de Guerra, US$ 1.200.000; OBRAS PUBLICAS: Dirección de Obras Ferroviarias, US$ 800 mil; Dirección de Obras Portuarias, US$ 500.000; Dirección de Obras Sanitarias, US$ 1 millón; Dirección de Pavimentación Urbana, US$ 25.000; Dirección de Riego, US$ 450.000, y Dirección de Vialidad, US$ 1 millón 500 mil.

TIERRAS Y COLONIZACION: Secretaría y Administración General, US$ 58.131; SALUD PUBLICA: Secretaría y Administración General, US$ 141 mil 79; Servicio Nacional de Salud, US$ 2.000.000; ECONOMIA: Corporación de Fomento de la Producción, US$ 6.141.580, y Empresa de Transportes Colectivos del Estado, US$ 4.185.473.

DARAN A CONOCER LOS BENEFICIOS DEL SSS.

Una intensa campaña de divulgación sobre los beneficios que otorga a sus imponentes el Servicio de Seguro Social, realizará el Departamento de Relaciones Gremiales de la institución.

La campaña tendrá por objeto específico mostrar a los obreros los derechos y obligaciones frente a las numerosas leyes que los favorecen. Con tal motivo ayer mismo funcionarios de este Departamento visitaron la localidad de Puente Alto, tomando contacto con autoridades y dirigentes sindicales, fijándose de inmediato fechas y locales para la dictación de charlas y conferencias, las que serán amenizadas con corto cinematográficos.

INACO AMPLIARA COMPRA DE TRIGO

Acuerdos de especial importancia y destinados a mejorar y hacer más expedito el funcionamiento del Poder Comprador del Trigo en la próxima cosecha adoptó el Comité del Trigo del Instituto Nacional de Comercio, INACO.

Es así como se acordó solicitar del Banco Central un crédito por la suma de 6.000 millones de pesos, para la adquisición de 1.500.000 quintales métricos de trigo, aun cuando se precisa adquirir por lo menos dos millones de quintales.

PLAN DE ADQUISICIONES.— El plan de compra de trigo de INACO contempla las siguientes adquisiciones: 150.000 quintales métricos en diciembre; 250.000 en enero, 400.000 en febrero; 500.000, en marzo; 150.000, en abril y 50.000 en mayo.

El comité acordó, además, poner en conocimiento de los industriales molineros que el Instituto Nacional de Comercio no les entregará trigo sino a contar del mes de junio de 1957. Al respecto se dejó expresa constancia de que no es obligación de INACO el abastecer de trigo nacional a los molinos, los que deben abastecerse en el mercado interno por su propia cuenta. Asimismo, se acordó que en aquellas zonas en que la industria molinera no adquiera trigo suficiente para su molienda, la industria panadera será abastecida de harina directamente por INACO.



Los "Problemas de Bienestar Rural", punto 6 del programa, trató en la tarde de ayer la IV Conferencia Regional de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación, FAO, para la América Latina, con importantes intervenciones de los delegados de casi la totalidad de los países concurrentes y de los organismos internacionales. En el grabado, la mesa directiva del torneo, de izquierda a derecha: Dr. William G. Casseres, Director Regional de FAO; presidente de la Conferencia, el Ministro de Agricultura, don Jorge Aravena Carrasco, y el secretario general del torneo, ingeniero Alfredo Saco.

La demagogia en acción.-

MAYORIA ACCIDENTAL DE LA CAMARA APROBO UN ABSURDO REAJUSTE DE SUELDOS PARA 1957

Con toda seguridad Senado modificará substancialmente el proyecto

Después de nueve horas de demagógico debate y votación la Cámara de Diputados despachó anoche un proyecto absurdo y electorero de reajuste de sueldos y salarios para los trabajadores del sector privado, que con toda seguridad será modificado substancialmente por el H. Senado, y en la eventualidad de que esta rama legislativa no lo haga, vetado por el Ejecutivo, por constituir el más fuerte golpe que se puede dar a la política antinflacionista que está aplicando el Gobierno, en su intento de recuperación nacional.

La Cámara aprobó para 1957 un reajuste de remuneraciones equivalente al porcentaje del alza del precio del trigo en 1956, que hasta el momento significa aproximadamente un 60 por ciento, el que podrá aumentar al 31 de diciembre, ya que el Gobierno decretó recientemente la libertad de precios para ese producto, a fin de estimular la producción triguera nacional.

POSICION DEL GOBIERNO. — A las sesiones de la Cámara concurrieron los Ministros de Hacienda y del Trabajo, señores Eduardo Urzúa y Raúl Barrios respectivamente. El primero de ellos, en la sesión matinal, expuso la posición del Gobierno frente a esta iniciativa.

Sostuvo el señor Urzúa Merino que el sistema de un reajuste obligatorio, en un porcentaje limitado, no tiene ningún inconveniente. Si algunas empresas no pueden resistir el pago de este aumento, **se tendrá que recurrir "y esto hay que decirlo con franqueza" a algunas alzas de precios.**

En todo **caso cabe señalar —agregó— que la incidencia de las alzas de precios en el 25 o|o de reajuste que se propone tendrán solamente una incidencia que fluctuará entre un 10 y un 13 por ciento. También es preciso puntualizar que en 1957 se normalizará ya la incidencia que sobre los precios ha tenido el nuevo sistema cambiario vigente, lo que significa valores reales para los productos de con sumo.**

Hizo el Ministro un análisis

(A LA PAGINA 5, N.o 53)

ACUERDO DE CAMARA SIGNIFICA LA RUINA DE LA PRODUCCION

Dicen diputados conservadores unidos

El jefe del Comité Conservador Unido, diputado don Luis Valdés Larraín, al término de la sesión especial de anoche de la Cámara entregó la siguiente declaración:

"Una mayoría demagógica de la Cámara de Diputados ha aprobado esta noche un proyecto que contiene las más absurdas disposiciones llevarán al país al caos social, que significarán la ruina de la producción, que envuelven una verdadera expropiación para los propietarios, y que se volverán contra los propios empleados y obreros, quienes pagarán en definitiva las consecuencias.

Culpables de lo ocurrido, porque votaron favorablemente todas las demagógicas indicaciones fueron los diputados del FRAP, lo que es lógico dada su posición revolucionaria, pero también contribuyeron a lo ocurrido porque aportaron sus votos favorables en la gran mayoría de las votaciones parlamentarios de los partidos radical, falangista y agrario-laborista, que era de esperar hubieran procedido con mayor seriedad y sentido de responsabilidad.

A pesar de los planteamientos serios y documentados de nuestro colega don Enrique Serrano, fuimos derrotados liberales y conservadores unidos por el número de esta demagógica combinación.

Hacemos esta declaración para que conozca el país lo ocurrido y sepa quiénes, por afanes que no deseamos calificar, hicieron chacota de un proyecto que contenía algunas ideas y disposiciones dignas de ser aprobadas y que las posteriores indicaciones las transformaron en absurdas medidas."

Cariñosa recepción tributó Los Angeles al Presidente Ibáñez

S. E. recorrió red caminera Linares-Los Angeles.- Hoy inaugura Exposición

LOS ANGELES.— (Por Santiago Burgos, corresponsal).— Una extraordinaria recepción tributó ayer al Presidente de la República el pueblo de Los Angeles, que se volcó en las calles y avenidas para aclamar su presencia en esta ciudad. Miles de personas y escolares con banderas chilenas, abrieron calle desde el sector extraurbano hasta la Plaza de Armas. También tomaron colocación para participar en esta cariñosa recepción al Excmo. señor Ibáñez las instituciones locales con sus bandas y estandartes, tropas del Regimiento Andino y los establecimientos de enseñanza secundaria y técnica.

El Primer Mandatario que salió a las 5 horas desde Linares, en viaje al sur, acompañado de los Ministros Wilson, Bórquez y Ciudad, pasó por Chillán a las 7.30 horas y permaneció durante media hora en esa ciudad. A las 11 horas llegó a Los Angeles acompañado de

(A LA PAGINA 10, N.o 101)

S. E. VISITO OBRAS CAMINERAS DE ÑUBLE

CHILLAN.— A las 7.30 llegó a esta ciudad el Presidente de la República, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, acompañado de los Ministros, Mario Ciudad, Francisco Bórquez y Santiago Wilson; de su Edecán Aéreo, del diputado Edgardo Barrueto; del Director de Vialidad, señor Eduardo Paredes, y otros altos funcionarios de Gobierno.

En el límite de las provincias de Linares y Ñuble, fue recibido por el Intendente, señor Jorge García, quien posteriormente le ofreció un desayuno en su casa habitación.

El Primer Mandatario permaneció en esta ciudad por espacio de media hora, continuando directamente a Mulchén.

Fue despedido también en la frontera de la provincia de Bío Bío, por el Intendente y autoridades civiles.

El Presidente de la República salió de Linares, a las 5.05 horas. A su paso conoció las obras camineras en ejecución, especialmente la Carretera Longitudinal, obra a la cual ha dado su Gobierno especial impulso y tomó conocimiento de las principales necesidades.— **(Pedro Reyes, enviado especial.)**

Suspendida carrera del Transandino

Quedaron interrumpidos ayer los servicios del Ferrocarril transandino. La interrupción se debió a un aluvión que se produjo en el lado argentino, entre las estaciones de Uspallata y Potrerillos, quedando destruidos tres kilómetros de vía férrea.

Las dos combinaciones transandinas de hoy, tanto de ida como regreso, fueron suspendidas, y se informó que no se sabe cuándo podrá quedar restablecido el tráfico.

Llanto sobre un nuevo mártir



EMOCIONANTES ESCENAS de dolor presenciaron ayer los voluntarios que cubrían guardia ante el féretro del nuevo mártir del Cuerpo de Bomberos, Benjamín Fernández Ortiz, cuando llegó hasta el recinto su esposa, señora Javiera Alarcón Contreras viuda de Fernández, acompañada de sus hijas y otros familiares. En el grabado, una de las jóvenes que la acompañaban exterioriza su dolor junto al heroico voluntario que dio la vida, luchando contra las llamas, en el devastador incendio, que en la madrugada de ayer, destruyó, en la Estación Yungay, las bodegas de las firmas Gildemeister y Cía. y Gibbs y Cía. Ltda. (Información página 10)

Chile empató anoche a 3 en hockey con Argentina

En el preliminar Venezuela dio la gran sorpresa al vencer por 3 a 0 a Brasil.

Cumpliendo su más baja presentación en el certamen, Chile logró a duras penas empatar a tres goles con Argentina, en el encuentro principal de la reunión cumplida anoche en la Cancha Guadalupe de México, por la quinta fecha del II Campeonato Sudamericano de Hockey.

En el preliminar, superándose en llamativa forma, Venezuela dio la gran sorpresa de la velada al derrotar a Brasil por 3 goles a 0.

La anotación de equipos y goles en el primer partido fue la siguiente: VENEZUELA (blancos): Ruy Madeira, Luis Martino, Angel Martino, Augusto Martino, Víctor García y Miguel Ramos. BRASIL (amarillos): Milton Tozzini, Antonio Rodovalho, Caio de Morais, Eduardo Ferreyra, Claudio George, Darcy Stipanich y Dagmar Nastromagario. Goles primer tiempo: a los 11' Ramos, Venezuela 1 x 0; y a los 19' Luis Martino, Venezuela 2 x 0. Segundo tiempo: a los 12' Angel Martino, Venezuela 3 x 0.

En el partido de fondo: CHILE (rojos): Gastón Arizmendi, Wilfredo Bendeck Domingo Tunzi, Alfonso Finalterri, Mario Finalterri, Ignacio Spadaro y Oscar Ahumada. ARGENTINA (albicelestes): Enrique M. Segura, Héctor Lahitou, Santos Alvarez, Alberto Peluffo, Rubén Alonso Héctor Rendón y Néstor Palermo. Goles primer tiempo. A los 5' Mario Finalterri: Chile 1 x 0; a los 9' Rendón: Argentina 1 x 1. A los 12' Peluffo: Argentina 2 x 1 y a los 16' Rendón: Argentina 3 x 1. Segundo tiempo. A los 4' Mario Finalterri: Chile 2 x 3, y a los 9' Domingo Tunzi: Chile 3 x 3.

Ambos partidos fueron dirigidos por el arbitro uruguayo Alfonso Cularte.

Notas de la gran ciudad

AHORA SON tres las banderas que en los días de fiesta o aniversario de países amigos ondean al viento en la Plaza de la Constitución. Hasta hace poco tiempo eran sólo dos: en la Moneda y en la Intendencia. Al instalarse el Grupo Móvil de Carabineros en el subterráneo de la mencionada Plaza, se procedió a la colocación de un mástil de doce metros de alto sobre basamento encementado y de color aluminio.



Lo curioso es que primitivamente fue colocado a la izquierda de la puerta central del cuartel, para ser luego demolido y trasladado al lugar que en la actualidad ocupa.

En esta forma, a los acordes del Himno Patrio, tocado por la Banda del Orfeón de Carabineros, a las 10 y a las 18 horas, de los días indicados, tres banderas son izadas y arriadas en medio del fervor patriótico de unos y la mirada curiosa de los extranjeros.

El cambio de guardia y el izamiento del Pabellón Nacional en los mástiles de esta Plaza —levantada sobre los terrenos que ocupó el edificio primitivo de LA NACION— son ceremonias ya tradicionales para el santiaguino, que al anuncio de las fanfarrias y tambores, abren las ventanas de sus balcones para no perder su desarrollo.

IN MEMORIAM

Florencio Rosas O.



Con motivo de cumplirse el 7.o aniversario del fallecimiento de nuestro inolvidable esposo y padre don Florencio Rosas Ortega, se le oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, el sábado 24 del presente, a las 8 A. M., en la Parroquia de Santa Lucrecia, calle Placer esq. de Roberto Espinoza. (Población Huemul).

Rosa vda. de Rosas e hijos.

IN MEMORIAM.—



Con motivo de cumplirse el 2.o aniversario del fallecimiento de mi querida esposa, señora MELANIA MOYA DE PIÑA, se oficiará una misa por el descanso de su alma, el 24 de noviembre de 1956, a las 8 horas, en la Iglesia de Santo Tomás de Aquino, Gamero esquina Vivaceta. Ruego a mis familiares y amigos se sirvan acompañarme en este acto de recordación, con cuya asistencia comprometerán mi eterna gratitud.

Su esposo.— Pedro P. Piña H.

D. ERMELINDO FIGUEROA FIGUEROA.—

Profundo sentimiento de pesar ha causado en Rancagua el fallecimiento de don Ermelindo Figueroa Figueroa, el que afecta a numerosas familias de esa localidad y de Santiago.

Su fallecimiento ocurrió el miércoles 21, a las 23.30 horas, y lo sorprende a la edad de 78 años.

Sus funerales se efectuarán hoy, a las 17.30 horas, partiendo el cortejo desde la Iglesia de la Catedral de Rancagua, donde se le oficiará una solemne misa por el eterno descanso de su alma.

DEFUNCIONES

✝ Ha dejado de existir nuestro querido esposo, hermano, tío y cuñado, señor

LUIS A. TARRAGO MATTA

Sus funerales se efectuarán hoy viernes, partiendo el cortejo de su casa habitación, calle Espech N.o 1663, hacia el Cementerio General, a las 16.30 horas.

La familia.

✝ Ha fallecido en Valparaíso, la señora

MARTA R. de MATAMALA

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio N.o 3, de Playa Ancha, partiendo el cortejo a las 16 horas, desde la Iglesia del Corazón de María, donde se oficiará una misa a las 10 horas.

V. Matamala K., e hijos.

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento en Los Andes, de nuestro querido esposo, padre, hijo, hermano, primo y cuñado, don

JUAN HARASIC DRAGICEVIC

(Q. E. P. D.)

Sus restos serán traladados a Santiago, a las 16 horas, al Cementerio Católico, donde se efectuarán sus funerales a la hora indicada.

La familia.

LA OEA SE PREOCUPARA DE LOS PROBLEMAS SOCIALES DE AMERICA

Declaraciones del señor Washington Bermúdez

Se encuentran en esta capital los señores Washington P. Bermúdez, delegado del Uruguay ante el Consejo Económico y Social de la OEA (CIES), y Joao Oliveira Santos Subdirector del Departamento de Asuntos Económicos y Sociales de la OEA y Secretario del CIES. El objeto de la visita a Chile de estas personalidades es, entre otros, asistir a las reuniones del Comité de Comercio de la CEPAL.

"El Consejo que presido, dijo ayer en conferencia de prensa el señor Bermúdez, desarrolla una vasta labor de coordinación en el continente en los campos económico y social. No obstante que trabajamos en el mismo campo que la CEPAL, no nos interferimos en nuestras labores y, por el contrario, hay con ese organismo una estrecha colaboración."

Revelaron los señores Bermúdez y Santos que actualmente le ha sido encomendada al organismo a que pertenecen, la organización de proyectos de cooperación técnica entre los países latinoamericanos.

Entre los numerosos estudios que realiza en los campos económico y social el CIES, se cuenta uno sobre productividad y mercados, el que permitirá a los países americanos el conocer, a través de una fuente responsable, las posibilidades de colocación de sus productos en otros países americanos, como también conocer la verdad sobre la producción de diversas materias en el continente.

Los trabajos que realizará durante el año próximo el CIES se orientarán preferentemente hacia lo social. Es así como ha organizado la primera reunión Técnica Interamericana en Vivienda y Planeamiento, la que iniciará sus labores dentro de pocos días en Bogotá.

En relación al proceso de industrialización de Latinoamérica, el señor Bermúdez expresó: "Si se quiere dar énfasis a la industrialización de Latinoamérica, habrá que crear un organismo financiero latinoamericano, para el cual ya algunos países han ofrecido fondos, y el que financiaría los proyectos de los diferentes países". Agregó: "Cabe destacar que Latinoamérica en 50 años más tendrá 500 millones de habitantes, lo que hará de ella un verdadero mercado.

Los señores Bermúdez y Santos permanecerán en Santiago hasta el martes. Durante la conferencia de prensa fueron acompañados por los señores Manuel Elgueta, Director del Programa para la Zona Sur del Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas, y del señor Ricardo Hepp, representante en Chile de dicho programa.

Temas importantes para la industria tratará la IV Convención Metalúrgica en Viña del Mar

"Los industriales metalúrgicos de Chile durante el desarrollo de la IV Convención Nacional Metalúrgica, hablarán francamente y propondrán al Gobierno soluciones patrióticas", dijo ayer en una conferencia de prensa el presidente de ASIMET, don Fernando Smits, al informar sobre los objetivos, temario y programa de este torneo, que se llevará a efecto entre los días 30 de noviembre y 2 de diciembre, próximos, en Viña del Mar.

Tanto el señor Smits como los directores de ASIMET, señores Armando Nieto, Enrique Edwards Orrego, Jaime Claramunt, Américo Simonetti, Jorge Kosterlitz, Jorge Merino y Ernesto Ayala, dieron amplias explicaciones a los periodistas a las diversas preguntas que se formularon, sobre las necesidades de la industria, modalidades, planes de exportaciones, ampliación y renovación de maquinarias y métodos de trabajo, etc.

Dijeron los directores de ASIMET que los problemas a que se enfrente actualmente la Industria Metalúrgica en especial, y la industria en general, se derivan, principalmente, de la restricción de créditos, la política de remuneraciones, el régimen cambiario y el reajuste económico, unidos a la fatiga tributaria y a otros factores, que han determinado que las rentas de la industria metalúrgica hayan disminuido en cerca de un 40 por ciento con relación a los niveles alcanzados en 1955.

TEMARIO DE LA CONVENCION: I.— Problemas de la Industria: Créditos (planes antinflacionarios); Protección industrial; Política de remuneraciones; Crisis de la construcción y sus efectos en la Industria Metalúrgica, y, puertos libres.

II.— Fomento de la industria metalúrgica: Calidad de los productos (normas de standarización; Abastecimiento de materias primas; Educación y capacitación de obreros; Política de relaciones de la empresa con su personal; Exportaciones metalúrgicas y ampliación de mercados, especialmente extranjeros, y, Régimen tributario.

N.o 22

sitivo, a hacer efectiva la valiosa producción de petróleo. Sin embargo, no obstante los esfuerzos de la ENAP, existe gran consumo de derivados de petróleo que, necesariamente, el país debe importar y que constituyen un peso grave en nuestra balanza de pagos". Luego señaló que hay estudios y presunciones serias de que en nuestro país existen inmensas posibilidades petroleras cuya explotación es actualmente imposible de llevar a la práctica por falta de recursos fiscales y debido a que los capitalistas privados no cuentan con una legislación adecuada que les permita interesarse en la industria petrolera.

Al referirse a las inversiones, el Ministro dijo:

—La exploración y explotación del petróleo necesitan de urgentes capitales que corren el albur de no ser reproductivos para aquellos que los inviertan, debido a que estas faenas son esencialmente aleatorias, es decir se las considera con un gran porcentaje de riesgo. Es así como hay numerosas inversiones, en otros países, que han fracasado por cuanto no obstante existir posibilidades de petróleo, hechas las perforaciones no han obtenido nada.

El proyecto fué redactado, explicó el señor Osvaldo Sainte-Marie, teniendo en cuenta las legislaciones más avanzadas del mundo que existen sobre esta materia y se ha considerado, también, que sus preceptos permitan a Chile poder salir al mercado de capitales en competencia con los demás países.

INVERSIONES.— En el proyecto de ley se establece que las concesiones de exploración sean de 50 mil hectáreas. En esta etapa el concesionario se compromete a hacer inversiones de un peso oro, al año y por cada hectárea. El hecho de que las exploraciones sean positivas da derecho al concesionario a solicitar la concesión de explotación, pero sólo por 25 mil hectáreas. No puede tener una misma entidad dos concesiones juntas, como tampoco se pueden conceder éstas a gobiernos extranjeros o a entidades dependientes de ellos. Las exploraciones tienen un plazo de 4 años, que se puede ampliar a 6, y las explotaciones un plazo de 30 años, ampliable en 10 años más.

También se establece que el Fisco conserva la propiedad de los yacimientos, y que una vez terminado el lapso de exploración o explotación, quedan a beneficio fiscal todas las instalaciones de carácter permanente.

Otra de las cláusulas importantes del proyecto es la que establece que mensualmente el concesionar debe pagar el 12,5 o|o de valor del petróleo extraído, con cargo al 50 o|o de las utilidades. Pero si este 12,5 o|o mensual excede al 50 o|o de las utilidades, el exceso queda a beneficio del Fisco.

Los concesionarios podrán importar libres de derechos, todo el material que necesiten para sus exploraciones o explotaciones, pero cuando puedan adquirir en el país el mismo material, a igualdad de precio y condiciones, deberán hacerlo en Chile.

También pueden exportar, libre de todo impuesto, su producción, pero deberán retornar la cantidad de dólares suficientes para cubrir los gastos en que incurran en el país, y sus divisas deben venderlas en el Banco Central al tipo de cambio libre bancario. El Presidente de la República, cuando se estime necesario, podrá autorizar los retornos en productos, cuyo precio se fijará de acuerdo con el valor promedio en el mercado internacional.

Finalmente, el proyecto que consta de 59 carillas, establece que el Presidente de la República puede limitar las exportaciones de petróleo.

DEFUNCIONES

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido director activo y socio, don

ELIZARDO SILVA TORREALBA

(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy, a las 16.30 horas, partiendo el cortejo de su casa habitación, ubicada en Santa Isabel 0501, hacia el Cementerio General. Se invita a todos los socios y amigos en general, a su última morada.

Círculo de Amigos "Los Magníficos".

IN MEMORIAM

✝ Con motivo de cumplirse 40 días del fallecimiento de nuestro inolvidable padre, suegro, tío, y abuelito, don

PACIFICO JACIR Z.

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, mañana sábado, a las 11.15 horas, en la Iglesia de Nuestra Señora de Los Angeles (El Golf).

La familia.

✝ Mañana sábado, primer aniversario del fallecimiento de don

CARLOS DEL CAMPO RIVERA

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, a las 9 horas, en la Iglesia del Sagrado Corazón, Avda. El Bosque 822.

La familia.

Gobierno auxilia a los damnificados.-

Levantarán viviendas con los fondos destinados a calamidades públicas

Medidas de emergencia adopta Servicio de Auxilio Social

Con el Ministro de Obras Públicas, general (R) Eduardo Yáñez, se entrevistó ayer el Vicepresidente de la Corporación de la Vivienda, señor Orlando Latorre, con el objeto de buscar una solución definitiva al problema de dar viviendas a los damnificados por el incendio de la población "Bella Esperanza".

En esta oportunidad se resolvió ubicar en los terrenos adyacentes a la población "Roosevelt" y "Nueva La Legua" a parte de los damnificados y en los cuales se construirán casas de emergencia. El gasto que demanden estas construcciones se financiará con fondos del 2 por ciento constitucional para casos de calamidad pública, que serán girados por el Ministerio de Obras Públicas.

Las familias numerosas que resultaron damnificadas, serán ubicadas, dentro de lo posible, en casas cedidas en la población Las Rejas, como también en otra ubicada en Puente Alto.

Frente a la situación creada por el incendio de la población "Bella Esperanza", el Director General del Servicio de Bienestar y Auxilio Social, Sr. Exequiel del Solar Loyola, dio a conocer la labor que le ha correspondido a ese Servicio.

MEDIDAS OPORTUNAS. — "Al afirmarse que la autoridad ha estado ausente en esta tragedia, se desconoce la agilidad y oportunidad con que los funcionarios de mi Servicio concurrieron la noche misma de este lamentable suceso. En efecto —dice el Sr. del Solar— 2 horas despues de estallar el incendio, visitadoras sociales y funcionarios ya estaban instalados en el Batallón de Transporte N.o 2, ubicado a poco más de 100 metros del lugar, realizando las encuestas sociales que son propias e indispensables para apreciar la magnitud de la desgracia y estudiar las medidas de emergencia que deben adoptarse. Esa misma noche quedó habilitada en el Hogar Modelo, ubicado en Avenida Viel N.o 1479, una sala-cuna para recibir a las guaguas que no tuvieron donde cobijarse. Más adelante dice:

"En las actividades que correspondió a mi Servicio, se habilitó un pabellón de dormitorios de emergencia en la Escuela Brasil, y se puso a disposición de los damnificados el Restaurante del Estado, Franklin.



AYUDA A PEQUEÑOS DAMNIFICADOS.— La Compañía Molinos y Fideos "Carozzi" acudió en ayuda de los niños, hijos de las familias damnificadas por el incendio de la Población Bella Esperanza, sector Las Torres. Por intermedio de su Departamento Degustaciones, que dirige la señora Hilda Lezoli, ofreció ayer un almuerzo a 300 niños que se encuentran acogidos por el Servicio de Auxilio Social, en el Hogar Modelo ubicado en Avenida Viel 1497, en el Parque Cousiño, atendidos por las señoritas Lucy Cusoni y Sonia Rodríguez. Mañana, la firma Carozzi llegará hasta el Restaurante Popular, de la calle Franklin, donde el Servicio de Auxilio Social da almuerzo a los adultos de las familias damnificadas, para prepararles un almuerzo a base de fideos que elabora su fábrica.

A PESAR DEL DESMENTIDO DE LA CUT, EXISTE EL VOTO A FAVOR DE LOS PATRIOTAS DE HUNGRIA

La Central Unica de Trabajadores entregó ayer una declaración, en la que pretende desmentir la existencia de un voto aprovado en su reunión del martes pasado, en relación con el problema húngaro.

Dice al respecto:

"En el diario LA NACION de hoy (ayer) se publicó un voto sobre el caso de Hungría, el que habría sido aprobado por la Central Unica de Trabajadores de Chile.

"El voto en cuestión es absolutamente apócrifo y fue dado a la publicidad por algún elemento empeñado en producir dificultades internas en nuestra organización, la que se mantiene perfectamente unida. Las diferencias ideológicas que pueden existir en su seno, son naturales en todo organismo que como el nuestro, está integrado por compañeros de todos los sectores políticos, religiosos, filosóficos e ideológicos, en el cual se practica una auténtica democracia sindical".

El diario LA NACION está en situación de informar que el voto existe y que fue redactado por los consejeros Miguel Pradenas, Luis Quiroga y Héctor Durán. Además, en su encabezamiento dice: "Voto aprobado en la sesión del martes del Consejo Directivo Nacional de la Central Unica de Trabajadores..."

El voto nos fue proporcionado por una fuente allegada al consejero Héctor Durán, del Consejo Directivo de la Central Unica de Trabajadores, que aparece firmando el desmentido.

A pesar de las afirmaciones de unidad, el hecho de que se retiraran violentamente cinco delegados —3 comunistas y 2 socialistas— de la reunión del martes, en que se aprobó la redacción del voto, no ha sido desmentido.

Por otra parte, los comunistas y socialistas populares han iniciado conversaciones para formar la Central Democrática de Trabajadores de Chile.

Inauguración de una nueva planta molinera en Chile

SE HA INSTALADO LA MAS MODERNA PLANTA DE MOLIENDA DEL PAIS.— POR SU SISTEMA NEUMATICO, UNICA EN SUDAMERICA.— PRODUCIRA 60.000 KILOS DE SEMOLINA DIARIOS.— NUEVO APORTE A LA ECONOMIA DEL PAIS

Dentro del panorama industrial del país y a través de sus múltiples facetas de carácter económico que atraviesa el desenvolvimiento fabril chileno, no todas las informaciones de los centros productivos son estacionarias o de indeciso futuro. Es así como nos llega una noticia alagadora para el avance industrial de un rubro importantísimo como es el desarrollo de la mecanización dirigida hacia la productividad de un alimento básico. En los propios terrenos de la importante firma MOLINOS Y FIDEOS LUCHETTI S. A., adyacentes a su propia extensa fábrica, se inaugura, después de vencer no pocas dificultades de orden técnico, una moderna planta de molienda, que revolucionará todo el sistema de proceso empleado hasta ahora.

MEDIO SIGLO DE EXPERIENCIA Y EVOLUCION.— Observando el largo camino recorrido por esta prestigiosa firma, encontramos en 1904 el comienzo de su organización fabril, formada en aquel entonces por don Antonio Traverso, quien se asoció con don Leopoldo Luchetti, dando el primer impulso con capitales privados. Dos décadas después se fundó la Soc. Luchetti Dagnino y Cía. con un incremento de capital que permitió la utilización de nuevas instalaciones y avanzado equipos de aquellos años, patentándose el producto que hoy se conoce con el sello Luchetti. Un molino propio inauguró en 1932, y seis años más tarde esta firma inició la construcción del actual edificio ubicado en Avda. Vicuña Mackenna N.o 2600, y que ocupa un área de 36.000 metros cuadrados.

La evolución alcanzada dentro de un plazo breve se traduce en su capital actual que es de $ 300.000.000, repartidos en $ 100.000.000 de acciones, que representan el esfuerzo de tres generaciones de chilenos puestos al servicio de la industria nacional.

UNA PEQUEÑA CIUDAD EN CONTINUA ACTIVIDAD.— Más de 400 obreros y 100 empleados laboran activamente y gozan de los beneficios de las modernas instalaciones. Una escuela técnica y de ventas funciona dentro de sus departamentos de producción, contribuyendo a formar expertos que han sido calificados como los más capaces de América del Sur. Otros servicios de la moderna industria son su policlínica, casino y fomento deportivo.

MATERIA PRIMA NACIONAL.— La principal y casi totalidad de la producción se efectúa con los ricos trigos candeales chilenos, debidos a la excepcional calidad de los granos, solamente en ocasiones especiales se utilizan trigos importados.

Para la distribución de los productos, la firma cuenta con agentes establecidos a lo largo del territorio, así como posee una flota de camiones para los transporte, talleres de reparación, y otras especialidades técnicas que se crearon para servir las necesidades de la fábrica.

IMPORTANCIA DE LA NUEVA PLANTA.— El nuevo molino, capaz de producir 60 toneladas de semolina cada 24 horas, es la única planta destinada a la molienda del trigo duro, con instalación totalmente neumática, que existe en el país.

Es de destacar que está equipado con máquinas separadoras neumáticas, para la limpieza del trigo, únicas en su género en Sudamérica.

La calidad de las instalaciones del nuevo molino permite variar totalmente los antiguos sistemas y procesos de selección, obteniendo un rendimiento más efectivo del trigo con el consiguiente abaratamiento de producción.

MECANIZACION AUTOMATICA.— Difícil se hace encontrar un paralelo industrial que funcione con una mecanización tan completa en la elaboración de un producto alimenticio de tanto poder nutritivo como de precio económico.

Los nuevos equipos de esta planta hacen innecesaria la intervención manual en todo el proceso de molienda, logrando un índice de higiene total y perfecto.

Se puede afirmar que el trigo entra a su elaboración y sale convertido en fideo, sin que durante el proceso intervenga un sólo dedo humano.

TRILOGIA DE TECNICOS.— La realización de esta nueva planta de Molinos y Fideos Luchetti S. A., se debe principalmente al trabajo combinado de tres expertos. El creador del proyecto arquitectónico del edificio donde funciona la nueva planta, arquitecto señor Antonio Martí; el ingeniero molinero contrato especialmente por la Fábrica Luchetti, en Europa, en 1946, don Alois Hofmann, y el gerente de producción, don Leopoldo Dagnino Blassa, considerado en la actualidad como el mejor ingeniero técnico en pastas alimenticias del país.

APORTE A LA ECONOMIA NACIONAL.— La incorporación de esta moderna planta molinera a la actividad productora de alimentos vitales, como son las nutritivas pastas y fideos que se consumen en fantásticas cantidades en todo el territorio, cuya quinta parte provee el sello de Luchetti, significará un aumento de consumo y un seguro de producción de alta calidad para el público en general.

Los industriales de todos los sectores deben facilitar la iniciativa de Molinos y Fideos Luchetti, por su ambicioso proyecto que hoy los llena de orgullo: entregar a la industria del país la más moderna planta molinera.

BREVES

REUNION DE IMPORTADORES.— La Asociación Nacional de Importadores celebrará una junta general ordinaria, el jueves, a las 11.30 horas.

En esa oportunidad, la junta deberá pronunciarse sobre la memoria y balance, correspondientes al último período.

También corresponderá a la junta, reelegir a los directores que terminan su período, o elegirles reemplazantes.

La reunión se efectuará en el Club de la Unión, cuarto piso.

HOTELEROS EN 888.— Con el Director del Servicio de Seguro Social, señor Juan Lacassie, se entrevistaron los representantes de la Federación y Sindicatos de Trabajadores Hoteleros. Se consideró en conjunto la situación de estos gremios respecto de la aplicación de la ley 10,383. Los dirigentes hoteleros dieron a conocer la forma irregular cómo trabajan más de veinte mil garzones y mesoneros de cafés y fuentes de soda. Asimismo entregaron al señor Lacassie una larga lista de establecimientos extranjeros que burlan las leyes chilenas abiertamente.

VELADA ARTISTICA.— El Consejo de Padres y Apoderados de la Brigada Caupolicán tiene una velada artística con el propósito de reunir fondos para la colonia de vacaciones de Rapel. Este acto se efectuará el domingo, a las 17 horas, en el Teatro del Patronato de San Antonio, Pedro Lagos 435.

POBL. LA PIRAMIDE.— Mañana, a las 21 horas, se efectuará un baile en casa de la señorita Mireya Muñoz Droguett, candidata a reina de la Población La Pirámide, Avenida Departamental 816.

TARIFAS DEL F. C. AL VOLCAN.— Al Ministerio de Economía ha solicitado autorización para alzar sus tarifas el Ferrocarril Militar de Puente Alto al Volcán, en la siguiente proporción: 40% para pasajeros y 75% para los equipajes y la carga.

CONCENTRACION.— Los trabajadores de la construcción que se encuentran cesantes se concentrarán hoy, a las 11 horas. La reunión se efectuará en Compañía 1535 y en ella se tomarán acuerdos sobre un memorial que se entregará al Presidente de la República. Se encarga hacer presente que la reunión de mañana se abrirá para cada especialidad: jornaleros, concreteros, carpinteros, enfierradores, etc., para facilitar su colocación en diversas obras.

—oOo—

El Contralor General de la República, señor Enrique Bahamondes, envió un oficio al Presidente de la Cámara de Diputados, expresándole que en referencia la investigación solicitada por esa Corporación a la Central de Abastecimiento y Servicio Nacional de Salud, ésta sería ordenada en cuanto tenga en su servicio personal disponible.

Parlamentarios fueron informados de la petición de la ONU para enviar tropas chilenas a Egipto

Exposición del Canciller a las Comisiones de Relaciones del Congreso

Los parlamentarios, miembros de las Comisiones de Relaciones Exteriores del Senado y la Cámara, destacaron ayer la deferencia del Gobierno de consultarlos antes de adoptar iniciativa alguna en torno a un problema de trascendental importancia, como es el envío de un contingente militar a Egipto. La participación de esta fuerza armada chilena fue solicitada oficialmente el miércoles por la Secretaría General de las Naciones Unidas a la Cancillería, con el fin de que soldados de nuestro país integren la Fuerza Internacional de Emergencia, destinada a obtener el cese del fuego y el retiro de las tropas que ocupan los territorios egipcios del Canal de Suez.

Estos parlamentarios participaron en la tarde de ayer en una reunión que tuvo carácter secreto y que se realizó a iniciativa del Canciller, don Osvaldo Sainte-Marie, en el Salón Rojo del Ministerio de Relaciones. A ella concurrieron, además, el Ministro de Defensa Nacional, los miembros del Estado Mayor General de las Fuerzas Armadas y de los Estados Mayores del Ejército, Aviación y Armada, y los Subsecretarios, de Guerra, coronel Humberto Zamorano; de Marina, capitán de navío don Alfredo López Costa, y de Aviación, general del aire Eduardo Iensen; los Comandantes en Jefes del Ejército, general don Luis Vidal, y de Aviación, general Diego Barros Ortiz, y el Subsecretario de Relaciones Exteriores, subrogante, don Enrique Bernstein.

La Cancillería invitó a esta reunión, cuya importancia destacaron los parlamentarios que concurrieron a ella, a los miembros de las Comisiones de Relaciones del Senado y la Cámara, senadores Eduardo Cruz Coke, Raúl Marín, Ulises Correa, Hernán Figueroa y Eugenio González, y diputados, señores Luis Valdés, Domingo Cuadra, Pedro Cisternas, Jorge Meléndez, Hernán Brucher, Enrique Rodríguez, Abelardo Pizarro, Sergio Salinas, Sergio González, Aníbal Zúñiga, Marco A. Salum, Carlos Izquierdo y Herminio Tamayo.

EXPOSICION DEL CANCILLER.— En esta reunión, el Canciller, don Osvaldo Sainte-Marie, al dar a conocer a los parlamentarios los objetivos de la invitación cursada por el Ministerio de Relaciones, les informó de la petición formulada por la Secretaría General de las Naciones Unidas y de los compromisos suscritos por Chile con este organismo internacional, que en estos momentos dirige su acción a asegurar la paz en el Cercano Oriente.

Se expresó que la Carta de las Naciones Unidas establece en el artículo 43 de su capítulo VII, que "todos los miembros de las Naciones Unidas, con el fin de contribuir al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales, se comprometen a poner a disposición del Consejo de Seguridad, cuando éste lo solicite y de conformidad con un convenio especial o con convenios especiales, las fuerzas armadas, la ayuda y las facilidades, incluso el derecho de paso, que sean necesarios para el propósito de mantener la paz y la seguridad internacionales".

Otras disposiciones de este artículo determinan el número y clase de las fuerzas, su grado de preparación y otros aspectos relacionados con su misión o sitio donde deberán ejecutar su acción.

Después de la exposición del Ministro Sainte-Marie, adelantaron algunos detalles militares los representantes de las Fuerzas Armadas y dieron respuesta a las consultas que le formularon los parlamentarios.

POSICION PARLAMENTARIA.— Al finalizar la reunión, sus participantes, después de insistir en el carácter secreto que tuvo, se abstuvieron de formular mayores declaraciones, pero quedó de manifiesto que existía el ambiente necesario para aprobar en el Congreso el envío de un contingente militar a Egipto, el que estaría integrado por unos 500 hombres de las tres ramas de la Defensa Nacional.

Se supo también que su envío, como su mantenimiento en el exterior, no irrogará mayores gastos al Erario Nacional, ya que será pagado por las Naciones Unidas.

En una nueva reunión que se realizará el lunes, a las 19 horas, en la Cancillería, en la que participarán los jefes de los partidos representados en las Comisiones de Relaciones del Senado y la Cámara —Liberal, Conservador, Radical, Agrario-laborista, Socialista de Chile, Nacional, Socialista Popular, Democrático y FRAP— se resolverá en definitiva sobre el apoyo parlamentario a la participación chilena en la Fuerza Internacional de Emergencia en el Cercano Oriente.

En la Moneda

INVITACION.— El Excmo. señor Ibáñez fue invitado a la solemne sesión de clausura de la XVI Asamblea Anual de la Federación Interamericana de Automóvil Clubes, a efectuarse el domingo en Viña del Mar. La asamblea anual inició ayer sus labores con asistencia de delegados de veinte naciones.

REASUME EL LUNES.— El Ministro del Interior, don Benjamín Videla Vergara, quien ha guardado cama durante diez días, ha experimentado una apreciable mejoría. En su secretaría privada se anunció que reasumirá el lunes su cargo. Desde su lecho de enfermo ha estado preocupado por el despacho de los proyectos de beneficio social que ha estado despachando el Congreso Nacional.

ENTREVISTA DIPLOMATICA.— El Ministro de Relaciones Exteriores, don Osvaldo Sainte-Marie, recibió la visita del Embajador de Argentina en Santiago, señor Alfonso de Laferrere. Se informó que esta visita sólo había sido de cortesía con motivo del regreso a Chile del diplomático transandino, quien se encontraba haciendo uso de licencia en su país.

INICIO ACTIVIDADES.— Presidida por don Agustín Inostroza, quien también preside la Cruz Roja de Chile, inició ayer sus actividades la Comisión Nacional que integran representantes de diversas entidades, y que está encargada de estudiar la radicación en el país de un número prudente de refugiados húngaros, de los que huyeron de su patria a raíz de la represión soviética.

VISITA AL CANCILLER.— El Canciller recibió ayer al Ministro de Agricultura de Bolivia, señor José Cuadros, quien asiste a la Conferencia de la FAO. También recibió el señor Sainte-Marie, al Ministro del Japón en Santiago, señor Katsushiro Narita, quien ha sido trasladado por su Gobierno para una importante misión diplomática en Oriente.

ESCUELA MILITAR INICIA HOY VIAJE DE INSTRUCCION AL SUR

A las 6.30 horas en punto de hoy, la dotación completa de la Escuela Militar "Bernardo O'Higgins", abandonaba el viejo cuartel de la Avenida Blanco, para embarcarse en un convoy especial que trasladará a jefes, oficiales, cadetes y personal auxiliar, a la Zona Sur del país, en un viaje de instrucción a las provincias comprendidas entre Concepción y Llanquihue.

El tren especial irá en viaje directo hasta Linares, a donde debe llegar alrededor de las 11.30 horas. Allí desembarcará la dotación para dirigirse al Parque de la Escuela de Artillería, en donde almorzará.

Más o menos a las 13.30 horas, la Escuela volverá a embarcarse en el convoy especial para seguir viaje directo a Temuco, a donde debe arribar cerca de las 19 horas.

El primer plantel del Ejército, va al mando de su Director, coronel señor Alfonso Cañas Ruiz Tagle, y del Subdirector, teniente coronel, señor Luis Miqueles Caridi.

La CEPAL trató sobre solución al problema de transferencias

En la reunión del Subcomité de Convenios y Pagos del Comité de Comercio de la CEPAL, celebrada en la mañana de ayer, participaron varios delegados, discutiendo los problemas en un ambiente de gran interés.

En primer lugar habló el delegado-observador de España, señor José María Doussinague, quien expresó que su país ve con satisfacción los trabajos del Comité de Comercio, subrayando el interés que tiene España por los acuerdos que se tomen.

REVISION DE CONVENIOS.— El delegado del Brasil, señor Abeillard Barreto, presentó un proyecto de resolución para la revisión de los convenios bilaterales existentes de acuerdo con una serie de normas nuevas.

El delegado de Bolivia, señor Juan Enrique Zallés, hizo una breve intervención para insistir en la necesidad de ir gradualmente a la transformación del sistema bilateral en un sistema multilateral restringido.

El señor Pierre Viaud, delegado de Francia, manifestó el interés de su gobierno por el Comité de Comercio, que contribuyó a fundar en 1955, y agregó que los factores más importantes son el mejoramiento del balance de pagos y la transferibilidad de las monedas.

El delegado del Uruguay, señor Luis Calevaro, pidió que se incluya a delegación en el grupo de trabajo que estudia la cuestión de una agencia de información para la transferibilidad de saldos.

El representante de la Cámara Internacional de Comercio, señor Valerio Quesnay Besa, dijo que el exagerado régimen de cambios bilaterales tiende a ser sustituido por el sistema multilateral, en el cual el comprador adquiere sus mercaderías, pudiendo elegir precios, calidad y mercados.

El representante del Fondo Monetario Internacional, señor Jorge Marshall, expresó que los estudios de la CEPAL han ayudado a tener una mayor comprensión de estos problemas, y que el Fondo, que se ocupa de todas las materias relativas a pagos y comercio, viene laborando por el multilateralismo.

El señor Emilio Barreto, del Perú, dijo que presentará un proyecto de resolución por el que solicitará que la Secretaría de la CEPAL transmita al Fondo Monetario Internacional el deseo que se realice un estudio sobre el modo de mejorar los métodos de pagos.

Este subcomité se reunirá hoy a las 10 horas. Mañana no habrá sesiones para que los delegados tengan la oportunidad de conocer los alrededores de Santiago.

CHILE PROPUSO LA CREACION DE CENTRO DE SOCIOLOGIA RURAL EN CONFERENCIA DE FAO

Con el debate del tema: "Expansión Selectiva de la Producción" continuó, en la mañana de ayer, la IV Conferencia Regional de la FAO para la América Latina, en su sexta sesión de trabajo en el Salón Sur del Hotel Carrera. La sesión se inició a las 10.25 horas, bajo la presidencia del Ministro de Agricultura de Chile, don Jorge Aravena Carrasco, quien cedió la palabra, en primer término, al jefe del Departamento de Análisis Económico de la División de Economía de la FAO, señor P. G. H. Barter, quien explicó algunas tendencias del comercio internacional que pueden contribuir a aclarar las ideas que se debaten en relación con la expansión selectiva de la producción.

OTRAS INTERVENCIONES.— El señor Francis A. Linville, delegado de los EE. UU. recuerda la estrecha asociación de su Gobierno con la FAO, desde su fundación. Aboga por políticas liberales de comercio. Estas permiten producir en cada lugar lo que en ellos se produce, más barata y ventajosamente. Explica el concepto que tiene de la expansión selectiva.

El delegado de Chile, señor Mario Astorga, insiste de nuevo en sus dudas sobre si es aconsejable recomendar a los países cuya fuente de divisas son recursos no renovables, que no traten de ser autosuficientes en la producción de alimentos. Propone recomendar a los países latinoamericanos, que si bien la autosuficiencia en ciertos rubros básicos es aconsejable, conviene no exagerarla.

El delegado de Costa Rica, señor Alvaro Rojas Espinoza, se asocia a las solicitudes de aclaración.

FELHIVAS

Kerunk minden volt vöröskeresztes apolonot, hogy surgosen jelentkezzenek a colectividad húngara, Sección Femenina helyiseben ami egyuttal a Chilei voroskereszt megbizottja is minden magyar ugyben. Ez a Felhivas egesz Chile teruletere vonatkozik!

Cim. Santiago, Monjitas 825, 4 em 2 lepcsohaz (Koncz y Mate)

FONO 380177

TRADUCCION:

LLAMAMIENTO

Pedimos a todos los ex miembros de la Cruz Roja Húngara, residentes en Chile, que se presenten en el local de la Colectividad Húngara, Sección Femenina, la cual está en colaboración directa con la Cruz Roja chilena.

apuntes

EL INFORME DE GALO GONZALEZ



EN un sitio cualquiera de Santiago —el lugar exacto no tiene importancia, salvo para la Policía Política— se efectuó recientemente la Vigésima Tercera Sesión Plenaria del Comité Central del Partido Comunista de Chile, para conocer el informe político que debía presentar el Secretario General de la organización, Galo González, y debatir los problemas que interesan a los comunistas chilenos.

Diez apretadas carillas tamaño oficio, escritas a máquina y a renglón seguido, contienen la realidad física de ese informe que la directiva comunista se apresuró a hacer llegar, por manos anónimas, hasta la redacción de los diarios, para su publicación.

El documento en referencia es interesante... muy interesante... porque retrata de cuerpo entero lo que piensa la directiva máxima del comunismo criollo frente a los recientes sucesos mundiales, a los problemas económicos, sociales y político-electorales de Chile, y, sobre todo, frente a la propia organización interna del Partido y a su línea de acción hacia afuera.

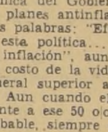
COMIENZA Galo González expresando que la reunión ampliada del Comité Central tiene por objeto "considerar la cuestión de cómo llevar adelante la lucha de nuestro pueblo en contra de la política de hambre y represión del Gobierno" y aun cuando luego, de paso, se refiere a los sucesos de Egipto y Hungría, la verdad es que no profundiza esos problemas y que al referirme a ellos lo hace en forma muy superficial y muy débil... como a la defensiva.

Hoy nos vamos a detener a analizar los planteamientos comunistas frente al problema económico chileno. Luego lo haremos en los otros frentes que él abarca.

Textualmente dice el informe comunista:

"Toda la política económica está en quiebra... Los llamados planes antinflacionistas han fracasado... Los planes de congelación que se impusieron a sangre y fuego (sic) han resultado funestos para el pueblo y la economía nacional... Se congelaron los salarios pero no los precios... a éstos se les dio chipe libre, autorizándose alzas a destajo...

Al ponerse en práctica los planes económicos se dijo que ellos resolverían la inflación, pero eso no ha ocurrido y continúan aplicándose medidas típicamente inflacionistas como la del cambio libre y las emisiones inorgánicas..."



VEAMOS qué hay tras esta negra realidad que Galo González nos pinta pavorosa y terrible, utilizando siempre sus mañidas frases de clisé, para verificar en seguida hasta qué punto el líder máximo del comunismo chileno es "objetivo" en sus apreciaciones, y hasta qué punto es "demagógico" y, por consiguiente, falta a la verdad.

En primer lugar es falso que la política económica del Gobierno esté en quiebra y que hayan fracasado los planes antinflacionistas. Lo vamos a probar con sus propias palabras: "Efectivamente en los primeros meses, mediante esta política... se logró reducir el ritmo de desarrollo de la inflación", aun cuando agrega, pero "resulta que el alza del costo de la vida va a alcanzar a fin de año a un aumento general superior al 50 o|o...".

Aun cuando el alza del costo de la vida llegara efectivamente a ese 50 o|o a que alude Galo González, lo que es muy probable, siempre se habría ganado una gran batalla, porque esa misma alza en 1955 fue de un 93 o|o... y debió ser, en 1956, muchísimo mayor.

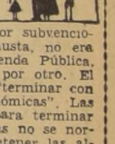
Si el dólar en agosto de 1955 llegó a una cotización libre del orden de los $ 840, lo lógico es que a esta altura de 1956—de no haberse aplicado el plan antinflacionario— hubiera llegado a unos $ 1.800 como mínimo y probablemente hubiera sobrepasado los $ 2.000.

CON una cotización monetaria así, el descenso del valor de nuestro pobre y esquilmado peso habría provocado alzas de precios del orden de un 200 y 300 o|o y no de un 50 o|o como promedio...

En esas condiciones, los reajustes de sueldos y jornadas, teóricamente, habrían debido efectuarse cada dos meses... sin considerar para nada la quiebra indudable de la caja fiscal y la bancarrota total de la hacienda pública.

La política antinflacionaria, al disminuir en un 50 o|o el ritmo de las alzas, ha alcanzado, pues, un éxito notorio. Galo González falta, pues, a la verdad cuando afirma lo contrario.

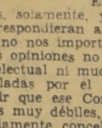
Agrega el líder comunista que los planes de congelación se impusieron a sangre y fuego. Eso es demagogia barata. Si pretende referirse a los sucesos de Pedro de Valdivia, donde murieron tres obreros, olvida que ellos ocurrieron el 17 de septiembre y que los planes económicos están en plena aplicación desde enero pasado. Antes no hubo que lamentar un solo muerto. Luego no hubo sangre ni fue go de por medio, aun cuando sí pudiera haber habido cárcel para algunos dirigentes de la CUT, procesados por incurrir en actuaciones consideradas delictuosas por la Ley de Defensa de la Democracia, que mal que pese es "ley".



AÑADE que "se congelaron los salarios pero no los precios y que para estos últimos hubo "chipe libre...". Ni tanto ni tan poco. Los salarios fueron "estabilizados" durante el año, pero luego de un "aumento efectivo" de un 46,5 o|o. Luego, sí tuvieron aumento, no se congelaron. En cuanto a los precios, la ley 12.006 dictó normas para "regularizarlos" y no para "congelarlos". Era obvio que los precios debían subir, porque estando la mayor parte de ellos "bonificados" por subvenciones fiscales arrancadas a una caja fiscal exhausta, no era prudente ni lógico continuar asfixiando la Hacienda Pública, por un lado, y manteniendo precios artificiales por otro. El plan económico no busca como objetivo primero "terminar con las alzas" sino "sanear nuestras estructuras económicas". Las alzas son el efecto del desorden económico y para terminar con ellas es previo restablecer el orden. Mientras no se normalice nuestra vida económica no se podrán detener las alzas ni mejorar el standard de vida de nuestro pueblo. Le repetiremos al camarada González lo que afirmó en Polonia otro camarada suyo, Gomulka: —"¿Por qué nuestras posibilidades son hoy limitadas? El mejoramiento del nivel de vida está ligado a nuestra situación económica. Salomón mismo no hubiera podido sacar una gota de agua de un odre vacío. Nosotros debemos decir que en nuestra situación actual, nos es imposible aumentar los salarios. La cuerda está tan estirada que estirarla aún más amenazaría con romperlo todo. ¿Cuándo será posible aumentar el nivel de vida? No puedo prometer nada en concreto. Dos factores lo decidirán. Primero el mejoramiento de la gestión de la industria y de la economía nacional. En seguida, el aumento del rendimiento de los trabajadores".

ESTAS palabras de Gomulka pudieron haber sido suscritas, de pé a pá, sin quitar ni poner rey, por el Presidente Ibáñez... sólo que el Mandatario chileno puso rey... anunció un aumento de un 25 o|o en los salarios... allí donde Gomulka anunció cero pesos...

Otra afirmación absurda de Galo González, aquélla de que el cambio libre es una medida típicamente inflacionista. Debe saber el camarada Secretario General del P. C. que uno de los motores inflacionarios más activos fue, en los últimos años, el régimen de cambios preferenciales, y que un sistema de cambio libre es saludable desde todo punto de vista, para un país como el nuestro, que necesita estimular las exportaciones, reducir las importaciones de bienes de consumo y aumentar las de bienes de capital. Los argumentos "pancho-cuevistas" que esgrime para probar lo contrario no valen. Ya diremos por qué, en un aparte ad-hoc que dedicaremos al ex Ministro.



EN cuanto a las emisiones inorgánicas, el señor González debe saber, sobradamente, que este año no las ha habido, pero que en cambio inundarían al país si se decretara un aumento de salarios como el que él solicita, "en defensa de los intereses de los asalariados".

Mañana continuaremos analizando las declaraciones del jefe comunista. Por hoy basta. El espacio limita nuestros comentarios. Digamos, solamente, y para terminar, que si estas declaraciones correspondieran a lo que Galo González, como persona, piensa, no nos importarían un bledo. Como expresión de sus propias opiniones no tienen valor alguno. El no es una lumbrera intelectual ni mucho menos. Pero cuando se trata de palabras avaladas por el Comité Central del P. C. entonces quiere decir que ese Comité Central debe tener un equipo de cerebros muy débiles, para atacar al Gobierno con armas tan precariamente concebidas que pueden volverse contra ellos como un "boomerang".

Es obvio que no han seguido la receta dada por Luis Corvalán en su artículo de "El Siglo", "Hacia dónde marchamos", publicado el día 16 del presente, cuando afirmó: —"En lo sucesivo es preciso no caer en el simplismo de afirmar que es mentira, completamente mentiroso, todo lo que viene de la otra barricada. Es mucho mejor y será mucho más útil examinar las cosas por sus cuatro costados antes de pronunciarse sobre ellas, porque eso permitirá combatir con más acierto el juego del enemigo".

En este caso la verdad es que el Comité Central del P. C. no ha examinado las cosas por sus cuatro costados, y como consecuencia, ha caído en el simplismo. S.

AÑO XL Nº 14.233

Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D

Santiago de Chile, viernes 23 de noviembre de 1956

Especulación con el dólar

DURANTE los últimos días el dólar libre o de corredores ha experimentado violentas fluctuaciones, con las cuales culmina un prolongado período de alzas paulatinas que trajeron su cotización hasta alrededor de 650 pesos moneda corriente.

Al dictarse las nuevas disposiciones sobre cambios, el dólar tuvo un precio medio, correspondiente a abril del presente año, de 501 pesos, que bajó en mayo a 498 pesos, y subió, luego, a más o menos 525 pesos, cotización en la que permaneció estabilizado hasta fines de agosto.

En septiembre comenzó su "trend" de alzas, hasta alcanzar la cotización record de 652 pesos que registró antes de ayer.

Por mucho que se investiguen las causas de estas variaciones de los precios de la moneda norteamericana, resulta imposible dar una razón valedera que las justifique o, siquiera, explique.

Es absurdo pensar que el alza corresponda a demanda del comercio de Arica, como han pretendido hacerlo creer algunos, ya que si así fuera el precio firme y en constante alza habría existido desde el primer momento, pues el puerto libre nortino existe desde 1953; tampoco es posible pensar que ello se deba a las compras de ganado argentino de contrabando, pues, si tal fuera la causa no habría obrado, precisamente, en los meses de septiembre y octubre, en que aumentan los envíos de ganado nacional a los mataderos, y, en consecuencia, baja el precio del bovino de la Argentina, lo que desanima a los importadores. Otro de los factores que se querría ver obrando sobre la cotización del dólar, son las adquisiciones que realizarían ciertos exportadores para remesar a sus compradores en el exterior los sobreprecios con que han vendido sus mercaderías, transacción que en la jerga seudocomercial se ha dado en denominar "blanqueo".

Nadie puede pensar, tampoco, en que han aumentado los viajes, remesas o simples compras de dólares hasta el extremo de producir un exacerbamiento tal de la demanda que signifique subir la cotización del dólar a la suma elevadísima mencionada.

Y la mejor prueba de que no hay motivo de efectividad alguno que pueda invocarse, es que entre anteayer y ayer, el dólar de corredores tuvo una baja de más de 25 puntos, sin la más remota razón que lo cohoneste.

Queda así meridianamente demostrado que las fluctuaciones de esta moneda en el llamado mercado de corredores no tienen otro origen que una desenfrenada especulación; la que se ejerce al amparo de la verdadera clandestinidad en que funcionan estas transacciones que no se realizan en un recinto oficial, con oferta directa de compra o venta por parte de los verdaderos interesados, y en que, por lo tanto, la cotización se fija al arbitrio de comerciantes que establecen por sí mismos, sin sujeción a regla ni ley alguna, el precio que más conviene a sus intereses.

Desgraciadamente, estos comerciantes han mostrado siempre —en Chile como en casi todos los países del mundo— una tendencia indisimulable hacia las bajas de las distintas monedas débiles nacionales, ya que con ello infunden temores que pueden aprovechar para llevar a cabo ganancias fáciles y realmente usurarias, que pagan los incautos.

Nada tendría que objetarse, tal vez, a estos negocios, si ellos no llevaran envuelto un verdadero desprestigio del país, pues nadie podría negar que el envilecimiento del signo monetario, aunque sea de un mercado absolutamente marginal, como es el de corredores en Chile, repercute sobre la respetabilidad de la nación en el exterior.

Es por ello que, frente a esta desembozada y aleve especulación, nos vemos, una vez más, en el deber de llamar la atención de las autoridades responsables hacia la necesidad de intervenir frente a los manejos de personas de pocos escrúpulos que, por realizar utilidades que pueden calificarse de agio, olvidan toda consideración por los intereses permanentes y superiores del país.

La Comisión de Cambios y el Banco Central deberían tomar las medidas conducentes a terminar con actividades tan indeseables, cuyas proyecciones son incalculablemente perjudiciales.

Convenios chileno - alemanes

LOS tradicionales vínculos de amistad que han unido a Chile y Alemania han sido nuevamente reforzados con la firma de un Convenio de carácter cultural destinado a proteger y garantizar el intercambio de ambas naciones en el amplio campo de la cultura. Ya anteriormente en el Convenio Comercial y de Pagos, la estrecha solidaridad que ha unido a Chile y Alemania por más de una centuria había sido especialmente considerada.

Estos tratados reflejan muy directa y cumplidamente el grado y alcurnia que nuestro país ha ganado en la escala internacional de valores y revela, en forma por demás evidente, el prestigio de que goza nuestra democracia en el resto del mundo.

En esta preponderante situación ha colaborado congruamente la política seguida por el actual Gobierno en el sentido de sanear nuestra economía y de dar un estricto cumplimiento a los compromisos adquiridos. El hecho de que el Convenio Comercial suscrito con Alemania Occidental sea el primer instrumento de esa naturaleza que se firma después de inaugurada nuestra actual política de cambios lo dota de un carácter especial. Es así como en las modalidades introducidas por el Convenio se aumentan las posibilidades de intercambio, sin que se establezcan listas de artículos o cupos determinados.

En el terreno cultural, sobradamente conocidas son por el país las ventajas que reviste para Chile la signación de un Convenio Cultural en que se contemplen disposiciones adecuadas para una metódica realización del espíritu que lo anima. En dicho sentido, el Convenio crea Comisiones Mixtas Permanentes encargadas de realizar los altos principios enunciados en el acuerdo.

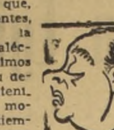
La decisiva influencia normativa que ha tenido Alemania en la formación de muchos profesionales chilenos, tanto en la pedagogía y en las artes como en la especulación filosófica y científica, posee un alto significado y constituye un poderoso lazo cultural. En el cultivo de esta tradición, nuestro país ha de obtener sin duda concretas normas para realizarse en el porvenir.

A esta actitud del pueblo de Chile hacia la Alemania de Schiller, Goethe y Heine, el pueblo alemán supo siempre responder en forma generosa. "Ya en 1786 —expresó el Canciller Sainte-Marie— se publicó en alemán la obra del Abate Molina, seguida luego por la de Claudio Gay y de tantos ilustres naturalistas que atrajeron con sus estudios la atención del mundo científico europeo hacia nuestro territorio, su pueblo, su naturaleza."

Es por esas razones que constituye un justificado motivo de regocijo la firma de estos dos importantes convenios. Cada uno dentro de las áreas que les determina su carácter habrán de responder en forma positiva a la intensificación de una amistad tradicional, ratificada en muchas oportunidades al través de nuestra vida republicana.

De TEOFILO CID

La dialéctica a la orden



El día en que, aún adolescentes, descubrimos la palabra dialéctica y nos dimos cuenta de su deleitoso contenido, tan a la moda de los tiempos que corren para intentar una explicación a la caprichosa conducta humana, ese día fue para nosotros, sin duda alguna, un día feliz. Hablo en plural, a la manera de los obispos, no porque desee eludir una responsabilidad, sino porque la palabra dialéctica fue para nosotros, los miembros de una generación ahora dispersa, una especie de mínimo común múltiplo que nos enlazaba a todos, fusionándonos en nuevas esperanzas, y nos ponía a resguardo de las "burguesas" intenciones del sentido común. Según alguien lo dijo, y prefiero no nombrarlo, la dialéctica era la única forma de superar al sentido común. ¡Y este sentido hablaba demasiado por la boca de nuestros padres, de los profesores y de toda la gente aposentada en el mundo! Nosotros queríamos estar de pie y como rejuvenecidos arcángeles de una reciente teogonía blandir la espada flamígera de la dialéctica. Sueños, sueños.

Aquellos tiempos pasaron y según iba pasando, en ese fluir monótono y aburrido, advertimos que el método dialéctico era eso, solamente eso, un método, y que todo dependía del buen uso o mal empleo que se hiciera de sus normas. Lo que al principio nos pareció adquisición maravillosa, juego intenso y nuevo, terminó por parecernos, a su vez, sospechoso. Por lo menos, tan sospechoso como el odiado sentido común.

La dialéctica lo ha explicado todo: la miseria, el crimen, la exacción moral y la brutalidad colectiva. Debo confesar que no tengo ninguna emoción estética particular cuando pronuncio esta palabra, en el pasado tan determinante y cargada de mágicos efluvios. Según la dialéctica materialista, por ejemplo, la tesis y antítesis representadas por las clases de los opresores y los oprimidos, el capitalismo y el proletariado, deberá converger en la suprema síntesis, es decir, la abolición de todas las clases. De acuerdo, plenamente. No hallo nada de peligroso en el inocente hecho de promover la desaparición de las diferencias de clases. En último término, soy un perfecto declasé y lo confieso sin ningún rubor. ¿Dónde empiezan, pues, mis dudas?

En los métodos, señores, ahí están mis escrúpulos parados como aves de mal presagio sobre las jarcias de la nave que marcha hacia la tormenta. Grandes dialécticos han sido los conductores, o soi-dissant conductores de la clase proletaria en su carrera de ascenso. Y esta misma clase más tarde, por medio de sus grandes voceros editoriales los ha llamado infames y prevaricadores del poder. La suma de crímenes adjudicados a Stalin no es un saldo positivo para la dialéctica, a cuyo nombre actuó, o decía actuar, el dictador ruso. No sé cómo, una vez producida esta tremenda catarsis histórica, los fieles partidarios del antiguo dictador no sienten náuseas. Pero ahí está de nuevo, postulando con remozadas poses de Circe, la dialéctica. Ella nos dirá, por intermedio del joven comunista, que el misterio encerrado en el alma sombría del feroz georgiano era necesario y que su despotismo, por lo tanto, constituía la quinta línea de la pauta en que se escriben los ritmos secretos de la historia.

¿Por qué? ¿Por qué? Durante treinta años se ahogan en un gran país, la sexta parte del mundo, todo abrojo de opinión, todo énfasis personal. El dictador lo decide todo, la ínfula del despotismo en la mano como un verdadero olímpico: El sabe más que nadie en la tierra acerca del crecimiento de las plantas en las tundras siberianas, él conoce como nunca lo ha conocido un gramático los misterios del lenguaje: es filólogo perfecto, es gramático reconocido por las academias sojuzgadas de su inmenso país. No hablemos mejor de la filosofía y de la sociología... En esos campos, era un pastor divino a cuya zaga marchaba la recua humana en una especie de deliquio místico. En el diccionario de filosofía publicado en la URSS, las páginas dedicadas a glorificar al filósofo Stalin son mucho más copiosas que las dedicadas a Carlos Marx, maestro de todo un siglo. No entra en mi competencia o en mis deseos dilucidar si es propio ser o no ser marxista, admitir o no sus teorías cargadas de vital subversión. No es eso, por otra parte, capítulo que interese a los dialécticos actuales. ¿Será porque se dan como indiscutibles las doctrinas expuestas por Marx?

En esta teoría, llamada científica, hay puntos, sin embargo, que tocan la zona de lo místico. Es el mesianismo que Marx reconoce en el proletariado. Cuando Nieztsche, a fines de siglo, se quejaba del obrerismo contemporáneo expresaba algo más que una protesta personal. Según Marx, la clase proletaria es la destinada a ejecutar una especie de orden providencial, la de eliminar las clases y con ellas las guerras y las desdichas múltiples de la existencia. ¿Por qué?

Se comprende que en Rusia haya prosperado el comunismo. Es un país donde siempre se ha querido ver en el pueblo, en el padre Mujik, un retrato de Dios. Basta leer a Dostoiewski para darse cuenta de ello, de la extraña religiosidad que embarga a las clases dirigentes a mediados de la pasada centuria cuando se referían al "humilde y santo pueblo ruso". Aparece el marxismo, provisto de un aparato científico más en boga con los tiempos, y repite lo mismo desde otros puntos de vista.

Pero ahora vemos al proletario ruso disparar contra el proletario polaco y húngaro. Nos sorprendemos, pero como amantes de la historia no nos aterramos. Nos limitamos a hacer preguntas. Y se nos responde que el pueblo polaco y el húngaro son pueblos atrasados, con un insurgente atavismo fascista en los hábitos sociales y que el pueblo ruso debe ayudarlos a desprenderse de sus taras. ¿Quieren los polacos y húngaros esta ayuda? Al parecer, no.

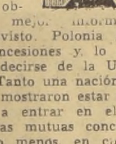
Hace de nuevo su entrada la dialéctica a la escena. Aparece siempre en el momento oportuno, cuando hay demasiado evidente desorden y cuando el sentido común nos empuja al horror. No, señores; en Hungría todo está muy bien, gracias. No hay para qué asustarse.

Sentimos mucho, señora dialéctica, que en esta ocasión no le hagamos caso. Nos vamos a atener, por un tiempo al menos, a los dictados del desacreditado sentido común.

T. C.

De BENJAMIN E. WEST

Negociaciones ruso-polacas



Las negociaciones entre Polonia y la Unión Soviética, terminadas el domingo último, tomaron el sesgo que los observadores mejor informados habían previsto. Polonia ganó algunas concesiones y lo mismo puede decirse de la Unión Soviética. Tanto una nación como la otra mostraron estar muy dispuestas a entrar en el terreno de las mutuas concesiones, por lo menos en cuanto a las demandas mínimas.

Polonia tiene necesidad urgente de ayuda económica. Los soviéticos prometieron darle esa ayuda en la forma de 1.400.000 toneladas de cereales, que serán entregadas a crédito en 1957. También hubo promesas de parte de la Unión Soviética de conceder más tarde préstamos de dinero a largo plazo, ascendentes a unos 700 millones de rublos.

Los observadores occidentales hace ya mucho tiempo que han calculado que para satisfacer las necesidades de Polonia se requiere una cantidad mínima que pasa de un millón de toneladas. Ahora falta por ver que la Unión Soviética entregue realmente a Polonia cantidades suficientes para atender a las necesidades de la población polaca.

Al terminarse las conversaciones se dio a la prensa una información oficial, firmada conjuntamente por representantes de Polonia y de Rusia, en la cual se dice que Polonia será considerada políticamente en categoría de igual a Rusia, privilegio éste que también ha sido extendido a Yugoeslavia.

Específicamente, los polacos también lograron que el Gobierno de Moscú reconociera la "independencia nacional" y la "soberanía" de Polonia, y se comprometiera a no intervenir en sus asuntos internos. Estos puntos están reconocidos en el propio pacto de Varsovia, es casi la misma fraseología, pero, no obstante, en el caso de Hungría, los soviéticos violaron las estipulaciones del referido pacto al intervenir en Hungría con fuerzas militares.

En cuanto a los asuntos de carácter militar, la información oficial dice que se ha reconocido a Polonia cierta jurisdicción sobre las tropas soviéticas acantonadas en territorio polaco, así como alguna influencia en la distribución de esas tropas. Pero respecto de esos puntos de tanta importancia, los detalles y la forma cómo han de llevarse a efecto es cuestión condicionada a nuevas negociaciones.

Evidentemente, la cuestión de "la inviolabilidad" de las fronteras de Polonia en los ríos Oder y Neisse no aparece tan claramente condicionada. La actitud soviética de demarcación a lo largo de los ríos Oder y Neisse dan a Polonia 62.400 kilómetros cuadrados del antiguo territorio alemán que incluye centros industriales, plantas eléctricas y minas de carbón, zinc y plomo. Sin esta región occidental Polonia se quedaría reducida a poco más de la mitad de sus dimensiones en la época anterior a la guerra, puesto que 112.000 kilómetros cuadrados de la región oriental de Polonia han sido incorporados en la Unión Soviética.

A cambio de estas concesiones a Polonia, la Unión Soviética obtuvo una declaración oficial polaca en respaldo del Pacto de Varsovia, del régimen de Janos Kadar en Hungría, y, en sentido general, de las normas de política exterior de la Unión Soviética. En otras palabras, Wladyslaw Gomulka, jefe del Partido Comunista polaco, ha prometido que Polonia continuará en lo que se denomina "el campo socialista".

Esto último evidentemente es de gran importancia para los soviéticos, que todavía están muy preocupados tratando de sofocar los esfuerzos que realiza el pueblo húngaro por retirarse del supuesto "campo socialista".

En realidad, es muy posible que las conversaciones entre Rusia y Polonia hayan terminado en esta forma debido a que los hombres de Moscú han considerado que es conveniente ahora impresionar a los húngaros. Pruebas circunstanciales al respecto nos llegan de Budapest. En la última edición de "Nepszabadsaz", órgano oficial del régimen de Janos Kadar, y único periódico que se publica ahora en Budapest, se presenta el ejemplo de las negociaciones entre Rusia y Polonia para prometer a los húngaros su independencia política.

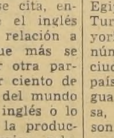
Cualquiera que haya sido el efecto del acuerdo soviético-polaco en Hungría, no hay duda alguna de que ha servido para consolidar la posición de Gomulka en Polonia.

Aparentemente, Gomulka no ha logrado todas las cosas que él deseaba, especialmente con relación al asunto de las tropas soviéticas en Polonia, pero en la proclama oficial sobre el resultado de las negociaciones soviético-polacas, no se advierte indicación alguna de que él se haya retractado o intentado desviarse de su ideal de independencia nacional.

B. E. W.

De ERNEST ATKINSON

Labor mundial de cultura



El Consejo Británico ha publicado la Memoria Anual que contiene una relación de sus labores, durante la gestión 1955-1956. En este documento se cita, entre otras cosas, que el inglés es actualmente, en relación a otras lenguas, el que más se habla y estudia. Por otra parte, más de un 50 por ciento de la población literata del mundo hace uso del idioma inglés o lo habla. En lo que a la producción de obras literarias, relacionadas con asuntos de investigación científica se refiere, un 50 por ciento de la producción mundial ha sido publicada en inglés.

Si bien los detalles anteriores sirven para demostrar la importancia que este idioma reviste, se cita, en la referida Memoria, que para ser empleado con carácter mundial será menester desarrollar una acción sistemática de aliento que puede entorpecerse, y hasta anularse, por la falta de profesores entrenados y del material de enseñanza apropiado.

Como la misión principal del Consejo Británico es la de difundir el conocimiento de la lengua inglesa, la Memoria contiene una relación de las medidas que, de acuerdo a sus reducidas disponibilidades, adoptará para cumplir tal misión. También se detalla la importante obra que, con similar fin, se lleva a cabo por otros conductos, particularmente el de la BBC.

Para poder hacer frente a esa labor educativa, que se extiende a estudiantes de todas las edades y ocupaciones, las sociedades anglófilos cuentan con profesores del país, y, en algunos casos, con personal docente reclutado por el Consejo en calidad de directores o maestros. A este respecto, durante 1955-56, se ha proporcionado ayuda económica, para facilitar su misión, a colegios establecidos para la enseñanza del inglés en Afganistán, Birmania, Chile, Egipto, Etiopía, Irak, España, Turquía y Uruguay. En la mayoría de esos colegios, un buen número de los asistentes son ciudadanos del país o de los países limítrofes, y como la lengua de instrucción es la inglesa, sus directores o directoras son británicos. El personal docente que en la actualidad presta sus servicios en tales colegios, ha sido reclutado en cooperación con el Consejo que, recientemente, ha colaborado para el nombramiento de cuatro maestros destinados a los establecimientos de enseñanza en Colombia, India, Pakistán, Perú y Turquía.

Sir David Kelly, que desempeñó las funciones de Embajador en Buenos Aires, expresa en la citada Memoria, sus impresiones acerca de la obra realizada por el Consejo, y que la ha podido comprobar en el terreno desde que fue nombrado presidente el pasado año, manifestando que es una labor de contacto personal, gracias a la cual se ha creado un factor vital para la mejor vinculación con Gran Bretaña.

Hoy en día es constante, y progresiva, la demanda de una educación o capacitación británica, y esto se prueba con la población estudiantil de ultramar que reside al presente en el Reino Unido, y que alcanza a 30.000 alumnos. Durante el transcurso del año, el Consejo en Gran Bretaña se ha encargado de recibir a 5.000 estudiantes, dotar de alojamiento permanente a 3.000 y de tránsito, o de carácter temporal, a otros 9.000. Asimismo, ha patrocinado exposiciones internacionales artísticas, pudiendo citarse entre ellas la "Tercera Exposición Bienal Internacional en Sao Paulo", a la que concurrió Gran Bretaña con 30 pinturas del artista Graham Sutherland. En Yugoeslavia, por otra parte, celebró una exposición especial dedicada a las obras del escultor Henry Moore, que fue vistada por más de 45.000 personas.

Finalmente, como otra de las misiones encargadas al Consejo Británico es la relacionada con la colaboración a los visitantes de ultramar que llegan al Reino Unido, en la Memoria se detalla que durante la mencionada gestión, de los 279 latinoamericanos que se trasladaron a este país, merced a sus auxilios, 29 atendieron cursos especiales, 23 en viaje de estudios, 34 becados por colegios, 76 estudiantes privados, 71 visitantes, 16 becarios y 30 estudiantes becados por las Naciones Unidas.

E. A.

PANORAMA

TEORICOS DEL TERROR

El más entusiasta admirador de los abordajes de los barcos piratas, era miope. Si hubiera realizado sus ensueños de corsario, seguramente habría caído al agua en el primer intento.

El más audaz explorador y cazador de fieras de todos nuestros amigos, es reumático. Así, se conforma con viajar y cazar imaginativamente.



Los más entusiastas partidarios del "terror" como arma política y como sistema social, son personas esencialmente timoratas, que jamás se han enfrentado ni con diez minutos de verdadero pánico.

Es así de contradictoria la naturaleza humana. Los sucesos de Hungría han dado origen a diversos ejemplares de esta extraña fauna de contrastes psicológicos. Todos, desde los periodistas que han escrito artículos en defensa de las masacres hechas por los soviéticos en Hungría, hasta los líderes comunistas que han justificado esos asesinatos, son personas eminentemente aburguesadas, tranquilas, sibaritas e incapaces, en la vida real, de matar una mosca. Sin embargo, usan de toda clase de recursos dialécticos para justificar los asesinatos y las deportaciones en masa de que ha sido víctima el pueblo húngaro.

Cómodamente repantigados en sus poltronas, de codos en sus escritorios, son los más fríos propagandistas del terror. Fouquier-Tinville sería a su lado una tímida damisela y Stalin, un bonachón padre de familia, a pesar de sus mostachos feroces.

Y con toda clase de argumentos especiosos justifican los asesinatos, los campos de concentración, las deportaciones. Y todo por la mayor gloria de la Unión Soviética. Si cae una bomba en Port Said (cosa que está mal), arman un estrépito terrible; si mueren decenas de miles de civiles húngaros, entonces comienzan los recursos retóricos. "Si bien es cierto que... no lo es menos..." "A primera vista parecería..." "El porvenir del mundo socialista..." "Es lamentable pero necesario..."

Es decir, toda una cobarde gama de argumentos capciosos para encubrir que los asesinatos parecen bien cuando son cometidos por la Unión Soviética, la verdadera patria espiritual de esos teóricos del terror. Para ellos, la sangre es una buena salsa cuando se trata de condimentar el Poder, el dulce Poder que se sueña con disfrutar, sin que se les pase por la mente la posibilidad de que ellos pueden ser las primeras víctimas del régimen que anhelan.

Desgraciadamente para ellos, la sangre no deja una mancha que limpia. Su rastro es imborrable y aún se mezcla con la tinta con que se escriben esos tendenciosos argumentos.

Al verlos chapotear en la sangre y manejar miles de cadáveres con supina indiferencia, se les podría imaginar como individuos terribles, de rompe y razga, capaces de cualquier desaguisado. No hay tal. Son simplemente imaginativos, seres habitualmente timoratos, porque no hay nadie que admire tanto la fuerza como los débiles y la crueldad como los tímidos.

Sus complejos físicos y morales surjen a la superficie y se desquitan de su propia pequeñez espiritual, y de su certidumbre de ser incapaces de matar una mosca, con esta clase de imaginerías siniestras.

LA PREGUNTA

La CUTCH afirma que el debate sobre Hungría no ha creado divergencia alguna entre sus miembros. ¿Por qué no dicen claramente que están "a partir de un voto"?

REUNIONES CIENTIFICAS

SOCIEDAD DE ANATOMIA.— Hoy a las 19 horas, en el Museo Histórico Nacional se efectuará una sesión de introducción a sus Jornadas Bienales de 1956, la Sociedad de Anatomía Normal y Patológica de Chile. Participará el profesor brasileño Dr. Liberato Di Dio, quien disertará sobre los siguientes temas: a) División anátomo-quirúrgica del pericardio; b) Bronquios de las zonas de ventilación fetal; c) Factores generales de variaciones anatómicas. Además, el presidente de la Sociedad, Dr. Eduardo Calderón Paul, presentará un trabajo que versará sobre "F... mas de fibrosis pulmonar de aspecto tumoral".

Notas del Día



SI, PERO... Como decíamos ayer —con perdón de Fray Luis—, es este país nuestro el más lindo de la tierra. Posee todas las condiciones para que la felicidad sea el mayor bien para cuantos lo habitan. No sufrimos de excesivo calor, ni el frío llega a entumecernos hasta sentirnos doloridos. Mientras en El Cairo hay que soportar todos los días una temperatura que sube de los 40 grados centígrados, en esta capital privilegiada apenas llega, una que otra vez, a 30 o poco más. Y ya quisieran la frescura de nuestras noches los habitantes de otras grandes capitales. Nuestros campos son los más alegres, acaso los más verdes, del verde parecido a la esmeralda. La belleza nos circunda, y la naturaleza sólo nos muestra cara hosca cuando, para que no nos creamos dioses, nos envía un terremoto. Pero esto es de tarde en tarde y siempre podremos decir y asegurar que es el nuestro el más bello país del mundo.

Pero el ser humano necesita de algo más, de algo que aquí se nos niega, desde que abrimos los ojos al alba, hasta que los cerramos, aburridos y cansados por la noche. Cuando uno está lejos piensa que volver, regresar a una tierra de tantos encantamientos va a ser la más grande de las felicidades. ¡Cuándo llegaré, Dios mío, cuándo! Y, al fin llegamos, tenemos que llegar si la vida aún está con nosotros. Vemos, entonces, con un dolor lacerante, que no podemos asir la dicha que esperábamos. Hemos pasado por ciudades plenas de eso que llaman civilización, y en las que el hombre no es considerado como un bulto o como un cajón de herramientas. En ellas se han creado y se mantienen ciertos principios de dignidad humana que en este país, tan lindo, son desconocidos. Entonces nuestro espíritu se compunge y se abate, mientras se nos rompen las fibras del sentimiento patrio interior.

¿Por qué ha de ser así, tiene que ser así, y no de otro modo? Porque estamos mal conformados como pueblo, mal hechos para el traje que necesitamos usar. En buenas cuentas, nos queda grande un país tan precioso y poblado por tan poca gente. La belleza se nos pierde entre las manos ávidas de la desesperación.

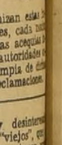
Estamos de regreso, y nos situamos en el sitio que ocupamos en nuestra vida ordinaria y vulgar. No ambicionamos muchas cosas para empezar a desempeñar nuestro oficio cotidiano. Lo primero que esperamos en la esquina es que pase nuestro micro. No pasa, no llega nunca. Al fin aparece con su ruido insoportable de fierros viejos. En él nos trepamos. Vamos dando tumbos. No ha sido hecho, como en otras partes, para transportar seres humanos, sino carga pesada. Es un "chassis" de camión convertido en "expreso". Nos sentamos, apenas un pasajero deja un sitio vacío. Un resorte traidor del asiento nos hace un piquete en la chaqueta. Queremos hablar por teléfono, y es inútil conseguirlo, a pesar de todos los esfuerzos. El teléfono está malo, invisible, noche y día, días y noches. Tenemos gente invitada a comer a nuestra mesa, y la luz se apaga, primero por cinco minutos, después por más de una hora. Hay que enviar a comprar velas, y solicitar en la casa vecina que nos calienten la comida. Distraídamente tomamos un diario, y vemos, con asombro y espanto, que la casita en que vivimos, construída con delgados tabiques de barro ha sido avaluada por unos señores imponderables y anónimos en diez veces más de su valor efectivo para el pago de la contribución de haberes. Vamos a ser ahora, de aquí en adelante, arrendatarios del Fisco. Mandamos a buscar un poquito de té a la esquina y el despachero dice que no lo tiene, ni para remedio. Se espera el alza. Nos muestra la dueña de casa una cebolla, y nos apuesta a que adivinemos cuánto vale. No acertamos nunca. ¡Cincuenta pesos!

Entonces nos ponemos un poco tristes, y pensamos tenemos que pensar en el porvenir, el nuestro, y el de los otros. Algo nos duele adentro, y la dicha del regreso se nos esfuma. Sí, es éste el país más lindo, más precioso de la tierra. ¡Pero...! — B.

Cartas al Director

("Quisiera tener un diario escrito por el público".— ...)

Atentado contra la vida y salud en Lo Ovalle



Señor Director:

Numerosos vecinos y familias, domiciliados en el sector de Lo Ovalle, Paradero 17, en la Primera Transversal, entre la Décima Avenida y la Gran Avenida, nos han hecho saber del gravísimo peligro en que se encuentran por el permanente desborde de las aguas, durante las noches, que adquieren el carácter de pavorosas inundaciones, especialmente en la casa-quinta de la Primera Transversal, signada con el número 6334.

Hasta el momento, los moradores que protagonizan estas horrendas angustias de ver inundadas sus habitaciones, cada vez, por el ningún cuidado de revisión y vigilancia de las acequias interiores de riego en todas las propiedades, por las autoridades correspondientes, en lo que concierne a nivelación y limpia de dichas acequias, nada han obtenido con sus insistentes reclamaciones.

Ni la autoridad municipal de San Miguel con sus inspectores, ni la Junta de Comunidad de Aguas, ni los mismos carabineros, al querer poner remedio a este delito nocturno que hace peligrar la vida de esos moradores, han remediado nada de estas anomalías, que tienen el carácter de amenaza pública y de humillante atropello a la convivencia humana y vecinal, y de los reglamentos municipales en este aspecto, de suyo fundamental y de tan oscuras consecuencias.

Es el caso que la responsabilidad va de una autoridad a la otra sin haberse obtenido jamás, no ya un paliativo, sino el menor y más insignificante interés por arreglar esto, con excepción de carabineros, en el carácter de testigos de estos atentados contra la salud, la vida y la paz de esos moradores. Sabemos de muchas ocasiones en que todo el vecindario ha debido levantarse a las dos o tres de la madrugada al ver su próximo peligro a la familia —hay niños de corta edad— que viven en Primera Transversal N.o 6334.

Es inhumano dar fe de este inaudito suceso que, de inmediato, origina la más dura condenación ante esta lentitud culpable en todos aspectos y que tiene relieves de eficaz y criminal atentado contra la vida y salud de familias que están defendidas y amparadas por leyes chilenas y por la Constitución. Por eso trasladamos la suma gravedad de estas denuncias que, públicamente, apuntamos, a las autoridades que deben poner remedio y atajo a estas incidencias que afrentan y avergüenzan el nombre de nuestra ciudad. ¡Y pensar que es tan sencillo dar fin a estas enojosas y culpables anomalías que inciden en la órbita de los delitos y cuasi-delitos en materia penal de nuestra legislación! Por ese motivo, las columnas del diario LA NACION dan plena acogida a estas líneas, que determinarán alguna vez las eficaces y definitivas medidas que hagan cesar tan grave y condenable estado de cosas en ese sector y calle de Lo Ovalle, en el Paradero 17, en la Primera Transversal, a la altura de la Décima Avenida y la Gran Avenida.

Sobre una audición radial

Señor Director:

Conociendo la importancia del diario que usted dignamente dirige, le rogaría dar publicación a lo siguiente, por ser el sentir de todos los que sabemos reconocer y apreciar la labor silenciosa y desinteresada de los hombres "viejos", que a pesar de los años, siguen prestando utilidad a su patria. Es un acto de justicia para ellos y se lo agradecemos desde ya, pues de usted depende que nuestra voz responda a la capacidad.

Anticipadamente, muchas gracias, señor Director. Se trata de lo siguiente:

Existe un programa radial pagado por cinematógrafos... empresas revisteriles ... ras, en que se habla de ... y cuya misión según parece ... "piropear" a las bataclanas ... gentinas y "apalear" todos ... esfuerzos que hacen los ... por hacer teatro, librando ... daderas batallas contra ... numerables dificultades ... significa. Pues bien, quien ... ge esta audición, critica ... crítico y se permite hacer ... nuaciones y reproches ... cados y faltos del respeto ... a los artistas en general ... mismo público auditor, ... ne su criterio formado. ... cho este sujeto, en una ... que los hombres viejos del ... tro, que pertenecen a las ... dades teatrales, deben ... y dejar el paso a los ... jóvenes, para que puedan ... sar el teatro chileno. Con ... sólo demuestra su total ... nocimiento del teatro. ... su ignorancia, que niega ... greso actual del teatro ... Su escaso entendimiento ... pide comprender que las ... dades tienen sus socios ... ellos los que "eligen" a los ... bres que deben regir los ... nos de su institución ... la capacidad y no la ... que interesa. Ignora también ... una de las más grandes ... del teatro actual, y de la ... podemos sentirnos muy ... sos por ser el único ... mundo, se la debemos ... "viejos" precisamente ... ron los "jóvenes" sino ... jos", quienes con esfuerzo ... brehumanos aportaron ... greso de Chile un edificio ... cinco pisos y ¡DOS TEATROS ...

Sería bueno saber dónde ... tán los "jóvenes" a que ... fiere este "genio" de la ... y si han venido al mundo ... "generación espontánea" ... sentir tanto desprecio por ... nes les han preparado su ... no y les brindan su experiencia ... Sería lo mismo que ... cuando empiezan a ... mataran a sus padres ... no los necesitan.— D. ... carnet 3981276, de Santiago.

Diputado Ojeda se defiende contra burdas calumnias de prensa amarilla

Ayer nos visitó el diputado señor Sergio Ojeda Doren, para hacernos algunas declaraciones en relación con una publicación hecha en su contra por el diario "Mundo Libre", a raíz de una demanda presentada en su contra por un supuesto delito de estafa.

"Ya es hora —nos dijo este parlamentario— de salir valientemente al paso de cierta prensa que no cumple con la prohibición de la Corte Suprema, el dar carácter sensacionalista a simples hechos por verificarse, y que impide a los jueces proporcionar antecedentes de los juicios que les corresponde conocer, ya que de este modo se desfigura la verdad y se produce frecuente alarma pública sin fundamento serio."

Prosiguió nuestro informante: "Ahora me ha correspondido a mí quedar bajo los fuegos de esa prensa que en tan poco estima la honra ajena, y que ha prestado su concurso para destacar un hecho que se verá obligada a desmentir. Puedo adelantarles que la imaginaria estafa de que me acusa Efraín Correa Santelices podría llamarse la del ladrón detrás del juez, ya que él es socio administrador, conjuntamente conmigo, de la Sociedad Forestadores Pineres del Lago Vichuquén Ltda., a la que pretende destruir con su acusación absurda.

"A principios de 1955 se formó la Sociedad citada, entre la señora Victoria Gaete de Frigerio, el abogado don Agustín Véliz Hormazábal, don Ral Frigerio Yussef, Efraín Correa Santelices y el que habla, para explotar el Fundo El Carmelo, aportado por Correa, mediante la forestación, la parcelación y la colocación de los predios resultantes a través de promesas de compraventa de parcelas forestales. El resto de los socios aportó capitales, oficinas, personal de empleados, propaganda y todo lo necesario para poner en marcha el negocio. El abogado Véliz Hormazábal redactó las escrituras de la Sociedad, y tomó como obligación la atención de la parte jurídica de la misma.

"En un breve lapso se vendió la totalidad de las 367 hectáreas, y entonces Efraín Correa retiró anticipadamente 25 millones de pesos, en letras de clientes que estaban cumpliendo satisfactoriamente con sus pagos, y desapareció de las oficinas de la Sociedad durante un año y tres meses. Conjuntamente con el valor percibido contrató con nosotros la plantación del predio, para lo cual se le entregó la suma de $ 210.000 en dinero efectivo, a cuenta de $ 9.100.000. El saldo se pagaría mensualmente y a medida que el trabajo fuera desarrollándose. Como el pactante no cumpliera con su obligación, la Sociedad celebró un nuevo contrato de plantación, esta vez con el señor Hugo Martínez Fernández, que se encuentra cumpliendo estrictamente con lo dispuesto en la escritura correspondiente.

"En cuanto Correa recibió los 25 millones, que constituían el total de su participación, para el caso de que la Sociedad hubiere terminado con la venta y entrega de todas las parcelas, se dedicó a recorrer la zona en que está ubicado el fundo, pueblo por pueblo y ciudad por ciudad, desprestigiando a la Sociedad, con el objeto de producir el desistimiento en masa de los compradores, creándonos un problema económico insoluble, para imposibilitarnos cumplir los convenios celebrados. Pero se cuidó muy bien de no incluir en esta prédica a los compradores cuyos documentos de pago le fueron entregados en los 25 millones.

"Esto produjo un desbande de compradores —dijo Ojeda Doren— y como Correa no concurría a nuestras oficinas fue imposible vender las parcelas desistidas, porque en los convenios debía firmar conjuntamente conmigo. De este modo, puso a la Sociedad en trance de no poder cumplir con los compromisos contraídos, enlazándonos en un círculo vicioso; desistimiento de los compradores, impedimento de nuevas ventas y obligaciones de cerrar, rozar, plantar, ralear y replantar el predio. Como si esto fuera poco, Efraín Correa se encuentra protestando letras a los clientes que se han desistido, produciendo con ello un grave trastorno a la Sociedad en Santiago, negándose a tomar en consideración las cartas, telegramas, llamados telefónicos, recados personales y otras indicaciones que se le han hecho llegar para que suspenda estos protestos indebidos."

El diputado Ojeda declaró que su caso podría ser considerado digno de Ripley, ya que Correa Santelices ha recibido 25 millones de pesos, y no vacila en demandar y difamar al socio que no ha retirado del negocio ni un solo peso.

"Al contrario —agrega—, me ha visto en la obligación de prestar a la Sociedad todo mi apoyo económico y de aval para que pueda cumplir con las responsabilidades contractuales.

"Por otra parte, he pensado que la publicación tendenciosa del diario radical tiene su explicación, ya que Efraín Correa es el satélite que tiene un alto personaje de ese partido en aquella zona, y seguramente para congraciarse, ha querido hacer blanco en mi persona.

"Como decía —termina el diputado Ojeda— es un caso de Ripley, y al mismo tiempo se da la paradoja tan conocida del ladrón detrás del juez; pero no cuenta Efraín Correa que yo no permitiré por ningún motivo servir de blanco para las bajas pasiones y artimañas de la politiquería y mucho menos tratándose de mi honorabilidad. Espero sí que la justicia sabrá poner las cosas en su luger y castigar a quien resulte culpable."

SIMPLE URGENCIA PARA PROYECTO QUE FOMENTA EL CINE NACIONAL

Por unanimidad Cámara aprobó permiso a Ministro O'Ryan

En su sesión de la mañana de ayer, la Cámara de Diputados, por unanimidad, aprobó el permiso constitucional solicitado por el Ministro de Defensa Nacional, don Francisco O'Ryan, para ausentarse del país.

Como se ha informado, este Secretario de Estado viajará próximamente a los Estados Unidos de Norteamérica, especialmente invitado, para imponerse del adelanto portuario de ese país.

URGENCIA.— Además, se calificó de "simple" la urgencia hecha presente por el Ejecutivo para el despacho del proyecto que fomenta la cinematografía nacional.

CONVENIO.— También se aprobó, en general y particular, el proyecto de acuerdo que aprueba el convenio aéreo suscrito entre los Gobiernos de Chile, Suecia, Noruega y Dinamarca.

DEMOCRATICOS DE CHILE Y DOCTRINARIOS TIENEN HOY REUNION CONJUNTA

A las 21 horas de hoy, en Aillavilú 1032, se reunirán las mesas directivas de los Partidos Democrático de Chile y Democrático Doctrinario, para considerar las ubicaciones definitivas que se dará a los candidatos de ambas colectividades en las listas comunes que presentarán a las elecciones de marzo próximo.

Julio Martínez Montt, presidente de la primera de estas entidades, dará cuenta de los acuerdos a que ha llegado con el presidente del Partido Conservador Unido, senador Juan Antonio Coloma, en relación con pactos electorales de ambas colectividades, y de conversaciones sostenidas con representantes del Partido Liberal.

ANIVERSARIO.— Con un almuerzo en la Quinta Carroza, a las 13 horas de mañana, culminarán los festejos en celebración del 69.o aniversario de la fundación del Partido Democrático, al que concurrirán dirigentes y bases de ambas corrientes señaladas.

Proyecto que concede nacionalidad chilena a españoles residentes

La Comisión de Constitución, Legislación y Justicia del Senado, despachó ayer el proyecto, en segundo trámite constitucional, que modifica el artículo sexto de la Constitución Política del Estado, permitiendo la nacionalización chilena a los españoles residentes, sin que pierdan su nacionalidad de origen.

Este proyecto tuvo su nacimiento en una moción del diputado De la Presa. En la Comisión del Senado se le introdujeron algunas modificaciones que no afectan mayormente el contenido de esta iniciativa.

CONTROLARAN EDUCACION PRIMARIA EN MENORES DE 18 AÑOS QUE TRABAJAN

Las Inspecciones Provinciales del Trabajo fiscalizarán el cumplimiento de las obligaciones escolares de los menores de 18 años de ambos sexos que trabajen en los diferentes establecimientos o actividades en todo el país. La Dirección General impartió instrucciones en el sentido de que se exija el certificado de sexto año primario o que se concedan facilidades para la asistencia de estos menores a la Escuela.

CANDIDATURAS

LUIS PARETO.— A las 21 horas de hoy se efectuará, en Irarrázaval 060 la proclamación de esta candidatura a diputado por el Primer Distrito. Un poderoso comité independiente es el que patrocina el acto, al que concurrirán numerosos adherentes del sector comprendido entre la calle mencionada y 10 de Julio (7.a comuna).

JAIME EGAÑA BARAONA. — En reciente asamblea general de la Federación de Cámaras de Comercio Minorista de Valparaíso y Aconcagua se dió cuenta del éxito alcanzado en las gestiones hechas ante el Ministro del Interior para resolver dificultades de la Ley de Sábado Inglés, que podría cambiarse por una ley "lunes chileno", otorgando descanso matinal el día lunes, proyecto éste del cual es autor el diputado Egaña.

MANUEL HERTZ ARACENA. — La mesa del Partido Radical entregó ayer una declaración, en la que expresa que el único candidato a diputado oficial de esta colectividad por la provincia de Aconcagua es el señor Manuel Hertz Aracena, quien cumplió con los requisitos de selección establecidos en dicho partido para elegir los representantes a las elecciones de parlamentarios. Por tanto, declara la mesa, cualquiera otra candidatura que sea apoyada por radicales de registro de asamblea en esa provincia significa un acto de traición en épocas electorales.

JUAN PRADENAS MUÑOZ. — Dirigentes del Partido Socialista Popular han sido invitados al acto que se efectuará a las 10 horas del domingo próximo en el Teatro Balmaceda, en que será proclamada esta candidatura a senador por Santiago, en el que se proclamará también a los candidatos a diputados del Partido Democrático por los cuatro Distritos de esta provincia.

POLITICOS Y DIRIGENTES OBREROS MANTIENEN REBELDIA DE VECINOS DE LAS POBLACIONES INCENDIADAS

Dice informe que el Ministro del Interior transcribió a la Cámara de Diputados.

El Ministro del Interior, don Benjamín Videla Vergara, por oficio recibido ayer en la Cámara de Diputados, ha dado a conocer a los parlamentarios la labor desplegada por el Gobierno para atender a los vecinos afectados por el siniestro ocurrido en las poblaciones "Bella Esperanza" y "Las Torres", en el Zanjón de la Aguada.

Sobre el particular, transcribe un oficio del Servicio Nacional de Bienestar y Auxilio Social, en el que se informa que "dos horas después de ocurrido el incendio, el Director del Servicio, acompañado por los señores Jefes del Departamento y el número necesario de visitadores, se constituyó en el sitio del siniestro, procediéndose de inmediato a instalar una oficina de emergencia en el Batallón de Transportes N.o 2, a objeto de hacer el encuestaje de rigor".

Se detalla a continuación la atención prestada a los damnificados. Dice el informe que en la mañana misma siguiente del incendio se procedió, con camiones del Servicio, a servir desayuno a cerca de 560 personas, manifestándose a los pobladores que en el Restaurante Popular Franklin, también dependiente del servicio, habría alimentación gratuita para todos los encuestados. En el almuerzo del día domingo asistieron aproximadamente 250 personas, y en la comida, una cifra similar. En el almuerzo del lunes las raciones repartidas alcanzaron a 324. Este Servicio continuará proporcionando alimentación a los damnificados mientras sea necesario.

En cuanto a hospedaje, se procedió a habilitar la Escuela Primaria Brasil, contando con los permisos necesarios de la autoridad educacional, y quedaron instalados en el gimnasio de la misma 60 camas completas a disposición de los pobladores. Esta cifra puede aumentarse hasta la cantidad que sea indispensable. El Ejército, por su parte, proporcionó los elementos motorizados necesarios para trasladar las camas de las bodegas del Servicio.

Señala más adelante el oficio la atención a lactantes, labor para terminar el encuestaje, etc.

Termina la comunicación expresando: "La impresión general captada por este director y por los diversos funcionarios que han recorrido constantemente el sector amagado, es que los pobladores, debidamente aleccionados por las directivas, mantienen una posición de no abandonar el sitio donde se encontraban, a fin de presionar con ello a las autoridades del caso, mostrando así un espectáculo deprimente, por el hacinamiento de restos del incendio y de los haberes salvados del mismo."

"Dirigentes tanto de esas mismas poblaciones, como de otras, y elementos políticos, han influído en el ánimo de los pobladores, en el sentido de que el siniestro es la única oportunidad de conseguir la solución de su problema habitacional en forma definitiva, y que la permanencia al aire libre será la herramienta que ellos utilicen para el logro de esas aspiraciones."

Agrega que "nuestro cuerpo de visitadoras ha actuado con la discreción necesaria a fin de lograr que los pobladores vivan estos días de emergencia bajo techo, en prevención de enfermedades contagiosas que podrían sobrevenir si continúa esta situación".

Finalmente el oficio destaca la esforzada labor cumplida en este trance por el Ejército, Cuerpo de Bomberos, Defensa Civil, Carabineros y personal del Servicio, quienes desplegaron el máximo de diligencias para evitar mayores males.

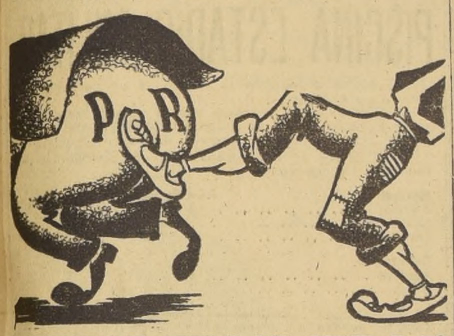
Empatada votación del proyecto que favorece a Escuelas Salesianas

Un empate a tres votos se produjo ayer en la Comisión de Educación Pública de la Cámara de Diputados, al ponerse en votación general el proyecto que otorga validez a los títulos profesionales que entregan a sus alumnos las Escuelas Técnicas Salesianas.

A favor del proyecto votaron los diputados Pinto Díaz, del MONAP; Valdés Riesco y Rosende, conservadores unidos. En contra lo hicieron Santandreu, radical; Poblete, socialista, y Cofré, independiente.

Reglamentariamente, este empate debe ser dirimido en la próxima sesión ordinaria, en este caso, el martes 27 del presente.

HACE 1.542 DIAS



EL PUEBLO LOS ARROJO DEL PODER Y NO VOLVERAN

N.o 53

del proyecto en discusión y señaló que éste mantiene importantes disposiciones de la Ley 7.295, como el sueldo vital y los aumentos voluntarios, los que, naturalmente deberán cargarse a las utilidades y no a los costos. Quedan también vigentes las disposiciones sobre salario mínimo que despeja la duda planteada por algunos parlamentarios, en el sentido de que los patrones despedirían obreros para recontratarlos o contratar otros con menores salarios. Se consultan, asimismo, normas para mantener la estabilidad de los precios, mediante la autorización que se otorga al Presidente de la República para rebajar o suprimir los aranceles aduaneros e impuestos que graven a los artículos de primera necesidad, cuando las circunstancias así lo exijan.

El Ministro de Hacienda hizo un examen de lo que ocurriría en 1957 de aprobarse reajustes de remuneraciones exagerados, que significarían un desborde inflacionista, precisamente hoy cuando el proceso tiende a controlarse. Los aumentos considerables de sueldos y salarios se esfumarían de las manos de los trabajadores en muy poco tiempo, y al cabo de tres meses el desorden económico adquiriría tal magnitud que el país estaría lejos de la paz social a que algunos diputados han hecho mención; los conflictos del trabajo se repetirían incesantemente, etc.

Por otra parte, la concesión de aumentos exagerados al sector privado no permitiría hacer discriminación para el reajuste de los empleados públicos. De aprobarse para el primero un aumento del total del porcentaje del alza del costo de la vida, significaría que a los segundos sería necesario otorgarles reajustes por 70 mil millones de pesos, lo que está fuera de la capacidad tributaria del país.

En otra parte de su intervención, el Ministro Urzúa Merino expresó que los sacrificios que se ha exigido al país, hasta el momento han sido grandes, y han incidido en restricción de los aumentos de sueldos, restricción de créditos, economías en el Presupuesto Nacional vigente y en el del próximo año, etc.

Será necesario complementar esta primera etapa de la recuperación nacional con otros proyectos, tales como el que legisla contra los monopolios y el que modifica los sistemas de previsión social, que serán preocupación fundamental del Ejecutivo durante el próximo año.

DEBATE.— En la discusión general participaron los diputados Enríquez y Schaulsohn, radicales; Aqueveque, socialista popular; Adán Puente, independiente; Barra, socialista; Gumucio, falangista, y Oyarce, comunista, quienes impugnaron la parte del proyecto que establece un 25 por ciento de aumento, y abogaron, en cambio, por un reajuste de un ciento por ciento del alza del costo de la vida.

El diputado Serrano, conservador unido, dijo que la Sala se enfrentaba a un problema más profundo que el simple aumento de salarios y sueldos, cual era la capitalización del país. Sostuvo que los aumentos masivos son esencialmente inflacionistas y criticó la demagógica actitud de los socialistas populares, que presentaron indicaciones por un reajuste superior al consultado en el proyecto.

Aldunate, diputado liberal, manifestó que aumentar exageradamente las remuneraciones significaría, lisa y llanamente, hundir muchas industrias, desempleo, agudizar profundamente la inflación y elevar el costo de la vida, especialmente en el rubro alimentación, con lo cual los primeros y más fuertemente afectados serían los propios trabajadores, a quienes tratan de defender los sectores demagógicos.

VOTACION GENERAL. — Puesto el proyecto en votación general, fue aprobado por 34 votos a favor y ninguno en contra. Se abstuvieron los diputados del llamado Frente de Acción Popular (FRAP).

VOTACION PARTICULAR.— Como antecedente de la votación particular de este proyecto y, en consecuencia, de sus resultados, puede anotarse que permanentemente se mantuvo una mayoría integrada por socialistas populares, falangistas, radicales, socialistas de Chile, comunistas y agrariolaboristas.

REAJUSTE ABSURDO.— En votación secreta, por 22 votos contra 20, se aprobó una indicación del diputado Foncea, que se fue repitiendo en todos los artículos, por la cual se establece que el aumento de remuneraciones para los empleados y obreros, activos y jubilados, será en 1957 equivalente al porcentaje del alza del precio del trigo en 1956. Fueron incluídos los obreros de la industria, de la agricultura y del comercio.

OTRAS DISPOSICIONES. — Se rechazó el artículo que suspendía el derecho de huelga durante 1957, y, por efecto reglamentario, no se consideró la indicación del Ejecutivo que establecía el arbitraje forzoso para los conflictos del trabajo que no llegasen a avenimiento por el conducto legal de las Juntas de Conciliación.

Por 20 votos contra 10 se reemplazó el artículo décimo, por uno que dispone que durante 1957 no podrán autorizarse alzas de precios de la leche, pan, azúcar, carne, té, café, antibióticos, aceite, parafina, matrículas escolares, tarifas ferroviarias, de gas, electricidad y teléfonos.

Se aprobó también, por 17 votos contra 12, una disposición que no permite en el próximo año el alza de las rentas de arrendamiento de los bienes raíces destinados a la habitación.

Finalmente, fueron aprobados otros artículos del proyecto del Ejecutivo, que establecen sanciones para los que infrinjan las disposiciones sobre precios oficiales; que faculta al Presidente de la República para rebajar los aranceles, impuestos y demás gravámenes que se apliquen por intermedio de las aduanas y que afecten a una serie de artículos de primera necesidad, cuando las circunstancias así lo exijan.

DIPLOMATICAS.— El Primer Secretario de la Embajada de Brasil, señor Sergio Armando Frazao, y señora Lisse Faria de Frazao, ofrecieron un almuerzo, en su residencia, en honor del Ministro de Agricultura de su país, señor Mario Meneghetti y señora Scilla de Meneghetti, quienes se encuentran de visita en Chile.

NACIMIENTO.— Ha nacido en la Clínica Santa María, Alejandro Ernesto, hijo del capitán de Aviación, don René Quezada Nix y de la señora María Teresa Dahl de Quezada.

MISA.— Hoy, a las 9 horas, se oficiará una Misa en la Iglesia de los RR. PP. Capuchinos, a la memoria de la señora Clementina Ross de Gundián.

Ballet del Marqués de Cuevas

Por PABLO GARRIDO

UN PUBLICO AVIDO, más de informarse que de deleitarse, se dio cita anteayer en el Teatro Municipal para presenciar el debut del Gran Ballet del Marqués de Cuevas. Decimos ésto porque la frialdad con que fue recibida la primera obra resultó impropia, como reactivo psico-fisiológico, a la categoría del espectáculo y al contenido "clásico" puro del romántico ballet de Michel Fokine "Las Sílfides".

A decir verdad, pareciera que la pureza del movimiento de las líneas geométricas, que es la esencialidad del baile propiamente clásico, a fuer de geometrización (con equivalencia de abstracción en el sentido lato) no pudo vencer la expectación de lo inaudito, con detrimento de la apreciación integral de cuerpo de baile y de solistas. Aquí también, según creemos, influyen razones ambientales formativas, ya que no en balde quince años de ballet "moderno" derivado de Joos, y con la proyección a tres planos (en oposición al tradicional de dos), propugnado por la escuela de danza institucional (vale decir, Uthoff et al), tienen que haber formado una conciencia —unilateral, en este caso— de lo que es el ballet como género no teatral.

Una favorable reacción se notó en "Scarlattiana", de Casella-Scarlatti, cuya ambientación general imparte del vestuario y decoración de Severini, pieza ésta de tendencia a lo "característico" o a la "danza cómica", derivada de la reforma de Diaghilev y congéneres. Deliciosa en su brevedad, la obrita permitió un desarrollo más congruente del espectáculo general.

"El Cisne Negro", tirado de "El Lago de los Cisnes", de Tchaikowsky, en su tradicional despojo del coro (principio de la inmovilidad del fondo), permitió una exhibición integral de pureza de líneas, incluso de los consabidos treinta y dos "fouettés" con que toda ballerina hechiza a los caza-acrobacias. El delirio del público aquí nos resulta tan impropio como en el inicio del espectáculo. ¡Vaya uno a entender al "respetable"!

La obra final, "Danzas Polovtsianas", de la ópera "El Principe Igor", de Borodín, una coreografía de Beriosoff basada en la original de Fokine, tiene la virtud de quebrar las relaciones tradicionales, formando un mundo aparentemente caótico, con la incorporación de lo pantomímico en líneas cruzadas y otras "novedades", ya extemporáneas para nosotros. La pujanza rítmica y el despliegue general de solistas y cuerpo de baile contribuyeron al éxito de la obra, empece una decoración de mal gusto.

P. G.



EN EL JARDIN DE LA CASA DE MARIA TERESA CIASULLO PRETI fue tomado este grupo de amigas que se reunieron con ocasión de su cumpleaños. María Teresa Ciasullo es hija del Cónsul General del Uruguay, señor Aldo Ciasullo.

Garden-Party en la Embajada del Canadá.-

Circula la siguiente invitación:

"Tenemos el agrado de invitar a usted al Garden Party que se efectuará en la sede de la Embajada del Canadá el jueves 13 de diciembre próximo, a las 18 horas, a beneficio de las "Misiones Populares de Barrios y Campos.

Esperando vernos honrados con su distinguida adhesión, le agradecemos y nos suscribimos muy atentamente, señoras Raymonde Renaud, Embajadora del Canadá, presidenta; Blanca Carranza de Goicoechea, Embajadora de Costa Rica, vicepresidenta; Delia Gramme de Guillaume, Embajadora de Bélgica tesorera; Pilar Mallén, Primer Secretario de la Embajada de Paraguay, secretaria.

ENFERMOS.— Restablecido, don José Velasco Lois.

—Mejor, don Alfredo Lira Infante.

—Restablecida, la señorita men Searle de Infante.

—Restablecida la señorita Adriana Munita Eyzaguirre.

VIAJEROS.— De Llo-Lleo ha regresado la señora Nelly Modiano de Becerra.

DE AISEN.— Ha regresado de Aisén don Luis Felipe Eyzaguirre Balmaceda.

HOMENAJE A MARIANO LATORRE.— Con ocasión del primer aniversario del fallecimiento del escritor Mariano Latorre, don Estanislao Zamorano, le rindió un homenaje en una Misa que fue oficiada, por su hijo el Pbro. don Carlos Zamorano Caperán, en el altar mayor de la Basílica de La Merced. Asistieron parientes y amigos del escritor fallecido.

Chile en la ruta de la Virgen del Carmen

Se anuncian, ya, ceremonias de extraordinario esplendor y de fe religiosa y cívica para la tarde del domingo 2 de diciembre, fecha en que será trasladada desde la Santa Iglesia Catedral de Santiago hasta el Templo Votivo Nacional de Maipú la dulce e histórica Imagen de la Virgen del Carmen.

Es la misma sagrada imagen que ha recorrido todos los ámbitos del suelo de nuestra República sin olvidar los más apartados rincones, y llevando a todos lo ámbitos, pueblos y ciudades un perenne mensaje de paz y de esperanzas, de unión fraternal y de perdón de los agravios, de inmensa espiritualidad y de pureza de costumbres, y despertando el hambre de la justicia que es santidad y rectificación moral y sed de belleza, como conjunción de virtudes y propósitos de una vida renovada en los principios del Evangelio.

Nunca en la historia de nuestra tierra se había realizado un milagro de proyecciones más altas, hondas y permanentes como esta bella cruzada de ideales y de anhelos y de ansias de bien público y social, nacido al conjuro de la cordial visita de esa imagen que representa el rostro de la Reina de los Cielos y Madre de Dios y de los hombres, y que en el ciclo de tantas centurias y de tantas vicisitudes pasó a constituirse, por voluntad y fe de nuestros mayores y del Primer Soldado de la República, don Bernardo O'Higgins, en símbolo y emblema de nuestra raza y de nuestra nacionalidad y en unidad espiritual de todos los chilenos bajo la advocación de Virgen del Carmen.

Quienes abriguen la pretensión de darle a la historia una explicación materialista y cerrada a todo esomo espiritual, encontrarán un mentís rotundo en esta fe tradicional y costructiva de todo un pueblo que ha vivido alimentándose de esa savia sobrenatural y divina y que ha producido frutos copiosos en todas las almas y en todas las familias chilenas para encarar la jornada del vivir en los planos de los grandes sacrificios, en la práctica de virtudes de todo orden y en una jerarquía de valores que van desde el heroísmo y el martirio cotidiano y anónimo hasta la perfección moral en todas las actitudes y manifestaciones como patrimonio de todas las clases sociales.

Es así como Chile desde el momento en que los conquistadores pisan este suelo, le entregan de inmediato a María, Virgen y Madre de Dios, la posesión espiritual de ese presente y del futuro, como la encarnación misma del alma de una nación que comienza a existir. Y esa concepción cristiana a base de esa fe es el engranaje de todos los sucesos y es la entraña viva, ahincada en lo más hondo de esta nacionalidad que debía amanecer a la plena luz de su libertad y de sus derechos en la gesta heroica de la Independencia Nacional.

Desde esos días azarosos de la Patria Vieja y después de ese mes de octubre de 1814 en que los últimos tercios del ejército patriota despedazado en Rancagua transmonta el macizo de la Cordillera de los Andes, un reguero o manantial oculto de fe en la Virgen del Carmen es el alimento diario en esas horas amargas para los chilenos y argentinos que preparan en la ciudad de Mendoza los cuadros del Ejército Libertador.

Mencionemos una sola fecha en la historia militar del Ejército de los Andes. Es el 5 de enero de 1817, día en que se realiza la bendición de la bandera en la Iglesia Matriz de Mendoza. Se ejecuta, así, en esos instantes, un acuerdo de la Junta de Guerra de los generales y principales jefes de cumplir con un imperioso grito que anida en sus almas, a saber: la Jura solemne de la Virgen del Carmen como Patrona del Ejército Libertador. Para este efecto y para demostrar un público testimonio de esperanzas inmortales en las empresas titánicas confiadas a la protección de lo alto, se había trasladado la Sagrada Imagen desde el antiquísimo Convento de San Francisco, en donde recibía veneración centenaria, hasta la Iglesia Matriz.

Allí, presentes innumerables chilenos y argentinos que iban a escribir una página común de inmortalidad y de gloria, el coronel mayor del Ejército, don José de San Martín, colocó su bastón de mando en las dulces manos de la Virgen del Carmen, y con indecible majestad y emocionada fe, la presentó a las tropas y al pueblo para tomar, en seguida, la bandera recién bendecida, la cual la agitó tres veces exclamando con varonil y férrea voz de gran conductor de pueblos: "Soldados, esta es la primera bandera independiente que se bendice en América teniendo como testigo y Patrona a la Virgen del Carmen".

Ese testamento de comunión espiritual en la Fe y en la Esperanza y en los altos designios de la Providencia cuyo brazo y alma era la Virgen María, iba a derramarse como un torrente de libertad en estas tierras que vieron llegar al Ejército Libertador de los Andes, a fin de de iniciar los nuevos capítulos de la emancipación de Chile. Con todos ellos marchaba la sombra mil veces bendita de la Virgen del Carmen que recibiría después el solemne voto de O'Higgins.

Era Chile que comenzaba a recorrer el mismo camino o ruta de la Virgen del Carmen al amparo de la suave luz que irradiaba su rostro celestial, de Reina y Madre y Generala de los Ejércitos de la Patria.

MOSEN ALBERTO JANUBAR

acontece...

POR YOLANDA ROSS

NOCHE A NOCHE, en estos últimos días han estado preparando la Exposición de carruajes antiguos en Alameda. Luz Infante de Menchaca, Elenita Larraín de Droguett y Marta Ossa de Errázuriz se han convertido en expertas para vestir maniquíes. Los carruajes fueron uno de los atractivos que llevó mayor número de público en la Exposición de Animales en la Quinta Normal. En vista del éxito (un éxito que dejó a favor del Templo Votivo Nacional un millón y medio de pesos) la exposición abrirá mañana sus puertas en un nuevo local...

x x x

LOS CARRUAJES, entre los cuales se encuentran hasta diligencias y una carroza dorada en donde se "llevaba el Viático a los enfermos" llama la atención de los curiosos que en estos días han estado mirando desde la puerta cómo trabajan la señoras. Lucho Menchaca ha gozado más que ninguno tirando por sus propias manos algunos coches. Y no crean ustedes que es poca cosa eso de vestir maniquíes. Hay que armarlos completamente y maquillarlos según los trajes. Ahora, lo que no sabrán nunca los que vayan a la exposición es de dónde han sacado los trajes coloniales que lucirán los maniquíes dentro de las carrozas. Grandes sombreros con plumas lloronas y boas de plumas, como en aquellos tiempos, dentro de los coches. Hoy asistirá la prensa a evocar el pasado, y comenzará mañana el desfile de personas que colaborarán así al término del Templo Votivo Nacional de Maipú.

x x x

LAS DAMAS diplomáticas han proseguido trabajando en una obra social propia que nació este año y que comenzó a dar frutos. Por iniciativa de la Embajadora de Bolivia, Anamaría de Iturralde se unieron todas y en lugar de trabajar cada una por su lado, están entregando su esfuerzo para las "Misiones Populares de Barrios y Campos". Cada cierto tiempo se juntan en alguna casa de las socias y trabajan en costuras y tejidos. La presidenta de la nueva obra de las diplomáticas es la Embajadora de Canadá Raymonde Renaud. Para el jueves 13 de diciembre proyecta un Garden Party en la Embajada de Canadá. Ya han circulado centenares de invitaciones entre el Cuerpo Diplomático. Será una hermosa fiesta que tendrá también sus sorpresas.

x x x

LA WHIPU se llamará una nueva asociación que piensan formar algunos cultores del whisky puro. O sea sin contaminación de agua, hielo u otros diluyentes. El Ministro Jorge Coello, Encargado de Negocios de Honduras se ha ofrecido para ser el presidente de la institución. Esta promete ser tan poderosa que desplazará en el futuro a la UTT (Unión Tomadores de Tinto) y a la UTEPOJ (Unión Tomadores de Oporto Pisco y Jerez). Si la WHIPU logra imponerse sobre la UTT, quiere decir que las cosas van mejor o, mejor dicho, los bolsillos andan mejor, por estos mundos.

Y. R.

POR HUNGRIA.— Las Congregaciones Marianas, sintiéndose íntimamente unidas a sus hermanos de Hungría en esta hora de prueba y de martirio, invitan a todos los Congregantes, a los católicos en general y, de una manera especial, a la colonia húngara, a participar en el santo sacrificio de la misa que se celebrará hoy en la Iglesia de San Ignacio, a las 19.30 hrs., por los que han caído y por los que siguen luchando por la liberación del católico pueblo húngaro, a fin de que Dios, Nuestro Señor, por intercesión de su Santísima Madre, se digne concederle la anhelada justicia y la paz.

Oficiará la Santa Misa el Rvdo. Padre Francisco Déak y dirigirá la palabra a la hora del Evangelio, el Rvdo. Padre Ladislao Juhazz, ambos jesuítas húngaros.

DE EUROPA.— Han regresado de Europa don Juan Pérez Ugarte y la señora Gabriela Matta de Pérez.

TE DE DESPEDIDA.— El próximo lunes, en el Waldorf, será despedida de soltera por sus amigas, con un té, la señorita Ana María Muñoz Risopatrón.

A REÑACA.— Se han dirigido a Reñaca don Hernán Errázuriz Letelier y señora Ana Valdivieso de Errázuriz y la señorita Inés Balmaceda Ramos.

DESPEDIDA DE SOLTERO. — Hoy en la noche en el Club de la Unión, los amigos del señor Julio Ortúzar Prado le ofrecerán una comida de despedida de soltero.

COMIDA.— El miércoles pasado la señorita Marta Vargas Infante ofreció una comida en su residencia, en honor de la señorita Ana María Muñoz Risopatrón y del señor Julio Ortúzar Prado, con motivo de su próximo matrimonio.

ECOS DEL PASADO.— Voto Nacional O'Higgins.— Todo el silencio de lo que fue y como único recuerdo estos coches y trajes, mudos testigos de esa ayer. Nostalgia para los que lo vivieron, curiosidad para los de hoy día, será la gran Exposición de Carruajes que permanecerá abierta al público desde el sábado 24 del presente, de 10 a 13 horas, y de 17 a 24 horas.

Visite Ud. esta Exposición y así cooperará al Voto Nacional O'Higgins: un Templo para la Patrona de Chile, la Virgen del Carmen.

Hogar Belleza Modas



Los trajes de novia

La compleja vida moderna ha hecho que se simplifique la moda en todas sus manifestaciones. Esta simplificación le llegó también a los trajes de novias. De suntuosos y espléndidos pasaron ahora a ser simpáticos y juveniles vestidos de algodón, tal como conviene a una muchachita que va a recibir un Sacramento.

Los trajes de encajes, organzas y tules seguirán siendo elegantes y finos, pero caros. Junto a éstos no desmerecen en absoluto los trajes de novia confeccionados en telas de algodón. Estos por su aspecto y practicidad han superado a los otros. Se llevan actualmente los trajes de novia en algodón en todas las formas y estilos. Se ven más apropiados aquellos que son ajustados en el corsage y con gran vuelo en la falda. Los botoncitos forrados y colocados en hileras ya sea en la espalda o en la parte de adelante le presta mucha gracia a los trajes de novia de algodón.

Los trajes de algodón deben llevar también un tocado apropiado para ellos. Si se usa velo de tull, éste debe ser corto y vaporoso y colocado con pequeños ramitos de azahares. Las mantillas largas tradicionales de la familia, no van bien con un traje de algodón. Si se llevan con éstos les disminuyen suntuosidad. La mantilla a pesar de ser en sí misma la pieza más valiosa de la toilette nupcial, debe usarse con telas brillantes, rasos, fayas o brocato.



EL "SOMBRERO DE PASTOR", por H. G.— PARIS. A. F. P.— (Intercontinentale).— Marie-Christiane ha creado, para las salidas matinales y para el "sport", un "sombrero de pastor", que es una campana con borde regular en "mofeta", de color pan tostado. Sin embargo, la copa de este sombrero no presenta la forma tradicional semiesférica que, a veces, da a esta clase de tocados un aspecto exagerado de sombrero de "pequeña colegiala". Aquí, la copa es flexible y drapeada en su parte posterior. Una tira de cuero "pan tostado", provista de una pequeña hebilla, adorna la parte de adelante del sombrero.



LA ELEGANCIA ESTA EN LA SENCILLEZ. — La mujer más elegante es siempre la que viste en forma más sencilla. La que encuentra la toilette más adecuada para toda hora y la que no se recarga en sus adornos. Este modelo de Madeleine de Rauch, es un vivo ejemplo de cómo se puede ser sencilla y elegante. El traje de dos piezas con mangas tres cuartos. El paletó cae recto sobre la falda y sólo es adornado por unos bolsillos simples. La blusa interior es subida en el escote y enteramente tableada. Un collar de perlas de tres vueltas y aros de perlas en las orejas, son los adornos que acompañan el conjunto. Cinturón, guantes y sombrero negros sirven de accesorio.— (Foto INTERCONTINENTALE.)

Notas prácticas

EL AGUA en que se cocinan las legumbres, no debe desperdiciarse, y puede usarse para sopas y salsas.

X X X

ES BUENO tener siempre a mano un rollo de hojas de papel plateado y otro enmantequillado. Así se pueden envolver los alimentos tan pronto llegan del mercado....

X X X

EL PESCADO tiene mejor gusto si se le agrega un poquito de orégano a la salsa que se le va a poner...

EL ALGODON SATINADO

Los algodones satinados, que tienen la ventaja de verse siempre nuevos y que son más prácticos que cualquiera otra tela de verano, se prestan admirablemente para lindos vestidos que se pueden usar a toda hora.

Los tonos suaves de grises combinados con rosa es una nueva modalidad en colores y se prestan muy bien para trajes de más vestir.

Actualmente los algodones se usan tanto para el día como para la tarde y trajes de noche. Todo está en saber elegir el dibujo o la combinación adecuada. Porque, naturalmente son las hechuras las que también darán la pauta para las oportunidades de usarlos.

Los trajes de algodón satinado tienen diversos dibujos o motivos. Unos son floreados, otros de listas, lunares, etc. Estos mismos motivos sirven para combinarlos con distintos colores. Para la mañana se pueden usar los tonos muy vistosos y claros. En cambio, para los trajes de más vestir hay que buscar otras tonalidades más serias.

CANCION DE CUNA

MECIENDO

El mar sus millares de olas
mece, divino.
Oyendo a los mares amantes,
mezo a mi niño.
El viento errabundo en la noche
mece a los trigos.
Oyendo a los vientos amantes,
mezo a mi niño.
Dios Padre sus miles de mundos
mece sin ruido.
Sintiendo su mano en la sombra
mezo a mi niño.

Gabriela Mistral.



"LAS ROSAS DE SAADI". — PARIS.— A. F. P.— (Intercontinentale).— Por H. G. — El vestido tubular reproducido en la presente instantánea, que moldea suavemente el cuerpo desde el busto hasta los tobillos, va enteramente recubierto de guipur blanco. Un ancho cinturón negro, colocado alto, se anuda bajo el pecho y cae en largos paneles. Y quizá debido a que el guipur aparece como una red de grandes rosas blancas sobre un fondo negro, Jacques Heim ha dado el nombre de "Saadi" a este bello traje de noche, en recuerdo, sin duda, del conmovedor poema de Marceline-Desbordes-Valmore "Las rosas de Saadi".

Preguntas cáusticas

—¿Qué ocurre cuando un optimista practica lo que predica?
Se hace pesimista.

X X X

—¿Qué tienen las perras que otros animales no tienen?
Perritos.

X X X

—¿Qué cosa es un bostezo?
Para el marido, la oportunidad de abrir la boca; para la mujer, de callarse.

X X X

—¿Son en verdad desgraciados todos los hombres?
Nó; sólo los casados.

X X X

—¿En qué se diferencia la suerte de la muerte?
En una letra.

X X X

—¿Quién era su madre antes de casarse?
Yo no tenía madre entonces.

X X X

—¿Termina siempre el amor en matrimonio?
Casi siempre, y en arrepentimiento.

X X X

—¿Qué pensaría Ud. si su mamá le regalara una billetera para el día de su cumpleaños?...
¡que ironía!

De CONSTANCIO C. VIGIL

POR LA RAZON O LA FUERZA

El caballo da coces porque no tiene alma ni lenguaje. Parecería el hombre desprovisto de una y de otro, cuando emplea la violencia para expresar lo que desea o para ganar la voluntad ajena.

Quienes anteponen el uso de la fuerza al poderío de la razón y del amor abdican de la condición de hijos de Dios.

Muertos están como seres humanos y de muerte contaminan.

Los padres que recurren a la violencia les quitan a los hijos la vida que les dieron. Esta misma violencia estalla luego entre los hermanos, contra los demás hombres y entre los pueblos.

¿Tardará nuestra especie en convencerse de tales realidades?

Tardará en salir del infierno en que se debate.

La dicha ha de ser humana. ¡Jamás ha de alcanzarse por procedimientos propios de los irracionales!

Servicios cablegráficos de United Press, France Presse y Ansa

Aliados condicionan retiro de sus efectivos de Egipto

NACIONES UNIDAS, N. Y., 22. (UP).— Dag Hammarskjold, Secretario General de las Naciones Unidas, anunció oficialmente hoy el acatamiento parcial por parte de Gran Bretaña, Francia e Israel, de la orden de las Naciones Unidas de retirar sus fuerzas de Egipto.

Los tres informaron a Hammarskjold que habían retirado parte de sus fuerzas y que estaban dispuestos a completar la acción una vez ultimados los arreglos para que la fuerza de emergencia de las NN. UU. se haga cargo.

La sustancia de las tres respuestas fue dada a publicidad anoche por los Gobiernos correspondientes.

Gran Bretaña dijo que, como indicación de su intención de acatar la resolución de la Asamblea, había resuelto "retirar de inmediato" un batallón de infantería de Port Said. "El retiro de las otras unidades seguirá según la fuerza de las NN. UU. materialice". En Londres, el Lord del Sello Privado, R. A. Butler, que está haciendo las veces del enfermo Primer Ministro, Anthony Eden, explicó hoy en los Comunes que la condición para el retiro del resto de las fuerzas aliadas de Egipto es que la fuerza de las NN. UU. sea "capaz".

Francia dijo que sus fuerzas están ahora "casi estabilizadas, para estar en posición de cumplir la tarea de defensa, policía y reparaciones". Añadió que aproximadamente la tercera parte de las fuerzas francesas desplegadas el 7 del presente, fue retirada. No dio cifras

"El Gobierno francés continúa dispuesto a proceder con el retiro de sus fuerzas tan pronto la fuerza internacional, que se establece, esté en condición de cumplir las funciones que se le han confiado", añade el informe de París.

Israel dijo que "ha habido un repliegue de fuerzas de Israel, en distancias diversas a lo largo de todo el frente egipcio. Israel retirará gustosa sus fuerzas de Egipto inmediatamente después de la conclusión de arreglos satisfactorios con las NN. UU., en relación con la fuerza internacional de emergencia. Los "arreglos satisfactorios" que Israel procura, son de tal naturaleza, que aseguren la seguridad de Israel contra la repetición de la amenaza o peligro de ataque, y contra los actos de beligerencia por tierra o mar".

Hammarskjold dio a publicidad también una nota que dirigió a Israel, en que expresa preocupación sobre la intranquilidad y bajas en la franja de Gaza, ocupada por Israel, donde está el grueso de los 960 mil refugiados árabes de la guerra Palestina. Reitera, al mismo tiempo, el requerimiento de las NN. UU. para estacionar veedores allí.

La Ministra de Relaciones Exteriores israelí, Golda Meir, respondió que "conforme lo tengo explicado, hay ahora completa tranquilidad en la región". Pero añade que realiza consultas con su Gobierno sobre el requirimiento de observadores, y que espera tener "una pronta respuesta".

Canciller ruso expuso proposiciones sobre el desarme de las NN .UU.

NACIONES UNIDAS, NUEVA YORK, 22. (UP).— En el discurso que pronunció hoy ante la Asamblea General, el Ministro de Relaciones Exteriores de la Unión Soviética, Dmitri Shepilov, pasó revista a las diversas proposiciones de desarme y "convivencia" formuladas recientemente por el Primer Ministro Nikolai Bulganin. Seguidamente enunció estos puntos:

1) La Unión Soviética propone una reducción de un tercio, durante 1957, de sus fuerzas y de las de Estados Unidos, Gran Bretaña y Francia, en Alemania. Al mismo tiempo deberá efectuarse "una reducción considerable" de la fuerza armada de los Estados Unidos, Gran Bretaña y Francia en los países del Tratado del Atlántico Norte, y de la Unión Soviética en los países del Pacto de Varsovia.

2) Dentro de dos años, todas las bases navales y aéreas extranjeras en los territorios de otros Estados "debieran ser liquidadas".

3) "Decimos a los gobernantes de las potencias occidentales: Tan pronto como ustedes retiren sus tropas de Alemania Occidental, tan pronto como ustedes liquiden sus bases militares, aéreas y navales en territorio extranjero, nosotros retiraremos también nuestras tropas de los países donde están estacionadas conforme al Tratado de Varsovia."

4) La Unión Soviética mantiene su propuesta para un limitado programa de inspección aérea "cielo abierto", modificando el plan enunciado por el Presidente Eisenhower en Ginebra el verano último. La proposición es para permitir la toma de fotografías desde aviones hasta una profundidad de 800 kilómetros al este y otros tantos al oeste de la línea de división de Alemania.

5) La Unión Soviética renueva su proposición para una tratado de no agresión entre las potencias de la OTAN y las signatarias del Pacto de Varsovia.

ATLETICO BILBAO GANO 3-2 A LOS HUNGAROS DEL HONVED

BILBAO, 22. (UP).— Atlético de Bilbao venció por tres goles a dos al Honved, de Hungría, en un encuentro de eliminatoria de la Copa Europea, que había sido postergado en ocación anterior.

El primer tiempo terminó con ventaja de 2 a 0 para los españoles, pero los húngaros tuvieron fuerte reacción en la etapa complementaria, y pusieron en peligro lo que parecía triunfo seguro.

El partido fue por la segunda rueda de la eliminatoria de la Copa.



ABU SUWEIR, Egipto.— Soldados noruegos de la Fuerza de Emergencia de la NU, al partir en tren desde aquí con destino a Port Said, saludan al público. La misión principal de estas tropas consistirá en tratar de hacer efectivo el cese total de las hostilidades y aplacar la tensión entre los civiles egipcios y las tropas británicas.— (Radiofoto de UNITED PRESS).

Egipto rechaza condiciones de Gran Bretaña y Francia

EL CAIRO, 22. (UP).— Egipto rechazó esta noche la condición puesta por los británicos y franceses de que sus tropas sólo se retirarán de Port Said después que las tropas internacionales de las Naciones Unidas sean una fuerza efectiva.

El asesor político del Presidente Gamal Abdel Nasser, comandante de ala Aly Sabri, declaró que su Gobierno no podía aceptar esa condición.

Sabri declaró que la condición viola las resoluciones de las NN. UU. por las cuales se ordena el retiro inmediato e incondicional de las tropas británicas, francesas e israelíes, que hoy ocupan territorio egipcio. La declaración de Sabri fue dada a conocer después del anuncio británico de que las tropas anglo-francesas se retirarán de Egipto tan pronto como fuerzas "competentes" de las NN. UU. entren en la zona del Canal de Suez.

Asimismo, la declaración fue hecha a poco de llegar a esta capital, procedente de la zona del Canal de Suez para conferenciar con las autoridades egipcias, el comandante de la fuerza de las NN. UU., general E. L. M. Burns.

Burns fue a la zona del Canal desde Nueva York para hacerse cargo del comando de la fuerza internacional, cuya principal concentración está ahora en la base aérea de Abu Sweir, fuera de Ismailia.

Burns inspeccionó las unidades agrupadas allí, y luego se dirigió en automóvil a El Cairo con varios de sus colaboradores.

Envío de tropas a Egipto aprobó el Senado brasileño

RIO DE JANEIRO, 22, (UP). — El Senado aprobó por unanimidad el contingente de tropas brasileñas que integrarán la fuerza internacional de las Naciones Unidas destacada en la zona del Canal de Suez.

La medida ya había sido aprobada por la Cámara de Diputados.

Poco después de adoptar su decisión el Senado, el Ministerio de Relaciones Exteriores comunicó por telegrama al Secretario General de las Naciones Unidas, Dag Hammarskjold, que el contingente brasileño está listo y esperando sus órdenes para salir.

Israel desmiente que concentre tropas en la frontera de Siria

TEL AVIV, 22, (UP).— Walter Eytan, Director General del Ministerio de Relaciones Exteriores de Israel, desmintió hoy que Israel esté concentrando tropas a lo largo de la frontera siria.

"Estos informes son una invención completa —manifiestó—. Acordamos esta mañana, que el jefe interino de Estado Mayor de la organización de supervisión de tregua de las Naciones Unidas visite la región y vea el mismo que nada hay allí de esa clase".

Declaró que, al mismo tiempo, Israel pedirá a los observadores de esa entidad que visiten el lado sirio de la frontera.

"No tengo la menor idea de lo que proyectan los sirios al inventar esta clase de historia respecto de supuestas concentraciones amenazadoras en nuestra parte, pero estoy seguro de que no pueden proyectar nada bueno, pues, de otra forma, no tendrían que recurrir a tamañas mentiras".

Oraciones por la paz del mundo habrá en la Basílica de San Pedro

CIUDAD DEL VATICANO, 22 (U. P.).— Millares de fieles afluirán el domingo a la Basílica de San Pedro para participar en la Hora Santa de oraciones por la paz del mundo.

De conformidad con la "cruzada de la Oración" proclamada recientemente por Su Santidad Pío XII, el Vicario de Roma, Cardenal Clemente Micara, anunció que la Hora Santa se iniciará a las 4 de la tarde.

El servicio especial, de invocación a la paz en el mundo entero y de protección del Todopoderoso a Hungría y su noble pueblo, estará a cargo del Cardenal Alfredo Ottaviani, prosecretario de la Sagrada Congregación del Santo Oficio.

Poco después de la hora señalada, los fieles de todas las parroquias de Roma, llevando cruces sus dirigentes, se reunirán al pie della Via Della Conciliazione, amplia Avenida de 800 metros que lleva directamente a la plaza a la que da frente a la Iglesia.

Finalmente la procesión entrará en la Basílica, que tiene capacidad para 35.000 personas.

Siria está preparada para hacer frente a cualquier "agresión"

DAMASCO, 22, (UP).— El Primer Ministro sirio, Sabri Assali, declaró hoy que su país está preparado para hacer frente a la "agresión" de las fuerzas anglo-francesas e israelíes concentradas a lo largo de las fronteras de Siria y Jordania.

El Ministro de Defensa, Abdul Hasib Raslan, declaró: "devolveremos cualquier ataque con doble intensidad".

Siria presentó ayer a las Naciones Unidas la cuestión de las concentraciones de tropas.

Refuerzos envían a Alemania Oriental

BERLIN, 22, (UP).— El diario de Berlín Occidental "B. Z." dice hoy que dos divisiones aerotransportadas soviéticas han sido enviadas a Alemania Oriental para reforzar la guarnición rusa en esa zona.

El diario agrega que las divisiones llegaron hace varios días a aeródromos soviéticos situados cerca de Kottbus.

Funcionarios del servicio de Inteligencia Occidental no pudieron confirmar esa información.

Jefe de las fuerzas de la NU llegó a El Cairo

EL CAIRO, 22. (UP).— Hoy llegó a esta capital, procedente de la zona del Canal de Suez, el general E. L. M. Burns, jefe de las fuerzas de policía de las Naciones Unidas, después de inspeccionar allí a sus tropas.

Burns vino acompañado de los coroneles H. A. I. Pedersen, de Dinamarca, y Eivind Hjelle, de Noruega. Inmediatamente se dirigieron en automóvil a la base aérea de Abu Suewir, en las afueras de Ismailia.

Un portavoz dijo que Burns establecerá temporalmente su Cuartel General en El Cairo, y después probablemente lo traslade a Port Said.

"Todo el planeamiento y el movimiento de las fuerzas —dijo el portavoz— ha marchado excepcionalmente bien si se tiene en cuenta que es la primera vez que se han organizado tales fuerzas en ninguna parte del mundo."

Burns se entrevistó esta noche con Salah Gohar, Director de Asuntos de Palestina, en el Ministerio de Relaciones Exteriores egipcio, y después conferenció con sus subordinados de la fuerza de policía.

Al llegar el general al aeródromo de Abu Suewir, fue recibido con un desfile de hombres de las fuerzas internacionales, cuyo mando ha venido a asumir.

Al descender del avión, Burns subrayó el hecho de que las fuerzas de emergencia de las NN. UU. son una "organización sin precedentes". Después pasó revista a las tropas, por entre cuyas filas pasó lentamente, acompañado del brigadier egipcio Hilmx.

SORPRESA EN BELGRADO POR NOMBRAMIENTO DE MOLOTOV

BELGRADO, 22. (UP).— El nombramiento de V. M. Molotov como Ministro de Control de Estado de la Unión Soviética fue recibido con asombro por los círculos semioficiales y partidarios.

Esos medios interpretaron el nombramiento como una revolución parcial a Molotov de su antigua influencia y poder y como síntoma seguro de que están empeorando otra vez las relaciones entre Rusia y Yugoeslavia.

Molotov, considerado como uno de los principales instigadores de la expulsión del mariscal Tito del Cominform en 1948, fue relevado a su vez del cargo de Ministro de Relaciones Exteriores soviético poco antes de que Tito volviera a ser persona grata para Moscú.

Esa medida contra Molotov fue también seguida inmediatamente por la "bienvenida" visita que Tito hizo a Moscú el verano pasado.

Pero posteriormente el Primer Mandatario yugoeslavo incurrió nuevamente en el desagrado de Moscú con su franco discurso de la semana pasada, en el que criticó la intervención inicial de Rusia en Hungría.

El nombramiento de Molotov fue anunciado inmediatamente después que los órganos soviéticos comenzaran a criticar una vez más a Tito. Los yugoeslavos consideran la oportunidad de tal designación más que coincidencia.

Por otra parte, fuentes informadas locales declararon que Tito está demorando una visita proyectada a Moscú por nuevos rozamientos con Moscú. Aunque Tito no recibió invitación oficial alguna para ir a Varsovia, fuentes informadas aseguraron que había planeado tal visita.

LA XI CONFERENCIA INTERAMERICANA SE REALIZARA EN QUITO

QUITO, 22, (UP).— Refiriéndose a despachos procedentes del extranjero, en el sentido de que Ecuador se excusaría de servir como sede de la Undécima Conferencia Interamericana, el Presidente Camilo Ponce Enriquez declaró hoy:

"A pesar de la situación fiscal, el Gobierno cumplirá este honroso compromiso adquirido. Para ello se procederá a remodelar el Palacio Presidencial y construirá el Palacio Legislativo, que será sede de la Conferencia en 1959, y desde el 1.o de enero de 1957, funcionará la comisión preparatoria, nombrando un secretario general y el funcionario que actuará como intermediario entre el Gobierno y la Organización de Estados Americanos".

Servicios cablegráficos de United Press, France Presse y Ansa

Reorganizan alto mando del Ejército argentino; arresto de dos generales

BUENOS AIRES, 22 (UP).— Anoche fueron detenidos dos generales que pertenecieron al Gobierno del extinto Presidente Eduardo Lonardi, junto con otras personas, cuya identidad no se dio a conocer.

El Subsecretario de Ejército, coronel Luis Leguizamón, informó que los arrestos de esos jefes, los generales León Justo Bengoa y Juan José Uranga, nada tenían que ver con la reorganización de mandos militares anunciada hoy oficialmente.

Un comunicado oficial decía al respecto:

"En un procedimiento cumplido en las últimas horas de anoche por personal militar, fueron sorprendidas varias personas en vehículos estacionados cerca de un cuartel. Sus ocupantes fueron detenidos, y al ser identificados se comprobó que entre ellos estaban los generales León Justo Bengoa y Juan José Uranga. Se ha ordenado la instrucción del correspondiente sumario."

Bengoa y Uranga estaban armados cuando fueron detenidos. El primero fue Ministro de Ejército del Gobierno del extinto general Eduardo Lonardi y el segundo Ministro de Transportes del mismo Gobierno. Ambos tuvieron destacada participación en la revolución que derribó a Perón, pero no están de acuerdo con el actual Gobierno con respecto al futuro curso de la revolución.



BUENOS AIRES.— Esta instantánea, en que, risueños, se estrechan la mano el general Pedro E. Aramburu (derecha) y el contralmirante Isaac Rojas, Presidente y Vicepresidentes, respectivamente, del Gobierno Provisional de la República Argentina, fue tomada hace algún tiempo en relación con algún acontecimiento agradable. En estos momentos, las cosas pueden haber cambiado, dado que en las últimas horas, dos generales y varios civiles fueron arrestados por habérseles sorprendidos, armados, en las inmediaciones de un cuartel a altas horas de la madrugada. Independiente de este incidente, el Gobierno acordó el relevo de cinco generales y una amplia reorganización del Alto Mando del Ejército.— (Radiofoto de UNITED PRESS.)

Ambos generales son apoyados política y activamente por sectores de la opinión católica y nacionalista, especialmente por el grupo que preside el doctor Mario Amadeo, ex Canciller del Gobierno de Lonardi, y su ex Secretario de Prensa, Juan Carlos Goyeneche, así como por la agrupación demócrata cristiana católica, conocida por Unión Federal.

A principios de este año Bengoa estuvo un mes arrestado en el Ministerio de Ejército por una carta que envió al Ministro Ossorio Arana, y más tarde cumplió cinco meses de confinamiento en Esquel, pequeña población en la zona andina de la provincia patagónica de Chubut. Uranga también estuvo arrestado varias veces, y en la última oportunidad tropas y gendarmes rodearon su domicilio particular en Vicente López, antes de que se entregara.

La Armada se encuentra en el Río de la Plata. Una numerosa escuadra, encabezada por los cruceros pesados "General Belgrano" y "Nueve de Julio", zarpó hace 48 horas para hacer maniobras durante diez días. Esos ejercicios serán una operación mixta, pues intervendrá en ella la Escuadra de Mar, cuya base normal es Puerto Belgrano, cerca de Bahía Blanca, y la Escuadra de Río, cuya base está en Río Santiago, cerca de La Plata.

No se dijo en qué cuarteles están arrestados los generales Bengoa y Uranga; pero se presume, en general, que es en el de la división motorizada situada en el suburbio de Palermo.

REORGANIZAN MANDOS MILITARES.— BUENOS AIRES, 22 (UP). — Hoy se anunció oficialmente una importante reorganización de mandos militares, en virtud de la cual el Ministro de Ejército, general Arturo Ossorio Arana, substituyó al general Francisco Zerda en el cargo de Comandante en Jefe del Ejército, pero sin dejar esa Cartera ministerial.

El general Luis Carlos Bucetti reemplazó al general Guillermo F Alonso, como jefe del Estado Mayor del Ejército. El general Miguel A. Villarroel sustituyó al general Juan Nocewi en el comando de la Caballería, y el general Fernando Huergo reemplazó al general Juan B. Posa en el mando de la Primera División Motorizada, que es una de las más importantes unidades de la guarnición de Buenos Aires.

Huergo era antes Intendente General del Ejército, y más recientemente fue interventor de la Confederación Argentina de Deportes, de la cual fue elegido presidente, así como del Comité Olímpico Argentino.

La reorganización prosigue, pero probablemente sólo habrá uno o dos cambios más.

El Subsecretario, coronel Leguizamón, dijo que carecían de todo fundamento los rumores que corrían por Buenos Aires acerca de los arrestos. Añadió que sólo Bengoa y Uranga habían sido objeto de medidas disciplinarias por el incidente de anoche fuera de un cuartel de Palermo, cuartel que, según se sabe ahora, fue el Regimiento San Martín de Granaderos a Caballo.

El coronel Leguizamón se negó a dar detalles del incidente, limitándose a declarar: "No hemos determinado todavía qué estaban haciendo allí los generales."

Finalmente, al referirse al tercer comunicado del Ejército para anunciar que varios generales habían retado a duelo al dirigente radical "unionista", doctor Arturo Mathov, por supuestos insultos al pronunciar antenoche un discurso político en la Plaza Miserere, había sido dado por ninguna otra razón que la de salvaguardar el prestigio del Ejército ante la opinión pública.

BUENOS AIRES, 22 (UP).— El arresto de los generales León Justo Bengoa y Juan José Uranga, junto con nacionalistas armados que ocupaban seis automóviles fuera del cuartel del Regimiento San Martín de Granaderos a Caballo, ocurrido anoche, fue en realidad un incidente aislado que nada tiene que ver, en opinión de círculos políticos y diplomáticos bien informados, con la reorganización de los altos mandos del Ejército anunciada hoy.

Se señala que hoy a mediodía el Subsecretario de Ejército, coronel Luis Leguizamón, declaró que el asunto Bengoa-Uranga nada tenía que ver con esa reorganización, y que carecían de fundamento los rumores en contrario.

Esos medios bien informados dijeron que la reorganización de los altos mandos militares tuvo su origen en incidentes ocurridos la semana pasada, en que cinco de los generales, ahora relevados de sus cargos, expresaron fuertes diferencias de opinión acerca de algunas medidas políticas recientes tomadas por el Gobierno. Según las fuentes interrogadas, esas diferencias se referían principalmente al proyecto de reforma electoral y al estatuto de los partidos políticos, acerca de los cuales los generales aludidos encarecieron una política general más energica. Añadieron que la decisión de relevar de sus cargos a los cinco generales se tomó luego de honda meditación.

Justamente antes de medianoche ocurrió el incidente Bengoa-Uranga que complicó la situación en lo que al público se refiere.



BUENOS AIRES.— El general en retiro Juan José Uranga, que había sido arrestado anteriormente, fue detenido nuevamente antenoche, al sorprendérsele en actitud sospechosa con el general Bengoa y varios civiles, todos armados, en las inmediaciones de un cuartel.



BUENOS AIRES.— El general León Justo Bengoa, que ha sufrido varios arrestos y que se ha entregado últimamente a intensa actividad política, es otro de los militares que fueron detenidos antenoche. En las inmediaciones de un cuartel fueron sorprendidos armados e instalados en seis automóviles.

DIRIGENTE POLITICO ARGENTINO RETADO A DUELO POR GENERALES

BUENOS AIRES, 22 (U. P).— El dirigente político, doctor Arturo Mathov, fue retado a duelo por varios generales del ejército por haberse referido a ellos, según anunció un comunicado del Ministerio de Ejército, "en términos que no pueden consentirse", al pronunciar antenoche un discurso en esta capital.

El comunicado, que fue transmitido esta mañana por radio, decía textualmente:

"Un orador político se refirió a generales del ejército en términos que no pueden consentirse. El pretendido agravio es injustamente dirigido a miembros de la institución que, con las demás fuerzas de la ciudadanía democrática, han devuelto al país su libertad y lo conducen al establecimiento de sus instituciones republicanas.

"Los agraviados personalmente han asumido la correspondiente actitud caballeresca y el Ministerio de Ejército destaca a la opinión pública la insólita actitud de ese orador."

Posteriormente, el doctor Mathov, perteneciente al sector "unionista" de la Unión Cívica Radical que dirige el doctor Walter Perkins, confirmó que varios generales lo habían retado a duelo. Añadió Mathov que esos militares fueron mencionados en el discurso que antenoche pronunció en un mitin celebrado en la Plaza Miserere de esta capital. Mathov no identificó a los generales, pero dijo que cada uno de ellos lo había retado a duelo por separado. También declaró Mathov haber nombrado amigos suyos como padrinos para que se entrevistaran con los de los generales.

El doctor Mathov tuvo importante intervención en los atentados con bombas de 1953 contra Perón, por lo que debió huir al Uruguay.

Todavía no se conocen los nombres de los generales interesados, ni lo que Mathov dijo en su discurso que fue considerado ofensivo por aquellos.

Es total la huelga decretada por trabajadores húngaros

BUDAPEST, 22.— (UP).— Los trabajadores húngaros tienen esta noche a la nación paralizada con una "huelga total", y además proclamaron un período de duelo de una hora por las víctimas de la rebelión por la libertad.

El duelo fue dispuesto, en hojas repartidas por las calles, para las dos de la tarde de mañana, para conmemorar el primer levantamiento contra el comunismo, hace exactamente un mes. Al mismo tiempo, las hojas denuncian al Gobierno satélite de Janos Kadar, apoyado por los rusos.

La vida en todo el país está hoy completamente paralizada. El paro fue ordenado en señal de protesta por la tentativa rusa de ayer de impedir un mitin del Consejo Nacional de Trabajadores, órgano supremo de los obreros, campesinos e intelectuales húngaros.

Los autobuses y tranvías permanecieron en las calles, donde su personal los había dejado abandonados en la tarde de ayer. Todos los talleres y fábricas están cerrados. Las tiendas no abrieron sus puertas. Unas pocas que intentaron abrir fueron inmediatamente invadidas por los iracundos trabajadores, que obligaron a cerrarlas nuevamente.

La huelga también está anunciada para continuar mañana, pero nadie cree que los trabajadores vuelvan a sus labores ni siquiera después de pasar el día.

El Primer Ministro Kadar y el Presidente del Estado, Istvan Dobi, prosiguieron sus esporádicas con los jefes de otros partidos acerca del ingreso de estos en un Gabinete de coalición. Un funcionario de prensa gubernamental dijo a los reporteros que "el Gobierno está decidido a reformarse sobre una base popular más amplia".

Las conversaciones se sostienen con Bela Kovacs, jefe del Partido Conservador de pequeños terratenientes, y con representantes del Partido Petoefi, el antiguo Partido Nacional Campesino. Los socialdemócratas no parecen haber participado en ellas en absoluto.

Fuentes informadas dicen que los rusos notificaron a Kadar que no aceptarán al depuesto Primer Ministro Imre Nagy como jefe de un nuevo Gobierno, sino solamente como miembro de él. Según se dice, Kadar y Dobi habían insistido en que el nuevo Gobierno aceptase sólo políticos individuales de partidos no comunistas, pero no a los propios partidos como tales. En consecuencia, las conversaciones parecen haber quedado estancadas.

Según los informantes, tres antiguos comunistas importantes que buscaron refugio, con Imre Nagy, en la Embajada de Yugoeslavia, ya han salido de ella, aunque Nagy sigue allí. Esos tres son: Hzoltan Vas, Gyoergy Lukacs y Zoltan Szanto. Se dice, asimismo, que a Lukacs se le ofreció el Ministerio de Cultura, pero lo rechazó.

El funcionario de prensa del Gobierno que se entrevistó hoy con los periodistas se negó a comentar las negociaciones políticas. Sin embargo, manifestó que el Gabinete actual de Kadar "no es el definitivo", pero a preguntas de los periodistas respondió que la demanda popular de la vuelta de Nagy al poder está "disminuyendo".

A la pregunta de cual es la actitud del Gobierno Kadar hacia el Cardenal José Mindszenty, que se halla refugiado en la Legación de los Estados Unidos desde el ataque ruso, el portavoz contestó: "No tenemos ninguna actitud con respecto a él".

Declaró también que el Gobierno no ha podido aún estimar el número de muertos y heridos en la revuelta, pero indicó que los cálculos provisionales muestran que sólo en Budapest han quedado destruidas 8.000 viviendas. Dijo también que la situación de la calefacción no es probable que llegue a hacerse crítica a pesar de la prematura llegada del tiempo frío, porque la mayor parte de las casas de departamentos y las casas individuales obtuvieron el carbón necesario en agosto.

Afirmó, asimismo, que la situación alimenticia es "satisfactoria".

La crisis más seria, dijo, es la de la energía eléctrica.

Descubrieron depósito de armas destinado a levantamiento en Cuba

MEXICO, 22 (UP).— El Servicio Secreto mexicano descubrió aquí un nuevo depósito de armas destinado a un levantamiento en Cuba y detuvo a tres ciudadanos cubanos en la casa donde se hallaron las armas.

Fuentes informadas dijeron hoy que las armas, entre las que había ametralladoras, fusiles y pistolas, además de municiones, fueron encontradas el sábado en una casa del elegante barrio residencial de Chapultepec.

Agentes de la Procuraduría General y del Servicio Secreto Federal allanaron la casa y aprehendieron a tres cubanos cuyos nombres no fueron dados a la publicidad.

Se cree, no obstante, que los detenidos están relacionados con el ex Presidente de Cuba, doctor Carlos Prío Socarrás, y el doctor Fidel Castro Ruz. Este último fue detenido en junio último y puesto más tarde en libertad en relación con otra confabulación descubierta aquí contra el Gobierno del general Fulgencio Batista. Su libertad fue condicionada a la observancia de las leyes mexicanas y tiene que presentarse periódicamente a las autoridades de inmigración.

Las autoridades mantienen absoluta reserva alrededor del asunto, pero la prensa local publica hoy las noticias de las detenciones.

Fuentes extraoficiales dijeron que el plan fue descubierto por la confidencia de un extraño que reveló a un Embajador de esta capital el sitio donde se hallaba las armas. El confidente exigió cierta suma por su información, pero parece que no se le pagó nada y la representación diplomática en gestión denunció el hecho a la policía mexicana.

Las autoridades están ahora investigando quien suministró las armas a los conspiradores y quienes habían de recibirlas en Cuba.

ISABEL AVELLAN FUE FINALISTA EN DISCO

MELBOURNE, 23. (UP).— La argentina Isabel Avellán se clasificó para las finales de lanzamiento del disco.

La señorita Avellán estableció una marca de 43,66 metros, superando con holgura el mínimo de 42 metros, fijado para la clasificación.

Pasaron a la final las trece atletas siguientes:

1. Olga Fikotova, Checoeslovaquia, 50,77 metros.
2. Vina Ponomareva, URSS., 48,34 metros.
3. Irina Begliakova, URSS., 47,65 metros.
4. Stepanka Mertova, Checoeslovaquia, 46,26 metros.
5. Jirina Voborilova, Checoeslovaquia, 44,42 metros.
6. Earline Brown, Estados Unidos, 43,90 metros.
7. A. Ebkina, URSS., 43,90 metros.
8. Lía Manoliu, Rumania, 43,87 metros.
9. Isabel Ercilia Avellán, Argentina, 43,66 metros.
10. Marianne Werner, Alemania, 43,41 metros.
11. Paola Paternoster, Italia, 42,88 metros.
12. Nada Kotlusek, Yugoeslavia, 42,45 metros.
13. P. Louis Jackman, Australia, 41,41 metros.

CHILE, 3.o EN REMO

MELBOURNE, 23. (UP).— Chile llegó tercero en la primera eliminatoria de los dos remos largos con timonel, que fue ganada por la Unión Soviética con facilidad.

Los rusos aventajaron por 4 botes a Australia y por 10 a Chile.

MINISTRO RUMANO DEBERA ABANDONAR HOY BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, 22. (UP).— Anton Moisescu, el Ministro de Rumania, declarado persona no grata por el Gobierno argentino después de la tentativa de secuestro del hijo de su chofer, saldrá para Bucarest en la tarde de mañana, acompañado de otras dos personas no identificadas.

El chofer, Jorge Coman, dijo a los periodistas que dos importantes comunistas rumanos que le interrogaron en los sótanos de la legación, se hicieron pasar por correos diplomáticos para entrar y salir de Argentina.

Contrabando de ganado a Chile y a Paraguay

BUENOS AIRES, 21. (Orbe).— En 100 mil cabezas, en lo que va corrido del año, se estima en círculos de expertos, el tráfico ilegal de ganado a través de las fronteras de Chile y Paraguay.

La causa de este hecho, según los entendidos, es el deseo de los productores argentinos de aumentar sus beneficios con las exportaciones a los países limítrofes. En efecto, el productor argentino se encuentra ante la realidad de que para el comercio con los países limítrofes se ha fijado un dólar convenio a razón de 18 pesos por dólar, ya que el Gobierno trata de estimular las exportaciones hasta las zonas de moneda dura. Ante tales hechos, el productor argentino se ve en la necesidad, para aumentar sus utilidades, de apelar al aumento de los precios —no siempre bien recibidos por el comprador— o entrar de lleno al tráfico ilegal de sus ganados.

Como prueba a la veracidad de sus afirmaciones, los entendidos dan el siguiente ejemplo: un productor argentino que vende manteca o lana a un país limítrofe, obtiene 18 pesos nacionales por dólar; en cambio, aquél que vende éstos mismos productos a Inglaterra o Perú, por ejemplo, retorna al cambio libre, que en estos momentos es de 33 pesos por dólar.

Estudios relativos a "Brasilia", futura capital del Brasil

WASHINGTON, 22 (U. P).— El doctor Hollister Kent, ex gerente de la oficina del doctor Donald J. Belcher y Asociados en el Brasil, trazó noche ante más o menos doscientas personas un cuadro de lo que estima que será la futura capital del Brasil.

Kent fue contratado por el Gobierno brasileño para hacer estudios aéreos del lugar en que se proyecta instalar la nueva capital de esa nación, y también actuó de consultor de urbanismo en la Comisión Gubernativa brasileña encargada de hacer los estudios relativos a la nueva capital.

Mediante mapas, cartas, fotografías y vistas fijas en colores, Kent mostró a su auditorio en una oficina del Departamento del Interior, la técnica y los métodos empleados en la labor de elegir el lugar en que estará la nueva capital, y dijo que el Congreso del Brasil recientemente denominó "Brasilia" la capital en proyecto.

La conferencia del doctor Kent fue auspiciada por el Embajador brasileño en los Estados Unidos, almirante Ernani do Amaral Peixoto, con la cooperación de la Unión Panamericana.

Locomotora atómica será construída en Alemania Occidental

BONN, 22 (U. P).— El Boletín Oficial del Gobierno Federal dijo hoy que Alemania Occidental está proyectando la construcción de una locomotora atómica de 5.900 caballos de fuerza.

Esta máquina, que tendrá un peso de 175 toneladas, costará un equivalente de unos 476.000 dólares. Los planos de la locomotora han sido trazados por el personal del sistema federal de los ferrocarriles alemanes.

El Boletín también expresa que los Estados Unidos ya están trabajando en un proyecto semejante, sobre la construcción de una locomotora de 330 toneladas de peso y 6.900 caballos de fuerza.

La versión alemana sería propulsada por un reactor atómico refrigerado por gas. Tendría unos 35 metros de longitud y ocho ejes.

Se calcula que el costo de funcionamiento de semejante locomotora será de un equivalente de 47 centavos de dólar norteamericano por kilómetro si la máquina hace recorridos de 200.000 kilómetros al año. Esto es mucho menos que el costo de funcionamiento de una locomotora corriente que quema carbón, pero un poco más que el de una máquina eléctrica.

El Boletín dice que aún no se ha fijado una fecha determinada para la iniciación de los trabajos de construcción de la máquina.

El proyecto contempla una batería de botellas de acero con helio, una turbina de baja presión, un compresor de alta y baja presión, una turbina de alta presión, un caldero calentado por una corriente de helio y barras de uranio, y una transmisión de calor a base de helio.

N.o 101

autoridades locales que lo esperaron en el Salto del Laja. Su viaje desde Linares lo hizo en automóvil en compañía del Director General de Vialidad del Ministerio de Obras Públicas, don Eduardo Paredes, para imponerse personalmente del estado de la ruta caminera que une las principales localidades de la zona central-sur.

En los pueblos que recorrió durante su trayecto fue objeto de especiales manifestaciones de aprecio y en breves entrevistas con sus autoridades y vecinos, expresó que deseaba conocer directamente de algunos problemas regionales e informarse de las soluciones que se le habían dado, ya que "creía poco en los informes sobre estas materias".

EN VIAJE A LOS ANGELES.— LOS ANGELES.— (Por Santiago Burgos Navarrete, corresponsal).— En viaje directo a Santa Bárbara, a las 10.30 de hoy, llegó en automóvil S. E. el Presidente de la República, que fue esperado en el Salto del Laja por el Intendente de Bío Bío, señor Marcos Brito Novoa, y los señores Alfonso Peña López, General en Jefe de la Cuarta Zona de Carabineros; Oscar Ortega Flores, Prefecto de Bío Bío; Carlos Reyes Gatica, mayor y Segundo Comandante del Destacamento Andino; Ciro Rivera Orbeta, Comisario de Carabineros de Yumbel; René Merino Zañartu, Jefe de Zona de Investigaciones con sede en Temuco, a quien acompañaba su ayudante, Luis Ramírez; Alberto Toledo, Comisario de Investigaciones de Los Angeles; el mayor en retiro, Alberto Toledo, periodistas y corresponsales y numerosas personas de esta ciudad.

Terminados los saludos de bienvenida, se organizó una larga caravana de autos en dirección a Los Angeles, pero se detuvo a la pasada del antiguo puente carretero sobre el río Laja, donde el Primer Mandatario se impuso de los trabajos de construcción del nuevo puente de cemento y hierro.

VISITA A ESCUELA AGRICOLA. —Pocos kilómetros más allá esperaba formada a lo largo del camino una escuela de niñas, a las órdenes de su directora, señora Ida Soto. Una de las alumnas sostenía en alto una bandera tricolor. S. E. se bajó del automóvil, agradeció el homenaje y después de acariciar a algunas de las pequeñas continuó viaje.

Antes de llegar a esta ciudad la comitiva se detuvo para hacer rápidamente una visita a la Escuela Agrícola de Los Angeles, que está ubicada a un lado del camino.

Los alumnos corearon la Canción Nacional, y el director, señor Ramón Prado Freire, mostró al Excmo. señor Ibáñez las dependencias del plantel a su cargo.

En un instante de esta visita, el señor Prado dijo a S. E. que la Escuela carecía de agua y luz suficientes, como también de elementos indispensables para el buen funcionamiento del colegio.

Antes de retirarse, el Excmo. señor Ibáñez declaró:

"No me explico por qué ocurren estas deficiencias. Por esto es que a mí me gusta imponerme personalmente de todo. Creo muy poco en los informes"...

RECEPCION EN LOS ANGELES.— Aproximadamente a las 11 horas hizo su entrada en Los Angeles el Presidente de la República, acompañado de sus Ministros de Estado y autoridades regionales y público que concurrió a esperarlo al Salto del Laja. Miles de personas, que aclamaron reiteradamente al Jefe del Estado y miembros de su comitiva, se estacionaron desde temprano a lo largo de las calles y avenidas que recorrería la caravana presidencial. También formaron a la entrada de la ciudad los alumnos de las escuelas primarias fiscales y particulares, los que con sus banderitas tricolores saludaron la presencia del Primer Mandatario en esta localidad, durante su paso por las calles Latorre y Colón hasta la Avenida Ricardo Vicuña. Frente a la Plaza de Armas tomaron colocación el alumnado del Liceo de Niñas y tropas del Destacamento Andino al mando del capitán Ricardo Munizaga Salas. En otros sitios se ubicaron las instituciones sociales, deportivas y gremiales, con sus estandartes y bandas, sumando sus aplausos a la cariñosa recepción con que esta ciudad recibió al Presidente de la República.

VISITA A MULCHEN.— MULCHEN.— (Por Pedro Reyes, Enviado Especial).— A las 13.15 horas el Presidente llegó a Mulchén, donde fue recibido por las autoridades, encabezadas por el Alcalde, señor Juan Hundt. La Municipalidad le ofreció un coctel, oportunidad en que habló el Alcalde. Agradeció en nombre de S. E. el Ministro de Educación señor Francisco Bórquez.

A las 15.30 horas visitó la localidad de Santa Bárbara, donde fue recibido por el Alcalde, don René Contreras Gatica, presenciando un desfile de escolares, bomberos y sociedades obreras, desde los balcones del Municipio. En esta oportunidad al General Ibáñez le fueron entregadas las llaves de la ciudad.

A las 17 horas, visitó la comuna Quilaco, especialmente las obras públicas, entre ellas un puente sobre el río Bío Bío, de 205 metros de largo y con costo de 100 millones de pesos.

El Jefe del Estado recorrió en el día de ayer 500 kilómetros, estando en actividad durante 16 horas, retirándose a descansar a sus aposentos, ubicados en la Intendencia, a las 20 horas. Recorrió caminos de la Carretera Longitudinal Sur, que en el próximo año tendrán una inversión en su pavimentación definitiva, de 3.000 millones de pesos. Cabe destacar que las comunas de Mulchén, Quilaco y Santa Bárbara, es la primera vez que reciben una visita presidencial, y que en todas las localidades que le tocó ayer visitar fue aclamado por el pueblo con enorme entusiasmo.

LOS ANGELES.— (Por Santiago Burgos Navarrete, corresponsal).— El Presidente de la República inaugurará hoy la 11a. Exposición Agrícola, Ganadera e Industrial de Los Angeles, que ayer abrió sus puertas al público. Este torneo agropecuario, que cuenta con la participación de los más catalogados criadores e industriales de la zona ha sido organizado por la Sociedad Agrícola de Bío Bío.

Durante el acto inaugural en el local de la Exposición, hablará, a nombre del Ejecutivo el Ministro-Secretario General de Gobierno don Mario Ciudad, quien expondrá el pensamiento oficial frente al desarrollo agropecuario del país, el cual ha recibido durante la actual Administración del Presidente Ibáñez halagador estímulo.

El programa de la Exposición es el siguiente:

VIERNES 23.— 10 horas: Apertura de la Exposición al público; 13.40 horas: Almuerzo inaugural en el local de la Exposición, con asistencia de S. E. el Presidente de la República, Ministros de Estado, comitiva e invitados, amenizado por el conjunto de guitarras de la señorita Minita F. de Horthusteguy; 16 horas: Paseo de animales y maquinarias premiados; 18 horas: Concurso hípico; 21 horas: Comida ofrecida por la Sociedad Agrícola de Bío Bío a las delegaciones oficiales de las sociedades congéneres.

SABADO 24.— 10 horas: Apertura de la Exposición al público; 10 horas: Remate de animales fina sangre, presentados a la Exposición; 14.30 horas: Continuación del remate; 14.30 horas: Concurso hípico; 15.30 horas: Rodeo oficial; 17 horas: Entrega de diplomas a las industrias y maquinarias.

DOMINGO 25.— 9 horas: Apertura de la Exposición al público; 9.30 horas: Rodeo oficial; 14.30 horas: Concurso hípico; 14.30 horas: Rodeo oficial; 19 horas: Coctel ofrecido por la SOCABIO, a los equitadores y entrega de premios.

LUNES 26.— 13.30 horas: Almuerzo a los corredores del rodeo, ofrecido por la SOCABIO; 16 horas: Rodeo oficial "Champion"; 19 horas: Entrega de premios del rodeo oficial.

Se inauguró Asamblea de Federación Interamericana de Automóvil Clubs

VALPARAISO.— La XVI Asamblea de la Federación Interamericana de Automóvil Clubs fue inaugurada ayer solemnemente, a las 11.30 horas, en el Hotel O'Higgins, de Viña del Mar, con una sesión plenaria en la que el presidente del Automóvil Club de Chile, don Tomás Eduardo Rodríguez, dio la bienvenida a los delegados representantes de las entidades automovilísticas y turísticas de América.

Previamente, a las 9 horas, se había reunido en uno de los salones del Hotel el comité ejecutivo de la Federación de Automóvil Clubs, integrado por vocales de todas las instituciones afines de América.

Esta reunión tuvo por objeto calificar los poderes de los delegados a la XVI Asamblea, lo que dio origen a un serio examen de todas y cada una de esas credenciales, rechazándose por nueve votos y dos abstenciones, los poderes de la delegación del Automóvil Club Argentino, por estar integrada la delegación por miembros de la comisión interventora del Gobierno argentino en esa institución.

En consecuencia, el Automóvil Club Argentino quedó sin representación en esta asamblea.

En el curso de la asamblea inaugural que se realizó horas más tarde, el presidente de la Federación Interamericana de Automóvil Clubs, señor Carlos P. Anesi, reseñó la labor cumplida por la Federación a lo largo de los quince años de su existencia, haciendo, además, una exposición sobre la forma cómo fueron calificados por el comité ejecutivo los poderes, aprobándose la mayoría de ellos y rechazándose los de la delegación argentina por las razones que ya hemos expresado.

Esta cuenta fue aprobada, ratificándose los acuerdos del comité ejecutivo en el sentido indicado.

COMISIONES DE TRABAJO.— Finalmente fueron designadas las comisiones de trabajo que tendrán que presentar a la asamblea sus informes en las materias de su especialidad, en la siguiente forma:

Comisión de Vialidad: presidente, señor Eduardo Dibós; secretario, señor José Gnecco Fallón.

Comisión de Turismo: presidente, señor Edmundo Stierle; secretario, señor Luis Alberto Fraga.

Comisión de Tránsito: presidente, señor Marwell Smith; secretario, señor Rodrigo García.

EL SALUDO DE S. E. EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA.— Motivo de cálidas manifestaciones fue la lectura del saludo enviado a la asamblea por S. E. el Presidente de la República de Chile, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, que fue dado a conocer por el presidente del Automóvil Club de Chile, señor Tomás Eduardo Rodríguez.

Se dio también lectura al mensaje del Presidente de la República del Perú, Excmo. señor Manuel Prado, y de una nota del señor Montes de Oca, de México, en cuya casa nació, hace quince años, la Federación Interamericana de Automóvil Clubs.



Aspecto de la concurrencia de delegados a la Asamblea de la Federación Interamericana de Automóvil Clubs que se inició ayer en Viña del Mar.

FIN DE LAS LABORES EN EL LICEO N.o 3

VALPARAISO.— El más joven de los liceos de Valparaíso, el N.o 3, que cuenta con poco más de un año de vida, y que fuera fundado bajo este Gobierno, satisfaciendo en parte las grandes necesidades educacionales de Valparaíso, clausurará hoy su periodo anual de clases con un acto solemne, al que concurrirán especialmente invitadas las autoridades educacionales y los padres y apoderados de los alumnos.

En esta ocasión, por primera vez, actuará públicamente el coro de cien voces, formado por los estudiantes del liceo, interpretando trozos escogidos del folklore nacional y de sus autores famosos.

Se hará entrega de una medalla grabada, donada por el profesor de castellano, señor Ignacio Román, para el mejor alumno del liceo, que lo ha sido este año don Eugenio Leonardo Alvial Díaz, del segundo año C, promovido al curso superior eximido de todo examen.

EN EL COLEGIO SAN PEDRO NOLASCO

VALPARAISO.— El Colegio San Pedro Nolasco, de este puerto, clausurará el día 2 de diciembre próximo sus actividades escolares del presente año. Habrá una misa solemne en el altar de la Virgen María, y después tendrá lugar la repartición de premios a los alumnos en el patio central del establecimiento.

MOVIMIENTO DE VAPORES

LLEGAN:

Hoy:
GULF BANKER, de Nueva Orleans.
ANTOFAGASTA, de Bahía Concepción.
CARMEN, de Punta Arenas.
TARAPACA, de Arica.
GLORIA, de Iquique.

Mañana:
BELLA DAN, de Nueva York.
TAITAO, de Antofagasta.

SALEN

Hoy:
PILAR, para Antofagasta.
SANTA CECILIA, para Nueva York.
ALLIPEN, para Corral.
FINA, para Punta Arenas.
REINA DEL MAR, para Liverpool.
W. MENNEN, para Amsterdam.

Mañana:
ANTOFAGASTA, para Arica.
GULF BANKER, para Nueva Orleans.
TARAPACA, para Castro.

LOS ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO

AVENIDA (5184).— Los héroes están cansados, Colonizador audaz y Una bala en el camino.

CARRERA (7489).— Serás mi marido y Espías.

CARRERA (QUILPUE — 417).— Tarzán en la selva secreta y King Kong.

CHILE (2599).— Una mujer apasionada, El mar de los barcos perdidos y Aloma.

CENTRAL (7252).— Siete pecados capitales y Las aventuras del Capitán Kid.

CONDELL (2027).— El hombre, la bestia y la virtud, y Madame Dubarry.

COLON (2949).— El último puente.

METRO (2111).— La última cacería.

MUNICIPAL (VIÑA — 81739). — Picnic.

ORIENTE (VIÑA — 85679).— Música, espuelas y amor, y Atrapados.

OLIMPO (VIÑA — 81380).— El hombre, la bestia y la virtud, y Periscopio arriba.

REAL (2640).— Flor de sangre.

RIALTO (VIÑA — 81906).— El cisne.

RIVOLI (2268).— Al llegar la primavera, La reina del hampa, Torrente indiano, y Yolanda, la hija del corsario.

REX (VIÑA — 85050).— El aventurero de Hong Kong.

VALPARAISO (5523).— El conquistador.

VELARDE (VALPARAISO - 4654).— He muerto mil veces.

AGUA POTABLE PARA PUEBLO DE EL MONTE

MELIPILLA.— El Gobernador del Departamento, señor Samuel Cornejo, y el diputado señor Rafael de la Presa, se entrevistaron ayer con el Director de Obras Sanitarias, señor Horacio Lira, para exponerle el problema de agua potable que afecta a la localidad de El Monte.

El señor Lira manifestó al señor Cornejo, que en los próximos días se estudiarán las propuestas públicas para la ejecución de los trabajos que solucionarán definitivamente la escasez de agua potable en ese pueblo.

Se espera que esta situación quede normalizada en el curso del mes de diciembre próximo.

UNA PLAZA PARA LOS JUEGOS INFANTILES HARAN EN CONCON

VALPARAISO.— Una plaza pública y para juegos infantiles, será construida en Concón, obra que ha sido impulsada por el Alcalde de Viña del Mar, don Vladimir Huber.

La plaza estará ubicada entre las calles 11 y 12 y las Avenidas San Agustín y Cortés.

LLEGO ALGODON DE LOS ESTADOS UNIDOS

VALPARAISO.— El vapor "Unión Carrier", con bandera de China nacionalista, trae para Valparaíso 2.684 toneladas de carga surtida, en su mayor parte algodón de procedencia norteamericana. La navie viene fletada por la "Compañía Sud Americana de Vapores".

NO TRASLADARAN A LA CAPITAL LA DIRECCION GRAL. DE PESCA Y CAZA

VALPARAISO.— El Ministro de Agricultura, don Jorge Aravena, envió un telegrama al Sindicato Profesional de Pescadores de El Membrillo, en el que expresa que se ha desistido del proyecto de trasladar a la capital la Dirección General de Pesca y Caza.

La decisión ha sido muy bien recibida en los diversos círculos de Valparaíso, especialmente en las empresas y gremios pesqueros.

Síntesis del País

NUEVO DIRECTOR DE ESCUELA N.o 156.— LA CISTERNA.— Ha sido nombrado Director de la Escuela N.o 156 de esta comuna, el señor Rubén Gómez R., designación que ha sido recibida con general beneplácito del vecindario.

JORNADAS CULTURALES EN QUINTA NORMAL.— El Instituto Comercial "José Toribio Medina" ha desarrollado durante esta semana una jornada de orientación profesional para clausurar el año escolar, con charlas a los alumnos y apoderados a cargo de orientadores profesionales del Ministerio de Educación, visitas a industrias y fundos, concursos de publicidad y otros ramos.

AGUA POTABLE DE COQUIMBO.— COQUIMBO.— La Cámara de Comercio ha enviado una circular a los parlamentarios de la zona solicitándoles una preocupación más activa en la solución del problema del agua potable.— (IGLESIAS, Corresponsal).

PAVIMENTARAN DIEZ CUADRAS DE ACERAS EN CIUDAD DE ANGOL

ANGOL.— Próximamente se iniciarán los trabajos de pavimentación en 10 cuadras de aceras de esta ciudad. Con esta obra se beneficiarán los habitantes de las calles Colima, Purén, Traiguén y Lientur. Los trabajos demandarán al Municipio la inversión de la suma de 5 millones de pesos.

Conjuntamente con este adelanto, empezará la pavimentación de la calle Rancagua, ubicada en la cuadra de la Avenida Bernardo O'Higgins, lo que evitará las molestias que ocasionaba en la época de verano el polvo que se desprendía del suelo.— (ARANCIBIA, corresponsal).

POLICIA

Bombero pereció ayer aplastado por una muralla en el incendio declarado en la Estación Yungay

Otros siete voluntarios resultaron con lesiones y quemaduras

Personalidad del nuevo mártir, D. Benjamín Fernández

El nombre del nuevo mártir Benjamín Fernández Ortiz agregó ayer el Cuerpo de Bomberos a su Cuadro de Honor, inscribiendo, a la vez, en la hoja de vida de este digno voluntario una simple y significativa nota, en la que se acredita que inmoló su vida en cumplimiento del deber en el incendio ocurrido a las 2.30 de la madrugada, en la calle Román Speech 3201.

El devastador incendio, que costó la vida a este antiguo y benemérito voluntario, y dejó heridos a otros siete bomberos, abarcó en breves instantes las bodegas que, contiguas a la Estación Yungay, poseían las firmas importadoras Eduardo Gildemeister y Cía. y Gibbs y Cía. Ltda. El origen del siniestro, según se ha dado a conocer, fue un cortocircuito, y dio el aviso a los bomberos la cuidadora del edificio, señora Laura Espinoza López, que vive frente a la bodega.

La alarma de incendio sonó a las 2.45 horas, cuando ya el lugar afectado por el fuego estaba invadido por una gigantesca hoguera, cuya columna de humo se elevaba a cerca de doscientos metros. La fácil combustión de las mercaderías allí almacenadas, especialmente las pinturas, cera, aceite y otras materias inflamables, facilitaron la acción del voraz elemento, el que sólo pudo ser dominado después de tres horas de continua labor.

DERRUMBE FATAL.— Las primeras unidades bomberiles en llegar al lugar del siniestro fueron la Novena y la Décima Compañías, cuyos voluntarios, con sorprendente agilidad, se dieron a la tarea de tender cortinas de agua para evitar la propagación de las llamas a las bodegas y desvíos colindantes, logrando en gran parte su objetivo.

Cuando se tendían las cortinas de agua para evitar la propagación del fuego, un viejo murallón, debilitado por la destrucción de sus vigas laterales, se derrumbó estrepitosamente, aplastando a los bomberos señores Benjamín Fernández Ortir, Sergio Pasalacqua, Luis Navarrete Silva, Germán Almarza, Carlos Mouat Olivares, René Deteran Bravo, Mario Villegas Quezada y Héctor Arellano Farfán.

Con la presteza que el caso exigía, sus compañeros de labor se abalanzaron nerviosamente sobre los escombros, empezando a levantar con sus propias manos los bloques de muralla, logrando extraer a todos los citados, menos a Fernández y Pasalacqua.

Después de grandes esfuerzos lograron sacar, sangrando y con graves contusiones, el cuerpo de Sergio Pasalacqua, siendo estériles los esfuerzos para ubicar al último voluntario allí atrapado.

Cuando ya se estimaba que Benjamín Fernández habría escapado por sus propios medios, el capitán de la Sexta Compañía lo encontró muerto debajo de una plancha de zinc. Ayudado por el voluntario Enrique Chereau, de la Novena Compañía, lo transportaron hacia un lugar próximo, comprobando que su deceso había sido instantáneo, al parecer.

El cadáver del infortunado bombero fue llevado al cuartel de la Novena Compañía, donde se erigió una severa capilla ardiente, y los heridos fueron trasladados a la Posta N.o 3 de la Asistencia Pública, quedando internado en este establecimiento el voluntario señor Luis Navarrete. En el Instituto Traumatológico quedó hospitalizado, con diagnóstico de gravedad, su compañero Sergio Pasalacqua.

Los daños sufridos por las dos firmas importadoras citadas fueron evaluados en doce millones de pesos, existiendo seguros por sólo 9 millones. La propiedad pertenecía al señor Agustín Cox Balmaceda.

ENTREVISTA AL BOMBERO E. CHEREAU.— LA NACION conversó brevemente en la tarde de ayer con el bombero don Enrique Chereau, que extrajo junto con el capitán de la Sexta Compañía el cadáver del señor Benjamín Fernández.

"Estábamos en la parte más alta del edificio —dice— cuando hubo necesidad de actuar junto a una muralla de más o menos seis metros de altura. Entre los voluntarios que se ofrecieron para esta peligrosa labor figuraban Fernández y Pasalacqua, junto a otro grupo de compañeros.

"Súbitamente, mientras los demás operábamos en la parte superior del edificio, vimos como la muralla se venía abajo, aplastando violentamente a los bomberos allí ubicados, los que no tuvieron tiempo para ponerse a salvo.

"Rápidamente concurrimos en auxilio de las víctimas, pero sólo conseguimos rescatar a Sergio Pasalacqua, encontrando después de arduos intentos el cadáver de Fernández. Incluso, ya no creíamos que pudiera estar debajo, hasta que el capitán de la Sexta Compañía lo encontró bajo una plancha de zinc, de las muchas que habían caído. Entre los dos lo sacamos, percatándonos al instante de que había perecido. De todas maneras lo llevamos a la Asistencia Pública, sólo para cerciorarnos del triste deceso."

PERSONALIDAD DEL NUEVO MARTIR.— El bombero don Benjamín Fernández Ortiz tenía de antigüedad en el servicio institucional veinticuatro años, diez meses y siete días. A la Novena Compañía pertenecía desde el 29 de febrero de 1940, y era considerado como uno de los voluntarios más abnegados y cumplidores del Cuerpo.

Durante cuatro años desempeñó el cargo de ayudante, y a través de un año fue Ayudante General de la institución. Más adelante desempeñó con su característica eficiencia como teniente segundo.

El año pasado obtuvo el Premio de Constancia, y durante los años 1933, 1934 y 1937 logró otras distinciones por sus brillantes servicios.

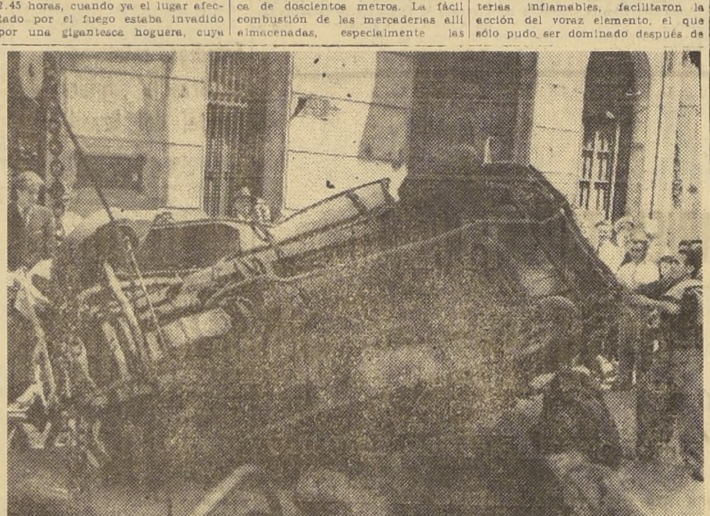
Era casado con la señora Javiera Alarcón Contreras y tenía dos hijos: María Dora y Javier.

DUELO BOMBERIL.— Los restos del infortunado bombero fueron velados ayer en la severa capilla ardiente que se le erigió en el cuartel de la Novena Compañía, ubicado en la calle Compañía esquina Maturana, frente a la Plaza Brasil. Una guardia de honor permanente junto a su féretro de día y de noche, mientras que autoridades civiles, militares y eclesiásticas, parlamentarios y connotadas personas desfilaron ante su urna.

A las 20.30 horas de hoy, los restos del nuevo mártir serán trasladados a la Comandancia General, ubicada en Santo Domingo esquina Puente y 21 de Mayo. Formará el cortejo fúnebre todas las compañías de la capital, con sus uniformes de parada y estandartes enlutados.

Los funerales tendrán lugar mañana, a las 17 horas, en el Cementerio General, concurriendo también todas las compañías con sus estandartes enlutados.

En todos los cuarteles de Santiago se izó ayer la bandera chilena a media asta y con crespón negro, en señal de duelo, y la Décimotercera Compañía de Providencia, que el domingo próximo inaugurará su nuevo cuartel, acordó suspender todos los festejos hasta nueva fecha.



ESPECTACULAR VOLCAMIENTO.— Aspecto del automóvil patente YM-396, que volcó ayer en Teatinos con Moneda, al estrellarse con otro vehículo que corría perpendicularmente a su ruta. Sus cuatro ocupantes recibieron sólo lesiones de carácter leve.

Puzzle del hombre quemado vivo fue aclarado por la policía de Iquique

Colilla de cigarrillo fue la que produjo la hoguera

Un puzzle policial, que por espacio de dos días mantuvo en expectación a la ciudad de Iquique, fue solucionado ayer por los peritos del Servicio de Investigaciones.

El interesante caso se originó al ser recibido en el Hospital Regional, con las dos piernas horrorosamente quemadas, el técnico de la ENDESA, señor Erick Straibe Wyeyer, domiciliado en esta ciudad. Los detalles del hecho y el carácter de las quemaduras, hicieron pensar que había sido tratado de quemar vivo, iniciándose rápidas averiguaciones para establecer la identidad de los desalmados que habían cometido tan horrendo delito.

Las únicas explicaciones que Straibe pudo dar, fueron de que el martes último se encontraba mariscando en la Playa Blanca, cuando fue golpeado reciamente por una ola. Decidido a reponerse de la fatiga que le ocasionó el pequeño accidente, se recostó en la arena, envolviéndose las piernas en una manta de lana. Sin querer, se quedó dormido, despertando, luego, acosado por un fuego intenso que le lamía las piernas. Miró a su alrededor y vió que la manta estaba ardiendo totalmente. Como pudo se libró de la hoguera que lo envolvía y arrastrándose logró llegar hasta unas rocas, donde hizo señales a unos pescadores que se hallaban en las proximidades.

Todas las conjeturas sobre el hecho tendieron a estimar que algún individuo desnaturalizado ó algún demente, había tratado de quemarlo vivo mientras dormía. Las pesquisas se hicieron en este sentido y numerosas personas que aparecían como sospechosas fueron interrogadas.

Sin embargo, peritos de Investigaciones estimaron que una colilla de cigarro bien pudo hacer entrar en combustión la manta, presunción que comprobaron ayer, al quemar otra manta similar con un resto de cigarrillo.

La vida de la víctima, entretanto, se encuentra a salvo, aunque sus piernas están totalmente laceradas por las quemaduras. — (MULLER, Corresponsal).

Espectacular choque y volcamiento en la esquina de Teatinos y Moneda

Un espectacular choque, en el cual volcó uno de los vehículos afectados, tuvo lugar, a las 13.30 horas de ayer, en Teatinos esquina de Moneda, resultando con lesiones leves cuatro personas.

Según los antecedentes proporcionados por Carabineros, en circunstancias que a la hora indicada corría por Moneda en dirección al poniente el automóvil patente Y.M. 396, que conducía el señor Julio Contreras Venegas, chocó en la esquina de Teatinos con el automóvil que gobernaba el señor Senén González Flores, volcándose espectacularmente el primero de los vehículos mencionados.

A consecuencias de la colisión, resultaron heridos levemente los ocupantes del vehículo volcado, señoras Carmen Ugarte Martínez, de 26 años, domiciliada en Suárez Mujica 2899, y Elena Aguirre Cuevas, y los señores José Paine Arrieta y René Aguirre Cuevas, domiciliados los tres últimos en Huérfanos 1805. Los cuatro fueron atendidos en la Posta Central y luego enviados a sus domicilios.

Personal de Carabineros procedió a detener a ambos conductores, que, una vez emitido el dictamen médico de la Asistencia Pública, fueron puestos en libertad.

JOVEN MUERTO POR TREN EN QUILLOTA

VALPARAISO.— Carabineros de Quillota comunicó a la Prefectura General que el tren expreso N.o 1, que corría de Santiago a Puerto, atropelló a la altura del kilómetro 137 de esa localidad al obrero Eugenio Baeza Nieto, matándolo instantáneamente. El cadáver de la víctima, completamente mutilado, fue remitido a la morgue de Quillota.

LA NACION

VIERNES 23 DE NOVIEMBRE DE 1956
SANTIAGO DE CHILE

23 caballos disputarán el Clásico "Sociedad de Criadores"

Bristol, favorito, y ante el compromiso más difícil de su extraordinaria campaña.— Opciones secundarias: Herodes, Posiblemente, Canterina, Luciano, e Informal. Dos perdedores en el lote.

Pudo haber sido más interesante el clásico de los once millones de pesos si se hubiera establecido una limitación, de sumas ganadas, por ejemplo. No se habrían inscrito así tantos caballos y habrían quedado los mejores. Veintitrés competidores resulta un número exagerado, y el azar determinará principalmente su resultado.

De todas maneras, el encuentro se divisa apasionante y la incertidumbre que lo rodea forma parte de su interés. Más que la calidad de los rivales influirá la habilidad de los jinetes. Enrique Araya tendrá que estar muy sereno en la conducción del favorito Bristol, que partirá en el centro del grupo, justo en la mitad: once hacia los palos y once para afuera. Dos perdedores, otros que no han demostrado tampoco la más mínima calidad, grandes areneros, lucharán contra el gran "invasor" del Club Hípico, que cumplirá aquí el compromiso más severo de su extraordinaria campaña.

ATACUCHO, 56 (J. Bravo).— Aún sin salir de perdedores, hay que considerar su anotación como muy aventurada.

BASTIAN, 56 (H. Obregón).— Debutó ganador el hijo de Taltal y Fábula y en su única presentación siguiente remató último de Luciano, en un handicap de 1.800 metros, con el peso de 56 kilos.

BRISTOL, 56 (E. Araya).— El crack del año, ganador de siete clásicos de su generación y segundo de Aysha en El Ensayo, afrontará este duro compromiso seguramente cotizado favorito, pero con varios adversos factores en su contra: grupo muy numeroso en pista estrecha; pésimamente colocado en la partida, pues sorteó el 12, justo en el medio del grupo; contingencias difíciles de prever durante el desarrollo, que puede resultar accidentado con cuatro curvas que le harán perder precioso terreno. Y si corre en punta deberá hacerlo contrariando sus características acostumbradas.

HIROSHIMA, 52 (A. Breque).— En corral con Bristol. Ganadora de Aysha en la Polla de Potrancas y de Guardianes; en esta pista es una enemiga muy seria la compañera del favorito.

FRUCTIDOR, 56 (R. Parada).— Preparado especialmente para esta gran carrera y con sobresalientes Aprontes. Su última victoria la obtuvo el 21 de octubre sobre Fez, en el premio "Fermín Donoso" en 1.900 metros. Ganó nada menos que por cuatro cuerpos y medio, pero con 45 kilos, en 1.55 4/5.

JARRETERA, 52 (F. Pizarro).— Forma corral con Fructidor.

GALES, 56 (O. Olivares).— Ganador en La Palma, en handicap de 1.800 y en su más reciente presentación escoltó a Guitarrero. Buena chance el hijo de Orégano, defensor del Gabriela.

GENERAL DEAN, 56 (O. Valenzuela).— Sin salir de perdedores el pupilo de Aliaga.

HERODES, 56 (C. Pezoa).— Tercero, pero a cinco cuerpos en la carrera de dos mil metros, ganada por Guitarrero a Galés. Estará cotizado, pues cuenta con recomendables aprontes.

INFORMAL, 56 (R. Donoso).— En 1.800 escoltó a Posiblemente y al final reaccionaba visiblemente. Además cuenta con buena campaña el hijo de Country Life.

LUCIANO, 56 (M. Maturana).— No figuró en la citada de Guitarrero, pero la anterior la ganó, en 1.800, por pescuezo a Badalón, Hilarión y Vergniaux. Opción secundaria.

MOROCCO, 56 (R. Madariaga).— Las últimas tres presentaciones han sido mediocres y es muy difícil esperar que las mejore en esta difícil aventura.

OLIVETO, 56 (F. Zúñiga).— Sin más título que su salida de perdedores sobre Lord John y El Fakir, en milla del Club Hípico.

PITAGORAS, 56 (A. Poblete).— Corrió abriéndose en todas las curvas, en la carrera ganada por Guitarrero a Galés y lógicamente llegó muy mal.

PORTO ALEGRE, 56 (L. Espinoza).— Aquí podría demostrar si es de fondo el hijo de Espace Vital que salió de perdedores sobre Tenso, en 1.300 metros, con barro, en el Club Hípico.

POSIBLEMENTE, 56 (C. Ojeda).— Una revelación ha sido la campaña del hijo de Treble Crown, pues tiene cuatro triunfos consecutivos; el último de ellos sobre Informal en 1.800. Si figura en esta oportunidad, iría a El Derby.

SAN JORGE, 56 (J. Escobar).— Siempre considerado entre los mejores de la generación y por su cuarto puesto, en El Ensayo, debe estar muy cotizado.

TAITAO, 56 (E. Salas).— Muy bueno su tercero en El Ensayo y se nos informa que está en gran estado. El hijo de Tatá es enemigo firme.

TARRERITO, 56 (J. Orellana).— Bien difícil creemos que pueda mejorar, en esta pista, sus mediocres performances del Club Hípico.

TENSO, 56 (O. Muñoz).— Por no haber figurado en la de Guitarrero sobre Gales y Herodes, creemos que varios deberán aquí superarlo.

VERGNIAUX, 56 (E. Soto).— Otro con muy remotas posibilidades de éxito.

VIRAPATRIN, 56 (E. Saavedra).— Viene cumpliendo sorprendentes aprontes. Creemos que puede correr adelante, pero en la recta seguramente desaparecerá el hijo de Dust Devil, que no tiene mejor performance que su salida de perdedores, sobre Hunting y Estampero, en 1.200 metros.

CANTERINA, 52 (M. Yáñez).— Pueden resultarle valiosos los 4 kilos que recibe la hija de Choker, fácil vencedora en el Paddock Stakes, sobre Quilantal y Michaux, por dos cuerpos y cuarto en 1.50 1/5 los 1.800.

LOS MEJORES TRAINERS DE 1956

	Ganó	2.o	3.o	4.o	No tabla	Total corrió
AUGUSTO BREQUE	71	65	51	40	157	384
JUAN MELERO	54	37	33	53	239	416
ROBERTO SAAVEDRA	44	29	43	43	194	353
JUAN SUAREZ	42	41	36	31	182	332
Gmo. SARMIENTO	39	23	23	22	102	209
JUAN CAVIERES	36	40	30	30	137	273
RAUL ALLEN	34	36	40	42	172	324
GUSTAVO POMBO	29	11	12	16	109	177
ANTONIO BULLEZU	29	21	25	24	142	241
CESAR COVARRUBIAS	26	14	9	11	50	100
JOSE GONZALEZ	26	30	10	5	71	142
HUGO (Ed.) INDA	26	22	25	22	138	233
HERNANDO GONZALEZ	25	8	12	9	101	155
JORGE INDA	25	24	11	17	128	205
ORLANDO SILVA	25	13	13	9	85	145
OCTAVIO BECERRA	24	29	22	26	129	230
TULIO HERRERA	23	12	16	10	118	179
ALEJANDRO CASTRO	22	24	19	20	176	261
PEDRO BAGU	22	14	21	18	180	255
ALEJANDRO MARTINEZ	22	14	15	17	126	194



LUIS ESPINOZA tiene en sus rodillas a Lucho II, su hijo menor, que es sobrino de Pedro Bagú. En esta página publicamos una reseña de la interesante vida profesional del "Punta".

El "Punta" ESPINOZA HA GANADO 360 CARRERAS EN DIEZ AÑOS

Al principio era muy malo como látigo.— Una hazaña su tripleta con El Tasso, Mogador y Fez.— Ganador de "El Ensayo" y "El Derby".— Lucha con su físico para mantener un peso conveniente.— Será preparador.

Cuando un jockey gana tres carreras en el día, su labor puede estimarse muy destacada. Y cuando ese jinete gana tres carreras sobre tres montas, la faena puede ser calificada como sobresaliente. Luis Espinoza, ha hecho eso y mucho más: ha corrido tres carreras, las ha ganado y las tres pruebas han tenido el rango de clásicas. Fue esa tripleta con El Tasso, Mogador y Fez, no hace un mes, en las pistas locales. No recordamos nada igual. No creemos tampoco que en otra pista conocida haya acontecido un caso igual: esto es que en un día hayan sido disputadas tres carreras clásicas y sus vencedores hayan sido conducidos por un mismo jinete, que, dicho sea de paso, tenía solamente esos tres compromisos en el día...

A Luis Espinoza eso le pareció lo más natural del mundo. Porque es hombre de temperamento tranquilo, casi frío. Nada lo altera. Incidencias que han conmovido a la opinión hípica, y en las cuales ha sido uno de los principales actores, no han hecho el más mínimo efecto sobre sus reacciones emocionales. Siempre ha sido igual, y en los diez o doce años que lleva en el oficio de jinete, tal modo de ser le ha favorecido bastante. Muchos de sus grandes triunfos en las pistas se han debido a esa especie de impermeabilidad de su carácter. Mientras en llegadas estrechas muchos de sus colegas se "deshacen" de nerviosos, el "Punta", frío como una esfinge, hace las cosas como mejor salen: serena y tranquilamente.

ACTUALMENTE, Luis Espinoza es uno de los jinetes más cotizados. Su nombre como jockey en cualquier caballo pesa en la opinión del aficionado; su presencia da confianza al apostador. Ha llegado a alturas raras veces alcanzadas en su país por un profesional de su especialidad. Ciertamente, lo que es no ha sido un producto del azar. Ni mucho menos. El mismo lo sabe y suele decirle:

—Yo, cuando recién comencé era muy mal jinete. Pasé corriendo un año sin saber lo que era conducir un ganador. Es lo más probable que otro se hubiera desmoralizado y tomado otro camino; pero a mí me ayudaba una persona a la cual le debo todo: don César Covarrubias. Fue él quien me sacó licencia de jinete; fue él quien me animo a seguir en la brecha; fue él quien me dio la oportunidad de ganar mi primera carrera; nunca podré agradecerle todo lo que le debo... En realidad, Covarrubias ha sido el más sólido apoyo que ha tenido Espinoza, que nació en el barrio y que desde su más tierna infancia conoció los trajines de los corrales.

La primera carrera que ganó Espinoza fue con Truchuala, madre del que más tarde fue corredor Truchón. Fue para don César. El primer clásico lo ganó con Taranto, también preparado por Covarrubias. Después de esos primeros triunfos, se abrieron las puertas del buen éxito a Espinoza, que durante los últimos ocho años ha estado siempre en los más destacados titulares de las informaciones hípicas.

MAS DE 360 carreras ha ganado Luis Espinoza a través de su campaña de años en las pistas. Este año, lleva ganadas 46, y es indudablemente el que cuenta, lejos, con el mejor promedio de carreras ganadas por ejemplares corridos. Alguien que ha venido observando la campaña de Espinoza dijo que de cada tres caballos que corre vence en uno, por lo menos. Ha ganado todos los clásicos importantes del país. El Ensayo y El Derby, con Eugenia; el Saint Leger, con Coronado; ha conducido a ejemplares de la calidad de Biriatou, Apolo, Combatiente, Borodine y otros de parecidos méritos.

—Para mí, el mejor caballo que yo he montado es Biriatou. Después, Eugenia y Combatiente. Han sido grandes corredores.

Cuando habla acerca de sus colegas, Espinoza sonríe y comenta: cuando comencé, todos eran mejores que yo; pero he aprendido bastante y ahora sólo puedo decir que. Marchant es lo mejor que he visto. Es lo que me hubiera gustado ser a mí desde un comienzo.

LUIS ESPINOZA ha estado varias veces en el extranjero, pero no es hombre que se acostumbre muy lejos de sus lares. No concibe otro paisaje que no sea el de la Av. Club Hípico, el Parque, las frescas avenidas del Club y el contacto de sus amigos del barrio. Fue a Buenos Aires, y se sintió totalmente desambientado. Fue a Brasil dos veces, con Taia y Biriatou.

En una de estas oportunidades se quedó un mes en Río y ganó ocho carreras. Un éxito total. Estuvo con el contrato firmado, pero un colega chileno le aseguró que no le era favorable. Lo rompió y se vino de regreso a Chile. Ahora, no hay indicio de que vuelva a salir del país. Ni siquiera del barrio por más de una temporada...

El profesional motivo de estas referencias se halla luchando actualmente con el dramático problema de mantener un peso adecuado que le permita cumplir sus más importantes compromisos. Difícilmente, hace 54 kilos y aunque en estos días de verano no tiene mejores posibilidades de sostener un peso conveniente, siempre debe mantener una preocupación enorme y limitar su régimen alimenticio. Estas dificultades lo han hecho anunciar últimamente su retiro definitivo de las pistas como jockey, pero Espinoza reacciona y está luchando hasta dónde "me de el cuero"...

Después, se dedicará a la preparación.

EL MAS GRANDE dividendo pagado por un caballo conducido por Luis Espinoza, se produjo en el Club Hípico. Fue con Mosquito, que dio 800 pesos por cinco. El caso es interesante y un ejemplo típico de la forma en que se generan los "batatazos". Cuenta Espinoza que era un día de invierno. El tiempo estaba amenazante y después de correr en el Hipódromo Chile se vino al Club Hípico. En el trayecto comenzó a llover torrencialmente. Tal fenómeno cambió el panorama hípico. Al acercarse la carrera de Mosquito, lo llamó el difunto trainer Miguelito Barrera, para decirle que su caballo tenía mínima opción. "Llegue por ahí y como pueda", fueron las instrucciones.

—SEGUIA lloviendo —recuerda Espinoza. Cuando largamos, Mosquito se vio flojo y quedó en el último lugar. No hizo mayor esfuerzo por apurarlo. No había problemas, pues el animalito no gustaba... Por la curva, la lluvia comenzó a darme con violencia en la cara, debido a la dirección del viento. Seguí corriendo pegado a los palos y luego de venir un trecho con los ojos cerrados, los abrí, al sentir el rumor de las galerías. Mi sorpresa fue tremenda: todos los caballos se habían abierto y el mío venía con no menos de 4 cuerpos de ventaja sobre sus rivales, que corrían pegado a la palizada exterior...

—Sucedió con Mosquito que era un animal de extraordinarios medios para las pistas barrosas y en esa oportunidad lo demostraba por primera vez... Después gané varias carreras con Mosquito en barro y con la misma modalidad de correrlo...

ESPINOZA es casado con una hermana de Pedro Bagú. Padre de dos hijos. Tiene el porvenir de sus vástagos totalmente asegurado, pues ha sabido ser cuidadoso con los dineros ganados en su oficio.

—Debo retirarme pronto; como me gusta la hípica, trataré de ser preparador. Es posible que al comienzo me vaya mal; pero de una cosa estoy seguro: a la postre, triunfaré ampliamente...





JINETES VENEZOLANOS EN EL CLUB.— Antonio Utrera y Enrique Bouley, los dos jinetes venezolanos que han venido al Primer Congreso de los profesionales de su especialidad, concurrieron ayer a la pista del Club Hípico, ejercitando a varios ejemplares. Utrera trabajó con Espinoza. El primero, en Distante y el "Punta" en Baratán, pasando los 800 metros en 51. Este jinete venezolano impresionó muy bien. Bouley, el más joven, se ejercitó sobre Regine, en 600 metros, los que pasó en 38 2/5. Después, montando a Pilote, y acompañado por Espinoza, en Nicodine, pasó los 800 metros en 51 clavados. Llegaron iguales. Espinoza expresó que sus colegas venezolanos eran magníficos pilotos. Cabe hacer notar que ambos visitantes llegaron a la pista con las primeras luces del alba, y han prometido venir a trabajar todos los días. Utrera y Bouley se hallan hospedados en casa de Cristián Rebolledo, y han sido atendidos de preferencia por Melero Jacial y otros colegas. Melero los llevó ayer a almorzar a El Arrayán. En los grabados, aparecen, Utrera y Bouley, montando ejemplares de preparadores del Club Hípico.

DELEGACIONES EXTRANJERAS VIENEN PARA EL GRAN CLASICO DEL DOMINGO

Hoy llegará a Santiago, el señor Emilio Ortiz de Zevallos, director del Jockey Club del Perú, acompañado de su esposa, como invitado especial del Hipódromo Chile al Clásico Sociedad de Criadores. También hoy son esperado los delegados del Jockey Club de Sao Paulo, Brasil, señores José Taliberti, Joaquín Alvaro Pereira Leite, José Homem Mello y José Cassio Macedo Soares Junior.

Los hípicos extranjeros estarán alojados en el Hotel Carrera, y serán recibidos en un almuerzo íntimo por el directorio del Hipódromo Chile, que preside don Salvador Hess.

20 PREMIOS DE $ 5.000 SERAN SORTEADOS EN LA REUNION DEL HIPODROMO

El público que concurra el domingo al Hipódromo Chile deberá guardar los talones de sus entradas. A las 10.30 de la mañana, se realizará un sorteo en la administración, otorgándose 20 premios de 5.000 pesos cada uno, entre el público asistente. Los resultados serán comunicados por los altoparlantes y en la pizarra, pudiendo cobrarse los premios hasta las 12 del mismo domingo en la administración y posteriormente, hasta el 30 de noviembre, en las oficinas de Agustinas 648, entre 11 y 12 horas.

4 PREMIOS ESPECIALES DONARON LOS CRIADORES

La "Sociedad de Criadores", cuyo nombre lleva el gran clásico del domingo en La Palma, ha acordado ofrecer los siguientes premios extraordinarios: Copa de plata al propietario del ganador; Copa de plata al criador del ganador; Cronómetro de dos agujas al preparador, y un reloj pulsera para el jinete que lo monte.





Caja de Previsión de EMPLEADOS PARTICULARES

A los Empleadores e Imponentes:

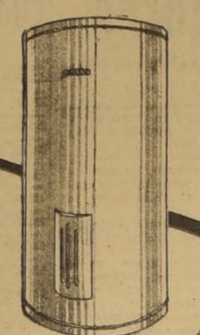
Se advierte a los señores empleadores e imponentes que, en mérito de lo dispuesto en los artículos 41 al 44 de la Ley N.o 12.084, se aplicará la PENA DE PRESIDIO a las personas que simularen las calidades de empleados u obreros; a los empleadores y patrones que se coludieren con los empleados u obreros con el fin de obtener la percepción de beneficios de previsión; a las personas que oculten dolosamente datos o que los proporcionen falsos, y a todos los que hicieren declaraciones falsas en los certificados de supervivencia, de estado civil y demás que se exigen para el otorgamiento de beneficios de previsión, como **asignación familiar, auxilio de cesantía**, etc.

En cumplimiento de las disposiciones legales citadas, la Caja de Previsión de Empleados Particulares hará las denuncias correspondientes en todos los casos de infracción a éstos preceptos, a fin de que se apliquen los máximum de penas establecidos en ellos.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

EN LA LINEA DE CALIDAD SE DESTACAN

INGELSAC



Calentadores eléctricos

80-120-180 y 200 litros

- ★ Válvula de seguridad
- ★ Perfecta aislación
- ★ Inoxidable
- ★ Estanque de cobre probado a 250 libras de presión

CLARIN

★INGELSAC★

INGENIERIA ELECTRICA S.A.C.

SANTIAGO · MATIAS COUSIÑO 144

FONOS: OF. GENERALES 381781 - VENTA 381102 - TALLERES 370021

VALPARAISO — CONCEPCION — OSORNO

Declaración del Consejo General del Colegio de Arquitectos de Chile, respecto del proyecto de ley que limita los cánones de arrendamiento

1.o) El Consejo General del Colegio de Arquitectos de Chile está preocupado de estudiar y proponer a los Poderes Públicos, soluciones integrales al problema habitacional y a la política de edificación de viviendas, las que dará a conocer in extenso por la prensa en los próximos días.

2.o) En este último tiempo, la construcción en general se ha visto seriamente afectada por las restricciones crediticias y aumentos de las tributaciones a los bienes raíces, trayendo como consecuencia una disminución, en el presente año, de hasta un 50% en este rubro.

3.o) La actividad constructora que aún subsiste, viene a ser amenazada directamente, de aprobarse el proyecto de ley que limita los cánones de arrendamiento y que se discute en estos momentos en el H. Congreso Nacional, pòr iniciativa del Supremo Gobierno.



RELOJ SUIZO FINO

ENTREGAMOS CON SOLO $1.000.- SALDO FACILIDADES

PRECIOS REBAJADOS

GRACIAS A LA LIBRE IMPORTACION

EN LA RELOJERIA GABOR

ESTADO 91 - 5° PISO OF 501

SABADO ABIERTO HASTA LAS 13 HORAS



FABRICA DE CAMISAS

CARMEN 50

A 50 pasos de Alameda

FONO: 398401

OFERTAS ESPECIALES PARA EL MES DE NOVIEMBRE

CAMISAS en fina popelina blanca $ 1.280.—

PIJAMAS en franela $ 2.500.—

FINOS PANTALONES PARA CABALLEROS $ 4.980.—

CAMISAS SPORT

VENTA POR MAYOR Y MENOR

Concurso Nacional TRANSA y LA NACION

• SEGURIDAD TRANSA •

SEGURIDAD EN ALAS DE TRANSA

PARA ESTUDIANTES SECUNDARIOS Y PRIMARIOS

¡CONOZCA LA PROVINCIA MAS AUSTRAL DE CHILE!

¡GANESE 4 PASAJES A MAGALLANES!

DE IDA Y VUELTA CON 10 DIAS DE ESTADA EN EL HOTEL COSMO, Y OTROS IMPORTANTES PREMIOS.

Nombre ... ...
Colegio ... ...
Direc. particular ... ...
Curso ... ...

BASES: Composición literaria sobre la fundación de Punta Arenas, e importancia de la aviación comercial en el desarrollo de esta provincia. EXTENSION: Hasta 5 carillas tamaño cuaderno.

• SEGURIDAD EN ALAS DE TRANSA •

RECEPCION DE TRABAJOS: en TRANSA Chile, Agustinas 1161, oficina 28, o diario LA NACION, Santiago.— Se avisará oportunamente la fecha de clausura de recepción de trabajos.

MUEBLES DE PINO

LIQUIDO

DORMITORIOS

COMEDORES

LIVINGS

Gran stock muebles sueltos

Facilidades de pago

NICANOR MARTICORENA

CASA DE REMATES

MONEDA 778

ESTABLECIMIENTO ITALIANO

Helados finos, estilo europeo.
Reparto a domicilio.
Pan de Pascua especial
Pasteles y tortas.
Fabricación propia.

BASCUÑAN GUERRERO 88 · FONO 92985



El Mejor HILO PARA COSER

EN CONOS UNITAS

INDUSTRIA DE HILOS

SAN DIEGO 1430 - TEL 52683



10 MESES PLAZO

Una oportunidad para Ud.!

COLCHON SIMMONS $ 9.500

ESTANTES CAMA $ 10.500

COMODA-CAMA VELADOR

MARQUESA COMPLETA $ 12.500

CAMAROTES CON SOMMIER $ 12.800

CATRES DE BRONCE

EXPOSICION DE TODA CLASE DE MUEBLES

Casa BRONCELAN

SAN PABLO 2715

FABRICA LIBERTAD 781

SASTRERIA

Juan José Jara

HECHURAS FINAS

$ 7.000.—

Un corte especial para cada cuerpo

21 DE MAYO 617

Segundo piso — Local 7

Teléfono 398381



PILAS Y LINTERNAS "INDELMET"

PILAS 950-935-915 PARA LINTERNAS

PILAS N.º 6 PARA TIMBRES Y TELEFONOS

LINTERNAS ANODIZADAS EN ATRACTIVOS COLORES

PROVEEDORES DE LA CIA. DE TELEFONOS Y FF.CC.

EN VENTA EN LAS PRINCIPALES CASAS DEL RAMO

INDUSTRIAS ELECTRO-METALURGICAS INDELMET LTDA.

CASILLA 3182 - STGO.

SE NECESITA MECANICO

Para arreglos de máquinas de escribir, sumar y calcular.

CAJA DE PREVISION DE CARABINEROS

Santo Domingo 940, de 14 a 17 horas

Presentar recomendaciones y antecedentes

CALZADOS CREDITOS

TACO PLANO $ 1530.-
TACO MEDIO $ 1700.-
TACO ALTO $ 1750.-
CABALLEROS $ 2537.-

HAGA FELIZ A TODA SU FAMILIA COMPRANDO SU CALZADO EN

SAN DIEGO 1901

DIRECCION GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA

PROPUESTA PUBLICA N.o 44

Llámase la atención del comercio en general a esta propuesta que está solicitando la Armada, por el siguiente artículo CIF Valparaíso:

150.000 kilos ACEITE comestible refinado, de primera calidad, con envase.

Esta propuesta se abrirá únicamente en la Dirección General de los Servicios de la Armada (Depto. de Adquisiciones), el miércoles 12 de diciembre de 1956, a las 16 horas.

Los formularios respectivos, con datos y antecedentes, pueden solicitarse en Valparaíso, calle Prat 620, 2.o piso, y en Santiago, calle Agustinas N.o 1022, 10.o piso.

EL DIRECTOR GRAL. DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA

Agencia de "La Nación"

ROBERTO CARRASCO ORTEGA

Arturo Prat 1561

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE OBRAS PORTUARIAS

PROPUESTAS PUBLICAS

Llámase a propuestas públicas para la "pavimentación del recinto portuario del puerto de Antofagasta", con un presupuesto oficial de $ 30.117.325.

Las propuestas se abrirán en esta Dirección, Avenida Bulnes 79, 8.o piso, departamento 84, el día miércoles 12 de diciembre de 1956, a las 11.30 horas.

Bases y antecedentes en el Departamento de Construcciones, Avenida Bulnes 79, 6.o piso, departamento 64, diariamente, de 8.30 a 17.30 horas.

EL DIRECTOR DE OBRAS PORTUARIAS

CAJA de CREDITO POPULAR

SUCURSAL N.o 2

Vicuña Mackenna 200

HOY REMATE

De 9 horas adelante

Préstamos concedidos en marzo de 1956 y vencidos en septiembre de 1956.

PAGO AL CONTADO

ENTREGA INMEDIATA

DIRECCION DE OBRAS SANITARIAS

SECCION ADQUISICIONES

Solicítanse cotizaciones públicas por el suministro, de existencia, de cinco grupos moto-bomba para pozo profundo tipo sumergido, con válvula de retención, partidor y guarda nivel y de las siguientes características: 16 l|seg. a 85 m.; 33 l|seg. a 60 m.; 40 l|seg. a 50 m.; 40 l|seg. a 76 m. y 50 l|seg. a 70 m.

Las cotizaciones se recibirán en la Oficina del Ingeniero Jefe de la Sección Adquisiciones, el 27 del presente, a las 15 horas.

HORACIO LIRA DUARTE,
Director de Obras Sanitarias

ESCUELA DE CARABINEROS

CONCURSO DE ADMISION

Llámase a concurso para proveer 100 vacantes de Aspirantes a Oficiales de Orden y Seguridad, para Curso de 1957 - 1958.

Los interesados deben reunir los siguientes requisitos:

1) Ser chileno y soltero;
2) 19 a 23 años de edad;
3) Sexto año de humanidades rendido satisfactoriamente;
4) Haber cumplido con la Ley de Reclutamiento;
5) Estatura mínima: 1.70 mt., sin calzado;
6) Antecedentes personales intachables.

EL INGRESO NO IRROGA GASTOS EXTRAORDINARIOS. A los alumnos se les proporciona uniforme y gozan de una renta que les permite financiar todos los gastos que les demanda su permanencia en el Establecimiento.

Las solicitudes de admisión, se recibirán hasta el 24 de diciembre, en los siguientes puntos:

SANTIAGO: en la Escuela de Carabineros, Avda. Antonio Varas N.o 1842, Oficina de la Jefatura de Estudios.

EN PROVINCIAS: en las Prefecturas y Comisarías.

Los Prospectos de Admisión se encuentran a disposición de los interesados en la Escuela de Carabineros, Prefecturas, Comisarías, Subcomisarías, Tenencias, Intendencias, Gobernaciones y Establecimientos de Educación Secundaria de la República.

Los exámenes se efectuarán en los lugares y fechas que se indican:

SANTIAGO: Escuela de Carabineros, jueves 31 de enero de 1957.

VALDIVIA: Prefectura, miércoles 6 de febrero de 1957.

CONCEPCION: Prefectura General, lunes 11 de febrero de 1957.

ANTOFAGASTA: Prefectura General, viernes 15 de febrero de 1957.

LA DIRECCION DE LA ESCUELA

DIRECCION GENERAL DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO

MOTORES MARINOS

SOLICITANSE

PROPUESTAS PRIVADAS

Por: 6 (seis) MOTORES MARINOS CON POTENCIA DE 30 y 40 HP. A BENCINA

Bases, antecedentes y especificaciones pueden solicitarse en el Depto. de Adquisiciones, Sección Contratos y Prop. Públicas de esta Dirección.

Ofertas se recibirán HASTA LAS 12 HORAS DEL DIA 6 DE DICIEMBRE DE 1956, en la Oficina del señor Director.

EL DIRECTOR GENERAL

CAJA de CREDITO POPULAR

SUCURSAL N.o 5

San Diego N.o 1418

HOY

De 9 adelante, REMATE DE ROPA, préstamos Suc. N.o 5, emitidos en marzo y vencidos en septiembre último.

PAGO AL CONTADO

ENTREGA INMEDIATA

DIRECCION GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA

PROPUESTA PUBLICA N.o 37

Llámase la atención del comercio en general a esta Propuesta que está solicitando la Armada por los siguientes artículos: FRAZADAS de lana, TOALLAS blancas, CAMISETAS blancas, JERSEYS de lana.

Esta Propuesta se abrirá en la DIRECCION GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA (Departamento de Adquisiciones), el MARTES 18 de diciembre de 1956, a las 16 horas.

Los formularios respectivos con datos y antecedentes, pueden solicitarse en Valparaíso, calle Prat 620, 2.o piso, y en Santiago Agustinas N.o 1022, 10.o piso.

EL DIRECTOR GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA

DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA

CHILE

PROPUESTAS PUBLICAS

COMUNA DE PUERTO NATALES

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos de pavimentación de aceras de hormigón de cemento y obras complementarias en diversas calles de la comuna de PUERTO NATALES, con un presupuesto oficial de $ 6.166.655:

a) 3.015 metros cuadrados de aceras de hormigón de cemento de 0.07 m. de espesor, sin chapa, dosificación "B".

b) 229 metros cúbicos de excavaciones y transporte a botadero.

Las propuestas se abrirán en la Alcaldía de Puerto Natales, el viernes 30 de noviembre de 1956, a las 16 horas, y para optar a ellas se requiere estar inscrito en el Registro de Contratistas de la Dirección de Pavimentación Urbana, en PRIMERA, SEGUNDA o TERCERA Categoría.

Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de la Dirección de Pavimentación Urbana, calle Moneda N.o 723, Santiago, o en la Oficina Zonal de MAGALLANES.

EL DIRECTOR SUPLENTE

DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA

CHILE

COTIZACIONES PUBLICAS

Se solicitan cotizaciones públicas por la adquisición de los siguientes instrumentos topográficos:

a) Doce niveles nuevos.

b) Doce taquímetros nuevos.

Las cotizaciones se abrirán el día lunes 3 de diciembre, a las 11 horas, en la Oficina del Ingeniero Jefe del Departamento de Servicios Generales (Moneda 723-727, oficina 402).

Bases y antecedentes pueden ser retirados de la Oficina de Partes (Moneda 723-727, oficina 314), todos los días hábiles (lunes a viernes, de 15 a 17 horas; sábados, de 9 a 12 horas).

EL DIRECTOR SUPLENTE

Ferrocarriles del Estado

DEPARTAMENTO DE MATERIALES Y ALMACENES

Suspensión de Propuesta Pública por Venta

Se avisa a los señores contratistas y comercio en general, que se ha resuelto postergar, hasta nuevo aviso, la apertura de la siguiente propuesta pública:

VENTA DE PLANTA GALVANOPLASTIA DE PLATEADO

El Jefe del Departamento de Materiales y Almacenes

SERVICIO DE AGUA POTABLE DE AVDA. C. COLON

Con motivo de la ejecución de trabajos indispensables para dar mayor dotación al servicio, se cortará el agua de 14 a 18 horas durante los días de la semana en curso.

SANTIAGO, 20 de noviembre 1956.

LA ADMINISTRACION

Opción de todos los competidores del CLUB

PRIMERA CARRERA. — 1.200 metros. — (6.a serie)

JERSEY 56 (L. Rodríguez). — Es malo con ganas y no preocupa a nadie.

KANMAKAN 56 (J. E. Bravo). — Muy ligera y acaba de lograr buena segunda de Roca Mora. Una de las primeras opciones.

DESCONOCIDA 55 (O. Valenzuela). — Estuvo corriendo discretamente en Viña pero el domingo pasó inadvertida (undécima) en la ganada por Feudal.

LAST DUST 54 (R. Núñez). — En la misma carrera llegó última y volvía de un descanso. Por ahí debe andar nuevamente.

VESUBIO 54 (P. Ulloa). — Cuarto en la de Feudal, a menos de un cuerpo del ganador. Con un poco de suerte puede ajustarse a la llegada.

ELOGIO 53 (B. García). — Después de una prolongada ausencia, reapareció hace poco y fue último libre.

GRACIA 53 (F. Vilches). — Tenemos que verle una performance decente antes de interesarnos en ella.

BOCHORNO 52 (E. Contreras). — Se llamaba Claxton y es tan malo como antes: noveno de Feudal.

WOLF 52 (M. Yáñez). — Éste es menos ordinario que otros y aspira a una victoria lógica y posible.

LA TARABILLA 51 (C. Peña). — Si olvida sus mañas y parte bien puede resultar un serio escollo en los tramos decisivos.

EMANCIPADA 50 (H. Barahona). — Ha estado pasando totalmente inadvertida y debe seguir así.

FLAMINGO 46 (H. Espinoza). — Muy ordinario y quinto llegara ya sería mucho.

GRATEFUL 46 (R. Durán). — De los livianos es uno de los más peligrosos.

CHARMANT 45 (H. Pilar). — Viejo y malo, ni como lance remoto nos agrada.

MARY PRINCE 45 (R. Tapia). — Otro elemento de ínfima calidad cuya victoria constituiría una sorpresa de proporciones.

SELLO REAL 45 (F. Arredondo). — Tanto en Viña como en Santiago se ha estado desempeñando oscuramente.

SEGUNDA CARRERA. — 1.300 metros. — (3 años no ganadores).

CALCUTA 52 (R. Madariaga). — Sus repetidas figuraciones la señalan como una de las favoritas. En su última cuarta con tropiezos de La Señoría.

SOFRENADA 52 (A. Araya). — En corral con Calcutta y muy inferior a su compañera de techo.

CALLECITA 52 (F. Zúñiga). — Sexta de la Señoría, habiéndose desempeñado última en un comienzo. Placé posible.

DAMITA 52 (H. Rivera). — Es bien poca cosa y serán muy pocos los que se den cuenta de su presencia.

MISS CHOKER 52 (L. Rodríguez). — Debutó en la primera reunión de este mes y llegó arriera. En corral con Da-

FLOR DEL NILO 52 (C. Pezoa). — Posible favorita en las apuestas por su segundo a medio pescuezo de La Señoría.

FOREST MAID 52 (F. Toro). — Tercera en la misma carrera en avance final, a uno y un cuarto de cuerpo de Flor del Nilo.

BARCA 52 (A. Pérez). — Se vistó netamente inferior a cualquiera de las otras.

SATURRA 52 (O. Muñoz). — Se han creído imperdible en una oportunidad y fracasó sin atenuantes. Sólo como sorpresa.

LA RAMBLA 52 (A. Núñez). — Otra que por línea debe estar después que cinco o seis de sus enemigas.

LOLOBRIGIDA 52, (C. Ojeda). — Tiene opción de primer orden. Fue quinta en su última, pero conducida en forma sospechosa, que llamó la atención de los comisarios. En sus dos anteriores había sido segunda de Chancery y tercera de Quiruta y Lady Jac-

MATERNA 52 (H. Pilar). — Tercera de Locomotora el domingo en el Chile, a cuatro cuerpos. Poca dicha figuración.

NOCHE AZUL 52, (M. Yáñez). — Se dominó muy al final en su reunión antepasada. Un poco se descuiden con ella y se les va de "un viaje".

...NA 52, (J. Castro). — En su presentación, hace dos semanas, finalizó décimosegunda.

TAKE IT EASY 52, (E. Contreras). — También se estimó muy deficiente la conducción que se le dió hace pocos días. Había estado figurando y recomendamos no descuidarla.

TERCERA CARRERA.— 1.500 METROS.— (CONDICIONAL).

LEUCOTON 54, (A. Salazar). — No actúa desde la "Polla de Potrillos", donde fue el escoltador de Bristol, a dos y medio cuerpos. Debe ganar el hijo de Flaus, que vale mucho más que sus rivales.

PALMEADO 54, (F. Zúñiga). — No figuró en su última en el Chile, pero sus contendores eran muy buenos. En su anterior había batido con facilidad a Agitado y Miriantú, con 49,7 kilos.

MODESTO 50, (H. Rivera). — Su compañero de techo Palmeado es indudablemente mejor.

CORTICOL 50, (R. Madariaga).— Acaba de salir de perdedor y viene mejorando. En la pelea por el segundo premio.

ZINGARO 50, (N. N.).— Ha corrido solo una vez, el 8 de julio, y se impuso por media cabeza sobre Colocolito. Es corredor el potrillo, pero actuará en inferioridad de condiciones, por el tiempo que no corre.

LOCOMOTORA 47, (L. G. Farmer).— Acaba de obtener su primera victoria en el Chile, acusando grandes progresos. Aquí veremos lo que vale exactamente.

PROSAICA 47, (F. Toro).— No fue nada de malo su tercero de Antílope y Abruzzo, y por los kilos que recibe resulta un bonito juego con bastantes posibilidades.

CUARTA CARRERA. — 1.100 METROS.— (3 AÑOS NO GANADORES).

ANADEL 55, (A. Pérez).— Actuó el domingo en un lote malo —venció Kandinga a Fulana— y llegó décimosegundo. Sus anteriores, con perdedores en el Chile, muy malas también.

ANJOVINO 55, (H. Rivera). — Undécimo en la de Golden Bird. Difícil una mejoría tan rápida.

ARCO IRIS 55, (O. Muñoz). — Otro que no ha mostrado la más mínima calidad hasta la fecha.

DARIUS 55, (M. Yáñez).— Quinto de Golden Bird después de larga ausencia. Un bonito golpe, pues parece haber mejorado de sus achaques.

DELMONTE 55, (N. Vásquez).— No corre desde septiembre y estuvo haciéndolo mal en La Palma.

EL NENE 55, (H. Pilar).— Mala su actuación en la de Golden Bird —décimotercero— y es posible tomarlo en cuenta.

FAREWELL 55, (N. N.).— Viene de fracaso en fracaso y debe pasar inadvertido una vez más.

KING BAY 55, (A. Salazar). — Parecía imperdible el domingo por su segundo anterior de Altozano y sólo se clasificó quinto de Lord John. Ahora debe ser la cosa.

LOS GAUCHOS 55, (C. Ojeda).— Octavo apenas de Golden Bird, pero sus figuraciones anteriores lo señalan como uno de los mejores en esta prueba.

TROY 55, (H. Espinoza).— En corral con Los Gauchos. El 27 de mayo realizó su única presentación llegando último.

MORETON, 55 (R. Madariaga).— "Lo creían", el domingo, y entró décimo. Se le soltó la sobrecincha, según declaración de su jinete, quién no pudo exigirlo debidamente. Cuidado con él, ahora.

PAIQUITO, 55 (J. Castro).— Trató de abrirse durante toda la recta, y terminó 6.o de Lord John. Si corre derecho, puede estar mucho más cerca esta vez.

PIELAGO, 56 (H. Olguín).— Solo una vez ha sido presentado en público, el domingo antepasado en el Chile, y llegó décimotercero.

PORTOFINO, 55 (J. Escobar). — Debutó en octubre, rematando segundo de Corregidor, y poco después fracasó. No olvidarlo por ningún motivo.

SOTAVENTO, 55 (E. Araya). — Tendrá muchos partidarios por sus recientes figuraciones. 4.o de Lord John y 3.o de Clarín.

TENTEMPIE, 55 (J. E. Bravo). — Muy ligero y 3.o de Lord John y Utópico. Placé posible, de nuevo.

QUINTA CARRERA. — 1.800 metros.— (Handicap)

PREMIERE, 58 (P. Ulloa). — Ahora son muy inferiores sus enemigos a los que tuvo el domingo, y puede imponerse, a pesar del peso, la excelente hija de Polo Sur.

IF, 55 (E. Saavedra).— Llegó tercero de Geyser y Potasio, aventajando en la meta por 4 cuerpos a Premiére, de la que recibió seis kilos, diferencia que se ha reducido a tres.

MARTIN FIERRO, 54 (H. E. Bravo).— No fue muy afortunada la dirección que le dio Araya en su compromiso anterior, cuando terminó 3.o de Pavlova y Cascabèl, después de desempeñarse a enorme distancia de los punteros. A pesar de la menor calidad del jinete que lo llevará, se espera una mejor actuación.

EXTRAORDINARIO, 53 (O. Muñoz).— Todas las pelea el bravo hijo de Cimarrón, que vuelve de un corto descanso en excelentes condiciones.

CASCABEL, 52 (R. Madariaga).— Muy bueno su segundo de Pavlova, y, naturalmente, tendrá una alta cotización.

LE BOLIDE, 50 (C. Ojeda).— No corre desde mediados de agosto, día en que llegó último en el Clásico "Asociación de Propietarios". No, por el momento.

PAVLOVA, 48 (L. G. Farmer).— Subió algunos kilos con respecto a su reciente victoria, pero siempre es peligrosa, pues está sobresaliente.

COLOCOLITO, 45 (F. Toro). — No es nada de malo el hijo de El Gaucho, pero nos parece muy grande el lote para él.

SEXTA CARRERA. — 1.000 metros.— (Carrera Especial)

PIERROT, 56 (E. Araya). — Es veloz y luchador como pocos, y su triunfo en la Especial "Pedro N. Polloni" lo hará probablemente favorito en las apuestas.

NOGARO, 54 (J. Escobar).— Una bala para las primeras distancias, que fracasó en su última en el Chile, pero en 1.200. Esta distancia es la mejor para él.

LAMINADOR, 51 (C. Ojeda). — Tercero de Pierrot y Chamuscado, recibiendo un kilo del primero y dándole seis a Chamuscado. La elección no es fácil entre los tres.

GOUVERNANT, 49 (O. Muñoz).— Lleva un peso pedido, y en este lote su victoria se divisa muy lejana.

VISTOSON 48, (A. Núñez). — Es muy mañoso y ya no inspira confianza a nadie. En su anterior se quedó en las huinchas.

CHAMUSCADO 46, (H. Obregón) —Donde esté Pierrot puede hallarse éste. La habilidad de los jinetes determinará principalmente el resultado de la prueba.

SOÑADOR 45, (H. Rivera). — Cuarto en la ganada por Pierrot, recibiendo nueve kilos de éste: 55 por 46. Opción secundaria.

SEPTIMA CARRERA.— 1.200 metros.— (2.a serie).

PENTAGON 57, (J. Escobar).— Siempre le pasa algo al mañoso pupilo de Castro y por ello preferimos a otros.

HERITAGE 54, (E. Araya).— Corrió por última vez el 1.o de este mes y llegó último, en una prueba ganada por El Tasso, en el Chile. Tenemos que verlo mejorar.

CONDESTABLE 53, (E. Saavedra) —Reaparece y por ahora lo dejaremos pasar.

TUQUITO 51, (C. Ojeda).— Viene acercándose al disco el crack sureño, que hace algunos días entró cuarto de Obi, Dialecto y Aragón.

ARAGON 50, (L. G. Farmer).— Se ha visto sobresaliente y será uno de los más cotizados en este lote.

COPABANCA 50, (O. Muñoz).— Cuarto el domingo de Antares, a seis cuerpos del ganador. Sin embargo, posee la calidad necesaria para imponerse.

BAMBUCA 49, (L. A. Paredes). —Venció a Onaro y después en un grupo mejor —Obi dió cuenta de Dialecto— llegó arriera.

HELICE 49, (J. Castro).— Muy decaída se ha visto y aunque suele mejorar de repente no podemos por el momento cotizarla.

COW BOY 47 (H. Pilar).— Para arriba hay varios que tienen méritos superiores.

GALGO FINO 47, (L. Fuentes). —Pésimas sus últimas performances, pero está tan bajo ya en el handicap que no puede ser descuidado.

OCTAVA CARRERA.— 1.200 metros.— (Handicap).

CHIPPENDALE 57, (L. Espinoza) —Puede quedarle un poco corta la distancia, pero por calidad tendrá miles de partidarios.

ME ESTAFA 57, (E. Saavedra). —Viene recuperándose y no nos extrañaría que produjera aquí una excelente performance.

XOCHIMILCO 55, (E. Araya).— Nada de malo su tercero de Antares y Queen Salmón y como el grupo es inferior su triunfo sería lógico y posible.

AGITADO 53, (E. Contreras).— Parecía mejor este potrillo que, sin embargo, quedó muy bien ubicado a este peso.

TENIHUE 52, (R. Madariaga).— Deficiente su última, pero el defensor del "Gabriela" no avisa cuando va a pelearla. Muy peligroso en este lote.

CLARIN 51 (N. N.)— Una esperanza del stud "Equis" que se mide por primera vez con los viejos. Debutó llegando segundo de Warm y después venció con cierta facilidad a El Gabacho. Aquí veremos lo que vale.

GUINEA 51 (L. A. Paredes). — Tercera cerca no hace mucho de Copabanca y Rocío y un bonito juego a ganador.

PARRALITO 51, (F. Pizarro). — No descuidarse tampoco con éste, que acaba de clasificarse tercero de Glenmore y El Barsa en una distancia cien metros más larga y menos adecuada por lo tanto a sus recursos esencialmente ligeros.

GLENMORE 50, (F. Toro).— Por su tercera consecutiva la hija de Carnaval y con primerísima opción de nuevo, a pesar de los gilos que subió en el handicap.

SUN 50, (A. Núñez).— Está acercándose al disco y hace poco entró quinto de Glenmore, pero dándole cinco kilos. Cuidado con él.

NOVENA CARRERA.— 1.200 metros.— (Quinta serie).

ALL SEER, 55 (A. Araya).— Reaparece, por cierto, que en muy complicado compromiso y dispensando kilos.

FLOR DE CANELA, 54 (E. Saavedra).— No fue mala su última performance: quinta de Trienal en 1.300 metros.

LA SEÑORIA, 53 (J. Castro).— Feroz golpazo fue su salida de perdedores sobre Flor del Nilo y Forest Maid.

PARAGUANA, 53 (H. Hevia).— En largo cumplió varios papelones. Ahora la presentan en menor distancia.

DOMINADORA, 52 (M. Yáñez).— Ultima en unos 1.500 ganados por El Barsso a Reseco.

FULANA, 52 (C. Ojeda).— Carta de legítima opción por haber escoltado a Kandinga.

MARVELLOUS, 52 (F. Avaria).— Sólo octava pudo finalizar en la citada de Kandinga.

HAQUENEE, 51 (O. Muñoz).— Mejor lo hace en el Chile. Corral con Marvellous.

LIMEÑA, 51 (H. Pilar).— En los 1.400 que ganó Rey de Bastos, a Angoulme en La Palma finalizó entre los últimos.

REY DE COPAS, 51 (F. Toro).— En los 1.300 de Altozano no consiguió figurar.

METALICA, 50 (A. Núñez).— Puede que mejore en manos de García.

CUYABA, 49 (H. Olguín).— Para un placé no está mal la inversión. Tiene un discreto cuarto de Altozano.

HISTORIC, 49 (C. Pezoa).— No se vio en la citada de Altozano, pero ahora lo veremos peligrosamente liviano.

PEQUECO, 48 (F. Zúñiga).— En 1.200 llegó cuarto de Forest Boy, pero sólo aventajó a Chepita y Cup of Tea.

DECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— (Cuarta serie).

FAUBOURIEN, 56 (J. Escobar).— Muy deficiente su performance al no llegar ni cerca en la ganada por Trienal a Amapola. Hay que observarlo, pues reaparecía.

EL PACIFICO, 53 (L. Paredes).— Por sólo medio pescuezo lo precedió La Nacional, performance que le da gran chance. Muy al final lo alcanzó ésta.

AMERICAN GIRL, 52 (J. García). — Ultima en los 1.300 de Trienal.

COMMANDO, 52 (R. Madariaga). — Tercero de Trienal y Amapola, y ahora seguramente cotizado el hijo de My Chum.

LINNEO, 52 (M. Yáñez).— Ultimo libre en la ganada por Glenmore a El Barssa.

NIGROMANTE, 52 (H. Olguín).— Deficiente fue su quinto puesto, en la que derrotó Xochimilco a Miss Sol.

SUSUKY, 52 (E. Contreras).— Veloz, pero los tramos finales son duros para la hija de Orsino. Quinta llegó de La Nacional.

COSETTA, 51 (H. Rivera).— No figuró en los 1.300 de Trienal.

LAMBARE, 51 (C. Pezoa).— Cuarto de Trienal, Amapola y Commando. Puede ahora mejorar y pagar dividendo.

CLODIANA, 50 (H. Bassay).— No ha figurado en sus últimas dos la hija de Terek. Puede que haya mejorado, pues hace tres semanas que no corre.

GOLDEN BIRD, 50 (N. N.).— Sólo el domingo salió de perdedores sobre Mar Crown, por media cabeza.

KING MOW, 50 (C. Ojeda).— Un cuarto puesto de Veronés, Trienal y Lee y ahora más liviano son factores que le dan chance.

CHALITA, 49 (O. Muños).— Desde mayo que no se le ve.

LEE, 49 (F. Zúñiga).— El último de la jornada en situación de responder, por los kilos de ventaje que recibe de sus enemigos.

Gran Pozo de dos millones 900 mil pesos ofrece Concurso de Pronósticos Hípicos

Esta mañana comenzó en las oficinas y sucursales de los hipódromos centrales la venta de boletas para la nueva rueda del Concurso de Pronósticos Hípicos, cuyo Gran Pozo, asciende a dos millones 900 mil pesos.

La rueda ordinaria será combinada con las ocho primeras carreras de la tarde, computándose tres puntos cada ganador y un punto cada segundo lugar. En caso de que no corra alguno de los caballos señalados en la boleta, la defensa de la apuesta quedará a cargo de aquel ejemplar que resulte favorito en las pizarras.

El Gran Pozo está combinado con las diez carreras pero si nadie logra acertarlas, las ganará quien señale las nueve primeras consecutivas.

El valor de la boleta se mantiene en 50 pesos y los aficionados de Valparaíso, Viña, Barón, Quilpué y Quillota pueden hacerlas directamente en las oficinas del Sporting Club en las ciudades mencionadas dentro de los horarios de atención al público.

OLLANTAY NO DEBE PERDER EL CLASICO "LA PRUEBA"

Sólo tres competidores tendrá el clásico "La Copa", la carrera plana de recorrido más largo —3.600 metros— que existe en nuestro calendario hípico, y que tiene un primer premio de un millón de pesos. Se disputará inmediatamente después de la sexta, en el programa del domingo del Club Hípico.

3, MACOLLADO, 61 (J. Orellana).— Va por el tercer premio el hijo de Hooligan, que corrió en los 1.900 metros del premio "Fermín Donoso", clasificándose último.

1, FARFADET, 59 (E. Salas).— En la actualidad, vale más que el anterior a peso de reglamento y menos que el que sigue, con el que se midió en "La Prueba". Como se recordará, ésta fue ganada por Denikin, por una cabeza sobre Ollantay, llegando tercero, a cinco cuerpos, Farfadet.

2, OLLANTAY, 59 (R. Donoso).— La línea clara por su segundo indicado. En el papel, aparece con caracteres de imperdible, todo lo más que puede serlo un caballo en una competencia hípica.

CORTAS del TURF

HOY SE oficiará una misa en recuerdo del preparador Ricardo Amaro, en la capilla del Cementerio General a las 9.30 horas, con motivo de cumplirse un año de su deceso.

——oOo——

LA PALLICE, la corredora pupila de Bécer, sanó completamente de sus dolencias y ha empezado a hacer ejercicios suaves. Reaparecerá en diciembre en muy buen estado.

——oOo——

SIDRELA, después de sanar de sus dolencias, está haciendo ejercicios suaves y pronto la veremos reaparecer en buen estado.

Chances completas del HIPODROMO

PRIMERA CARRERA.— 1.400 metros.— Handicap.— Séptima serie.

RODADA, 56 (J. E. Bravo).— Solamente a dos pudo preceder en los 1.400 metros ganados por Obelisco a Cillero. Sus anteriores, muy deficientes.

RUMBEADOR, 56, (L. González).— Con 49 kilos ni cerca el domingo, en los 1.200 que ganó Barrabás a Muera Pollo.

CINTA ROSADA, 55 (M. Maturana).— Por cierto que no es carta que resulte de provecho para el apostador.

NILDE, 55 (J. Aravena).— El boleto es de posible utilidad, en corral con Cibonell.

ISLA DE CAPRI, 54 (V. Vilches). — En los 1.400 ganados por Triestina a Filito no se vio. En varias anteriores tampoco.

LA BIENVENIDA, 48 (N. Vásquez).— En corral con Isla de Capri.

FILITO, 53 (J. Rodríguez).— Una de las mejores opciones, por haber escoltado a Triestina, en 1.400.

BROCAL, 52 (J. García).— En sus últimas cinco no ha conseguido figurar.

LA CHISPITA, 51 (F. Toro).— Bien montada y con opción a pagar placé.

MACCOLITA, 50 (L. Fuentes).— Abundan los papelones en el año.

ENCARTADA, 49 (C. Paredes).— Ultima la anotamos en la que ganó Triestina, pero debido a mala partida.

SAL Y MAR, 49 (R. Pavez).— Ultima en las cuatro que corrió.

SUBVERSION, 49 (S. Véliz).— Su campaña es muy débil y su chance oscura.

COUPAGE, 48 (J. Huerta).— Liviano y no está de más un boleto de cubierta.

MAL PAGADOR, 45 (R. Castillo). — Botar la plata es confiarla a éste.

HEREDADO, 45 (G. Arancibia).— Uno de los más cotizados, pues ha llegado cerca y es superior a varios.

PRIMOROSO, 45 (J. Solís).— Viejo, ordinario y también mañoso para la partida.

SEGUNDA CARRERA.— 1.400 metros.— Tres años no ganadores.

AGILASO, 56 (J. Ulloa).— Hasta el momento no responde este hijo de Amasis.

ASCAIN, 56 (J. Sánchez).— Dos y sin figurar corrió el hijo de Dichato.

BILLETE FALSO, 56 (R. Valenzuela).— Debutante de fin del año.

BITTER, 56 (C. Pezoa).— Muy cotizado por el público cumplió feroz papelón, en la salida de perdedores de Night Moon. Veremos qué ocurrirá, pues en la anterior escoltó a Bendoni.

BYBLOS, 56 (M. Maturana).— No conoce el marcador.

COLONIAL, 56 (L. Toledo).— En seis intentonas lo ha hecho muy mal.

DOLORIDO, 56 (R. Castillo).— Ocho veces ha corrido y mal en todas.

DOMINO, 56 (R. Madariaga).— Dos papelones cumplió el gran precio. Aquí reaparece el hijo de Patito y Dominion Rose.

EVEREST, 56 (F. Castro).— Por su tercero de Bendoni y Bitter hay que cotizarlo.

FOREVER, 56 (H. Galaz).— En su última sufrió serio costalazo.

GRAN RECUERDO, 56 (F. Toro). — Sólo el octavo puesto pudo conseguir el domingo, en el Club Hípico, carrera ganada por Lord John a Utópico.

HARPAGON, 56 (J. Escobar).— En la misma de Lord John llegó mal.

PITANAY, 56 (A. Frías).— Debutó penúltimo el hijo de Bergerac.

QUITASOL, 56 (L. García).— Cuatro corrió sin éxito y ahora reaparece el hijo de My Chum y Quisquillosa.

ROSCOFF, 56 (G. Retamal).— Aún sin conocer el marcador.

SALTAMONTE, 56 (F. Suárez).— Del "Gabriela". Reaparece y hay que cuidar el mentón.

SINIESTRO, 56 (M. Carrasco).— Lo único que ha conseguido es llegar último.

TERCERA CARRERA.— 1.400 metros.— Tres años no ganadores.

BOTECITO, 56 (C. Pezoa).— Bien montado. Cuarto de Royal Vale, Ayacucho y Téo Gallo. En la pelea y cotizado.

CAMUFLADO, 56 (S. Véliz).— No tabla en la de Royal Vale, pero tiene figuraciones con superiores elementos.

DARDO, 56 (E. Soto).— De reaparecida el hijo de Filibustero y Dawn. Cinto tiene corridas mal.

EL FAKIR, 56 (R. Madariaga).— Ni cerca el domingo en el Club, carrera de Golden Bird.

EMPRENDEDOR, 56 (N. Vásquez). —En cinco corridas nada ha mostrado.

FRIC FRAC, 56 (J. Aravena).— Dos veces corrió: dos papelones.

FRIVOLO, 56 (C. Ojeda).— Con esta monta hay que tenerlo muy presente.

OLIVO, 56 (J. Escobar).— En los 1.300 de Lord John nada hizo de provecho, pero en su anterior escoltó a Night Moon, performance que le da la mejor opción.

PALANQUIN, 56 (F. Suárez).— Otro del Gabriela que destaca buenas posibilidades.

PESCADOR, 56 (M. Maturana).— Sin títulos para tomarlo en cuenta.

PICOTAZO, 56 (L. Toledo).— El hijo de Boy O'Boy entró penúltimo de Royal Vale.

REGIONALISTA, 56 (F. Zúñiga). —Hasta el momento lo mejor que consiguió fue un quinto puesto.

SUBDELEGADO, 56 (L. Fuentes). —Cinco veces corrió y sin éxito.

TABARIS, 56 (H. Galaz).— Otro que aún no conoce el marcador.

TESIO, 56 (P. Ulloa).— Cuarto de Clarín, El Gabacho y Sotavento y aquí uno de los de mejores expectativas.

THOREZ, 56 (F. Toro).— Lo creen muy corredor, pero el mulato les da la contra.

CUARTA CARRERA.— 1.400 metros.— Handicap.— Sexta serie

BOYNELA, 57 (J. Gálvez).— Debutó última a los 4 años la hija de Boy O'Boy.

DUNHILL, 56 (M. Díaz).— El domingo nada hizo en la ganada por Belt Jalá.

JENIZARO, 55 (E. Soto).— Volver al Sporting Club es lo aconsejable.

PENQUISTA, 54 (A. Núñez).— Por haber llegado segunda de Zamarrón en 1.500, deberá tener muchos partidarios.

CAPITANIA, 54 (G. Retamal).— Por su tercero de Obelisco y Cillero, estará muy cotizada.

CIVIQUE, 54 (A. Mora).— Más de diez consecutivas, sin figurar.

EL LLANERO, 54 (C. Ojeda).— En sus últimas cinco, fuera del marcador.

LA NUIT, 54 (S. Allende).— Otra que ha corrido muy deficientemente.

FIDO, 53 (N. Vásquez).— Por una regular, luego fracasa en varias.

JUSTICIA, 53 (M. Carrasco).— Ganando a dos o tres, en su más reciente.

PENCON, 53 (J. Riquelme).— Abundan los papelones en este año.

CIDRO, 51 (L. Farmer).— Muy a lo lejos le resulta su atropellada.

REMOLONA, 51 (H. Olguín).— Superior a varios de este grupo y un boleto muy recomendable.

CILLERO, 50 (L. Toledo).— Buen segundo de su compañero Obelisco y aquí sorteó la mejor partida.

RHODESIA, 50 (S. Véliz).— Después de salir de perdedores, en enero, se alejó definitivamente del marcador.

ARTEMISA, 49 (H. Obregón).— En su distancia y carta de opción.

SUPERFORTALEZA, 49 (H. Salas).— Deficiente su última, en el Club Hípico, carrera ganada por Roca Mora a Kanmakán.

PELLIN, 49 (H. Basay).— Por su cuarto de Obelisco hay que reconocerle chance al antiguo Bad Boy.

TRIESTINA, 48 (L. Fuentes).— Por pescuezo venció a Filito y Good Wine, pero aquí lleva rivales superiores.

SANDE, 48 (H. Hevia).— Tercero de Roca Mora, y antes de Zamarrón.

HOY REMATAN INSTALACIONES DEL TATTERSALL ARTURO CALVO Y CIA.

Esta tarde se realizará el remate de las instalaciones del Tattersall Arturo Calvo y Cía. La subasta de hoy es el último episodio de la existencia de una organización que durante años realizó en Chile una interesante labor de distribución de ejemplares de fina sangre. Famosos corredores fueron subastados en el curso de los últimos años y numerosos "grandes precios" fueron pagados en el ring del Tattersall que hoy desaparece, junto con caer bajo el martillo sus espléndidas instalaciones.

Haras de alta categoría, cuya fama trascendió las fronteras del país, entregaron su mejor producción a la firma Calvo, que desaparece casi inesperadamente, ya que hasta el año pasado tuvo una actividad intensa y de tanta importancia como su similar de la Sociedad de Criadores.

Sería largo enumerar la lista de campeones que salieron del martillo de la firma Calvo. Basta señalar que siempre sus operaciones se desarrollaron en un marco de corrección que año tras año le permitió acrecentar su prestigio. Su liquidación, se debe a una decisión adoptada por los propietarios de la firma, que han estimado más conveniente desarrollar otro tipo de actividades.

... son performances que lo recomiendan.

QUINTA CARRERA.— 1.400 metros.— Handicap.— Quinta serie

OBELISCO, 56 (L. Toledo).— Ganó a Cillero y Capitanía en esta distancia y bien puesto quedó para repetir el de Allaga.

REINA CRISTINA, 56 (F. Castro). —Con 46 kilos no figuró el domingo en el Club Hípico, carrera de Gloria Montesa, 1.500 metros.

COIMBRA, 55 (O. Romero).— Con 54 kilos entró quinta de Beit Jalá. Puede mejorar.

KEBIR 55, (A. Orellana).— Irregular el pupilo de De la Cerda, pero puede estar en el marcador.

LA FINALE 55, (H. Olguín). — Siguen esperando sus partidarios este milagro.

REDOBLANTE 55, (E. Saavedra). —Puede resultarle su avance, en esta distancia.

K. S. I. 50, (O. Castillo).— En corral va con Redoblante.

DISCORDANTE 53, (H. Basay). —No va del todo mal y es corral con Vigoroso.

CAMERAMAN 54, (C. Ojeda). — Muy bien montado y con opción, por su buen tercero de Mediterráneo, en esta distancia.

CANTOR 54, (M. Maturana). — Buena campaña ha cumplido en el año. Como cubierta es de porvenir el boleto.

PIN PIN 54, (J. Bravo).— En sus dos últimas no se vió. Pero hay que estar muy atento.

EXPERTO 53, (R. Ledesma). — Varios últimos puestos en la temporada.

DANCING PARK 53, (H Galaz). —Un placé bien puede cobrarse con la mulata.

NACHITO 53, (R. Madariaga).— Con tropiezos pudo lograr el tercer placé, en la que ganó Beit Jalá a Fumando Espero.

EVITA 52, (C. Pezoa).— Bien montada va y con legítima chance pues escoltó a Samaritano.

MI GENERAL 50, (L. Fuentes). —Corral con Evita.

SERIGNAN 51, (M. Carrasco).— Sus dos últimas son deficientes.

SAMARITANO 51, (E. Molina).— Muy mal finalizó en la que ganó Mediterráneo a Tres Cobres. En su anterior derrotó a Evita.

SUPETAR 50, (H. Hevia).— Buen negocio sería llevar al Sporting a este veterano.

SEXTA CARRERA.— 1.400 metros. —Handicap.— Primera serie.

SAN REMO 58, (J. Espinoza).— Cuarto el domingo de Willy. Con estos rivales puede lucirse.

BUCANERO 56, (L. Farmer). — Muy buena su campaña y listo para responder con alta cotización. En su última tercero de Resfrío y Berryl.

MASTERLIKE 56, (O. Romero).— Cuarto de Resfrío y ahora en condiciones de peso más favorables.

BAO DAI 55, (C. Ojeda).— Otra buena monta de este jinete y en su distancia.

CAMPANILO 55, (J. Bravo). — Por un cuarto de Resfrío, Bucanero y Sircam, hay que reconocerle chance.

CONRADO 55, (P. Ulloa).— Su última fue buena: tercero de Meyer el día del Ensayo. Es de ley el hijo de The Font.

DIALECTO 54, (J. Ulloa).— En corral con Conrado.

BLUE HONEY 52, (M. Maturana).— De reaparecida sorprendió el domingo, al imponerse sobre Rocío, con facilidad. Capaz de repetir.

ALSTON 51, (H. Olguín).— Luego lo veremos ganar fácilmente y de atropellada, pero en el Club Hípico.

BERRYL 49, (C. Pezoa).— Muy cotizado por su segundo de Resfrío y este buen jinete.

AURANCIO 49, (J. Salgado). — Con este peligroso peso no hay que descuidar al hijo de All Talk.

DIAMANTE NEGRO 48, (R. Gatica).— Varios meses sin correr el hijo de Treble Crown.

QUE CASTAÑO 48, (L. Paredes). —Todavía no ha respondido, en manos de Orellana.

ELECTA 47, (H. Rivera).— Varios meses alejada del marcador.

SIRCAM 45, (S. Allende).— El viñamarino mostró sus garras al figurar tercero de Resfrío y Bucanero, en 1.500. En la siguiente no tabla del mismo Resfrío, cuando ganó a Berryl.

OCTAVA CARRERA. — 1.400 metros. — Handicap. — Segunda serie.

AGUACHENTO 55, (J. Huerta).— Difícil tarea la de reaparecer ganando a 16 rivales.

META REAL, 55.— (R. Ledesma).— Por un buen segundo de Alaska, hay que reconocer sus posibilidades.

LOS TILOS, 55.— (C. Pezoa.— Ni cerca en los 1.800 metros que ganó Posiblemente a Informal.

PATRULLERO, 55.— (M. Maturana).— Por fin respondió el mulato y con facilidad se impuso sobre Karranza, Arnica y Reseco. Muy cotizado.

URANIO, 55.— (H. Vergara).— Sus últimas seis, muy deficientes.

PORTO RICO, 54.— (J. Salgado).— Con escasa boleteada, no figuró en los 1.500 ganados por All a Guayana.

SURE SURE, 54.— (E. Saavedra).— En la citada de All llegó quinto. Debe mejorar.

LUCKE STRIKE, 53.— (C. Ojeda). — El 12 de octubre, no tabla de Alaska, segunda serie de 1.400 metros.

GOLD STANDARD, 52.— (R. Madariaga).— Buena monta y buena cubierta.

CERVATILLO, 51.— (C. Giráldez).— Varios meses sin correr y muy parchado.

HEIDELBIS, 51.— (E. Márquez).— Muchos fracasos lleva el veterano, que sólo en pista pesada podría resucitar.

CAMPANILLEA, 51.—(H. Hevia).— Dos papelones seguidos después del feroz golpazo.

DUR COSTA, 50.— (H. Olguín).— Bien ganado se tiene un descansito.

CIMERA, 50.— (F. Toro).— No tabla de Antares el domingo en 1.100 metros del Club Hípico.

EL BARSSA, 50.— (F. Zúñiga).— Por el pescuezo lo venció Glenmore. Muy cotizado.

KARAKUL, 49.— (N. Vásquez). — Mal finalizó en la ganada por Patrullero a Karranza, pero es un animal más traicionero que Judas y ganador de cuatro carreras en el año.

CAPITAN, 48.— (M. Carrasco). — En su más reciente, sólo sexto en los 1.400 ganador por Alaska a Meta Real.

ALEXANDER, 48.— (S. Allende).— Firme cayeron los viñamarinos el domingo, en la que ganó Blue Honey, pues llegó quinto. Buscarán el desquite.

FRANCO CONDADO, 48.— (H. Obregón).— Siempre muy boleteado a última hora, y el sureño dando la contra.

NOVENA CARRERA.— 1.400 metros.— Handicap.— Cuarta serie.

LICINIO, 55.— (M. Díaz).— Ultimo, libre, lo vimos el domingo en la de Night Moon.

UTOPISTA, 55.— (E. Saavedra).— Bien montado y quinto de Night Moon. En el marcador.

GUERRERA, 54.— (J. Escobar).— En los 1.400, ganados por Rey de Bastos a Angouleme, entró quinta, cerca. Buen boleto.

RIO CLARO, 53.— (L. Farmer).— Papeloneó en los dos mil metros de Sharyar.

BOY, 53.— (C. Paredes).— No se vio en los 1.500 metros de Gloria Montesa.

TIO JOTE, 49.— (A. Mora).— Forma corral con Boy.

EL CROCA, 53.— (C. Ojeda). — Con este jinete, nada es imposible.

BAILARINA, 52.— (M. Maturana). — Un placé es posible cobrar.

MATE AMARGO, 52.— (F. Toro).— Dos fracasos después de salir de perdedores.

CALENTURA, 52.— (J. González).— Recién logró salir de perdedores sobre Maherna y Locomotora.

NOLASCO, 52.— (E. Soto).— Lo más que ha conseguido es un cuarto puesto.

OBLIGADO, 51.— (O. Castillo).— Por un tercero de Rey de Bastos y Angouleme, es posible verlo figurar nuevamente. En su anterior ganó a Querido.

PROMISORIO, 51.— (F. Pizarro).— Muy mal finalizó el domingo en la de Rector.

ARCANEO, 50.— (C. Benavides).— Cuarto de Obligado, Querido y Mediterráneo, y ahora carta de buena chance.

MEDITERRANEO, 50.— (H. Olguín).— Por nariz derrotó a Tres Cobres, Cameraman y Lloronazo. Listo para repetir.

PEHUENCHE, 49.— (R. Astudillo). — Viñamarino en loca aventura.

LLORONAZO, 49.— (H. Hevia).— Cuarto de Mediterráneo llegó. Un placé ahora.

TRES COBRES, 48.— (L. Paredes).— Por nariz lo derrotó Mediterráneo. Muy boleteado ahora el de Orellana.

DECIMA CARRERA.— 1.400 metros.— Handicap.— Tercera serie.

BEETHOVEN, 56.— (O. Valenzuela).— Por sus últimas, no se le puede recomendar.

PANTAGRUEL, 56.— (F. Suárez).— Fuera del marcador, en sus últimas tres.

RESECO, 55.— (L. Farmer).—Buen cuarto de Patrullero y en su anterior segundo de El Barssa, en el Club Hípico.

ARTAGNAN, 54.— (E. Saavedra).— Cinco consecutivas sin figurar.

MORSA, 54.— (H. Galaz).— En la distancia precisa para atropellar.

KARRANZA, 53.— (H. Hevia). — Por su segundo de Patrullero, le espera alta cotización.

MINISTERIO, 53.— (R. Silva). — Ultimo, libre, en los 1.400 metros de Patrullero.

OTOÑO, 53.— (J. García).— Muy buen candidato, pues figuró tercero de Cocharquina y en la anterior llegó segundo de la misma pupila de Vodanovic.

REMEZON, 53.— (E. Soto).— Velos se vio, pero no figuró en la llegada el domingo, carrera ganada por Blue Honey a Rocío.

EL SERENITO, 52.— (S. Véliz).— Penúltimo en la ganada por Campanillea. Es bien irregular el hijo de Maile.

AL JUSTO, 51.— (J. Gonzáles).— De Orellana: cubrir bien el mentón.

ROYAL VALE.— Logró salir de perdedores sobre Ayacucho y Tío Gallo. Veremos cómo lo hace en handicap.

BLACK BAR, 51.— (L. Paredes).— De reaparición: mucho movimiento entre los "socios"...

LEYDA, 51.— (H. Olguín).— Hasta el momento es bien poco lo que ha demostrado la hija de Cimarrón.

LOBO, 51.— (G. Retamal).— Animal de fondo, que no lo saben llevar.

ESCUDERO, 50.— (V. Jeria).— A la cola llegó en la de Night Moon.

ANGOULEME, 50.— (H. Salas).— Todo depende de que no le venga sangre de narices.

PETRONIA, 50.— (H. Obregón).— No se vio el domingo en el Club Hípico.

REY DE BASTOS, 49.— (S. Allende).— Papeloneó con 45 kilos en los 1.800 del viejito Parralino.

GUILLERMO, 48.— (H. Román).— No se vio en el Club Hípico, carrera de La Nacional.

Resultados de la última reunión efectuada en el Club Hípico de Peñuelas

PRIMERA CARRERA.— 1.300 mts.
1.o Rusty, 55; J. Rivera.
2.o Porfía, 53.
3.o Berlanga, 53.
4.o Bardo.
Preparador: R. Bacho.
Dividendos: $ 45, 16, 14.

SEGUNDA CARRERA.— 1.300 mts
1.o Lujoso, 52; O Meneses.
2.o Boquillento, 46.
3.o Pulguija, 60.
4.o Directorio, 56.
Preparador: P. Vega:
Dividendos: $ 51, 21, 46, 17.

TERCERA CARRERA.— 1.300 mts.
1.o Como, 54; L. Plaza.
2.o Ferro, 55.
3.o Mirtilla, 49.
4.o Corazón.
Preparador: H. Azócar.
Dividendos: $ 31, 15, 18.

CUARTA CARRERA.— 1.300 metros.
1.o San Juan, 53; H. Butt.
2.o Montevideo, 48.
3.o Ilirio, 45.
4.o Diamante, 47.
Preparador: P. Boncerio.
Dividendos: $ 19, 15, 25.

QUINTA CARRERA.— 1.300 metros.
1.o San Roque, 54; J. Rivera.
2.o Mentiroso, 54.
3.o El Minero, 58.
4.o El Lórito.
Preparador: P. Vega.
Dividendos: $ 32, 30, 24.

SEXTA CARRERA.— 1.500 metros.
1.o Gijón, 54; J. Rivera.
2.o Rey de Triunfo, 46.
3.o Balom, 55.
4.o Río Itata.
Preparador: A. Trigo.
Dividendos: $ 32, 13, 15.

SEPTIMA CARRERA.— 1.300 mets.
1.o Harry, 56; M. Lazzus.
2.o Teno, 53.
3.o Fetiche, 51.
4.o Nuky.
Preparador: L. Ruiz.
Dividendos: $ 229, 46, 16, 20.

Su "Clásico Nocturno" reviven el jueves las Universidades

La U. C. presentará a Don Quijote de la Mancha, y la "U", un circo de tres pistas

El género universal y permanente de Cervantes permite que la adaptación libre del Quijote de la Mancha que se hará para el Clásico Universitario Nocturno del jueves próximo, en el Estadio Nacional, enfoque problemas de alto interés nacional. Cuando Sancho Panza parte a gobernar la ínsula recibe de parte de Don Quijote sabias disposiciones que muy bien pudieran releer los gobernantes del mundo. También estará presente el espíritu y los anhelos de la mujer, encarnados en la simpar doña Dulcinea del Toboso.

El público en el Clásico tendrá personajes para todos sus gustos. Estarán los Sanchos Panzas, las Dulcineas y esperamos que también llegue algún Quijote.

LA "U", POR SU PARTE, CON UNA CLARA VISION DEL ESPECTACULO PRESENTARA UN CIRCO DE TRES PISTAS.— El espectáculo mencionado estará a cargo de un grupo de directores de las diversas actividades artísticas de la Universidad de Chile, teatro, ballet, sinfónica, etc. Es de esperar que la presentación, como de costumbre, sea un digno marco de este acto deportivo-cultural que goza de justa fama en el mundo entero.

Importantes figuras del ambiente circense tomarán parte en esta representación, en la que no faltará la gracia del tony chileno. Trapecistas, equilibristas, tragadores de fuego, fieras amaestradas harán el deleite de grandes y chicos en este Clásico Nocturno del próximo jueves.

LA BARRA DE LA "UC" ESTA ENSAYANDO EN INDEPENDENCIA TODOS LOS DIAS A LAS 19 HORAS.— Ha tenido que instalarse iluminación especial en el Estadio Independencia para poder realizar los ensayos pre generales de la extraordinaria presentación de Don Quijote de la Mancha. De todos es conocido las dificultades técnicas que representa la teatralización de un tema de tal categoría. Más la experiencia, que dicha institución tiene en estos espectáculos, después de estrenos de la categoría de Juana de Arco y otros, nos permite suponer que saldrán airosos de esta difícil prueba que se han impuesto. Nos parece de sumo interés el hecho de que las directivas universitarias no escatimen esfuerzos y gastos para difundir temas de las categorías de Don Quijote de la Mancha, que representa uno de los más preciados valores de la creación artística universal.

LA BARRA DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE SE PREPARA ACTIVAMENTE.— Los directores de la barra de la Universidad de Chile, han intensificado la preparación de sus libretos para este gran clásico y puede asegurarse que su actuación en el Estadio Nacional será una de las más completas de los últimos años.

VENTA DE ENTRADAS GENERALES.— Se ha podido establecer el interés que existe por presenciar en el movimiento extraordinario de reservas y venta de las entradas. Por tal motivo las gerencias de ambos clubes se hacen un deber de pedir a los socios e interesados en presenciar este clásico que acudan a las secretarías a adquirir sus entradas con la debida anticipación. Todas las entradas se encuentran a la venta.

BASQUETBOL OLIMPICO.—

RUSIA SUPERO A CANADA Y CHINA NACIONALISTA A COREA

97-59 y 83-76, respectivamente.— Chile jugará hoy con Brasil

MELBOURNE, 22.— (UP.)— El equipo de básquetbol de China Nacionalista derrotó por 83 puntos a 76 a la República de Corea del sur, en la primera competencia de los Juegos Olímpicos de 1956.

MELBOURNE, 22.— (UP.)— El equipo de básquetbol de Rusia venció al de Canadá 97 por 59.

MELBOURNE, 22.— (UP.)— El equipo de básquetbol de Rusia, al cual se considera el más recio contrario del conjunto norteamericano en la discusión del campeonato mundial olímpico, se puso hoy en marcha hacia la conquista de una medalla de oro al derrotar a Canadá por 97 a 59, una vez que el duque de Edinburgo hubo declarado inaugurados los XVI Juegos Olímpicos.

Al salir al court después que China Nacionalista inició la competencia superando a República de Corea por 83-76, los rusos cumplieron su cometido aventajando fácilmente a los canadienses.

CHILE CON BRASIL.— El programa de mañana, segundo día del básquetbol olímpico, consulta los siguientes partidos:

Filipinas con Tailandia, Singapur con Francia, Uruguay con Bulgaria, CHILE con Brasil y Estados Unidos con Japón.

SANDOVAL EN LAS SERIES DE 800

Programa completo del segundo día olímpico

MELBOURNE, 23. (Viernes). (UP)— Programa de las competencias olímpicas de hoy:

8.30 horas: ESGRIMA (florete).
9.00 PENTATLON.
9.30 REMOS (pruebas preliminares).
10.00 ATLETISMO: Salto alto masculino y pruebas de clasificación de lanzamiento de disco femenino.
11.30 Partido de clasificación de HOCKEY: Gran Bretaña con Malaya (grupo 2).
13.00 LEVANTAMIENTO DE PESAS: Peso bantam.
13.30 BASKETBALL: Filipinas con Tailandia (grupo A).
14.00 ESGRIMA (florete).
14.30 HOCKEY: Australia con Kenia (grupo 2).
14.30 ATLETISMO. Final de salto alto; 400 metros con obstáculos, primera vuelta.
15.10 Cien metros, primera vuelta.
16.10 Final de lanzamiento de disco femenino.
16.15 Ochocientos metros, primera vuelta.
17.15 Cien metros, segunda vuelta.
17.40 Cuatrocientos metros con obstáculos, segunda vuelta.
18.00 Diez mil metros, final.
15.00 BASQUETBOL: Singapur con Francia (grupo B).
15.30 REMOS (pruebas preliminares).
16.00 HOCKEY: Pakistán con Bélgica (grupo 3).
16.30 BASQUETBOL: Uruguay con Bulgaria (grupo C).
19.00 ESGRIMA (florete).
19.30 BOXEO (pruebas eliminatorias).
20.00 BASQUETBOL: Estados Unidos con Japón (grupo A), y Chile con Brasil (grupo D).

Este programa puede ser modificado.

Tenis en Prince of Wales Country Club

Mañana y el domingo se cumplirán las etapas finales del campeonato de tenis del Prince of Wales Country Club.

El programa consulta los siguientes encuentros:

SABADO.— 14 horas: Ganador Fuentealba-San Martín con Arellano; Oyarzún con Monje; O. Lobos con P. Oyarzún; Guell con Cornejo; Avalos con Elizondo; Chiorino con Moya.

15 horas: Zerené con Tórtora; Vargas con Squirrel; L. Grez con I. Valdés; Narbona con Amed; Katz con Domínguez.

16 horas: P. Rodríguez con S. Rodríguez.

17 horas: O. Pabst con P. Appey; G. Meyer con F. de Caracci; ganador Avalos-Elizondo con Arellano.

MAÑANA SE CIERRAN INSCRIPCIONES PARA EL "CIRCUITO LOS DOMINICOS"

Que se correrá el 2 de diciembre a beneficio de la Pascua de los Hijos de los Carabineros

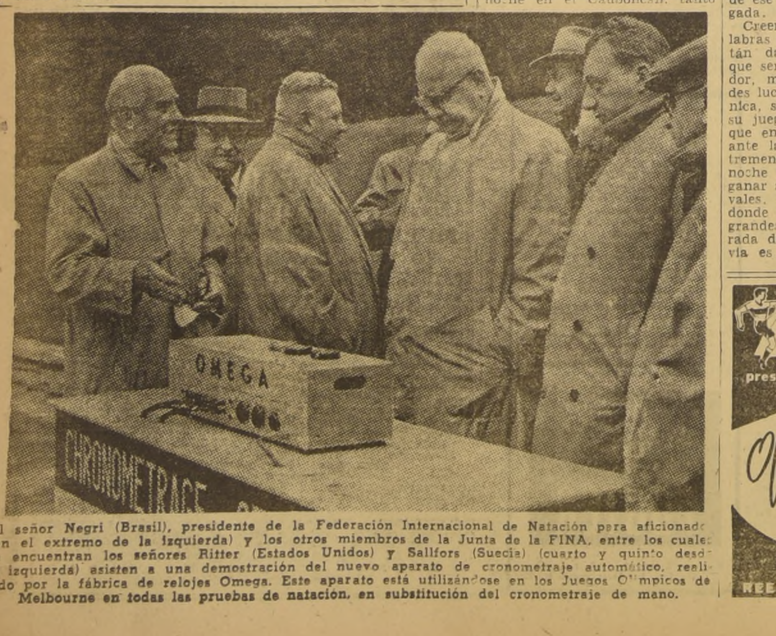
Mañana sábado, al mediodía, se procederá a declarar cerradas las inscripciones para el circuito automovilístico Los Dominicos, por el Gran Premio Siam, que se correrá el 2 de diciembre, a beneficio de la Pascua de los Hijos de Carabineros.

El acto del cierre de las inscripciones tendrá como escenario las oficinas del Automóvil Club de Chile, San Antonio 220, segundo piso.

Los pilotos que se han anotado provisionalmente deberán pasar a ratificar sus inscripciones, hasta la hora señalada. Ellos son: Bartolomé Ortiz, Raúl Jaras, Teobaldo Díaz, Orlando Medina, Cristóbal Velasco, Ismael González, Sergio Neder, Domingo Venturelli, Carlos Niemayer, Víctor Podestá, Manuel Podestá, Enrique Pedrini, Eugenio Velasco, Mario Kappés, Raúl Caldichoury, Eduardo Alarcón, Samuel Camsen, Jorge Manzur, Mario Ramírez, Hernán Muñoz, Nemesio Ravera, Francisco Petrowitz, Alberto Schwartzmann, Humberto Valenzuela, y otros.

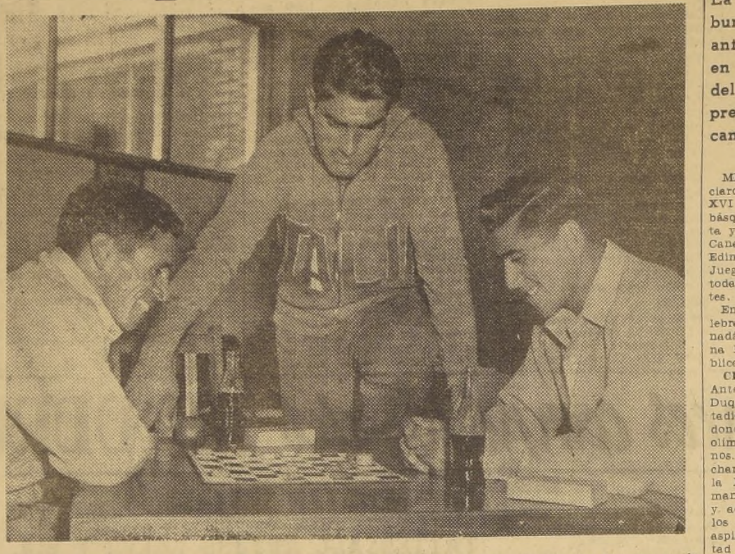
Para los socios de la Asociación de Volentes de Chile, las inscripciones son gratis.

SE ADVIERTE ENORME ENTUSIASMO.— En los sectores deportivos se advierte enorme entusiasmo ante esta nueva presentación del deporte mecánico, en que después de mucho tiempo, lograrán enfrentarse los mejores elementos de que disponen estas actividades. Reaparecerán, entre otros, Bartolomé Ortiz, cuya máquina preparada en Argentina debe llegarle a comienzos de la próxima semana; Domingo Venturelli, ganador de la última Arica-Santiago, e Ismael González, el capacitado y valiente piloto porteño. Con la inclusión de estos valores, la competencia cobra especial animación e interés.



El señor Negri (Brasil), presidente de la Federación Internacional de Natación para aficionados (en el extremo de la izquierda) y los otros miembros de la Junta de la FINA, entre los cuales se encuentran los señores Ritter (Estados Unidos) y Sallfors (Suecia) (cuarto y quinto desde la izquierda) asisten a una demostración del nuevo aparato de cronometraje automático, realizado por la fábrica de relojes Omega. Este aparato está utilizándose en los Juegos Olímpicos de Melbourne en todas las pruebas de natación, en substitución del cronometraje de mano.

5.000 palomas anunciaron al mundo la apertura de los Juegos Olímpicos



ACTUAN EN LOS 800 MTS.— En presencia del luchador italiano Adelmo Bulgarelli, Ramón Sandoval (derecha) y Eduardo Fontecilla se enfrentan en un "interesante" partido de damas, durante un descanso en la Villa Olímpica de Melbourne. Los atletas chilenos actuarán en las series de los 800 metros planos, que se disputan hoy. (Gentileza de Mc Kann Erickson).

La ceremonia que fue presidida por el Duque de Edimburgo, tuvo lugar en el campo de cricket de Melbourne, ante 110.000 personas.— Intenso calor provocó desmayo en algunos atletas.— Los chilenos desfilaron después del conjunto de Ceylán.— Coro de 12 mil voces interpretó la canción olímpica.— El juramento lo tomó el campeón australiano y recordman mundial de la milla, John Landy.

MELBOURNE, 22 (UP).— Se iniciaron hoy las competencias de la XVI Olimpíada, con los partidos de básquetbol entre China Nacionalista y Corea, y la Unión Soviética y Canadá, después que el Duque de Edimburgo declaró inaugurados los Juegos y se efectuó el desfile de todas las delegaciones participantes.

En los partidos de básquetbol celebrados hoy, Rusia venció a Canadá por 97 a 59, después que China Nacionalista superó a la República de Corea por 83 a 76.

CIENTO DIEZ MIL PERSONAS.— Ante unos 110.000 espectadores, el Duque de Edimburgo llegó al Estadio en un automóvil abierto, donde le esperaban los dirigentes olímpicos y funcionarios australianos. Una banda militar dejó escuchar los acordes de "Dios guarde a la Reina", mientras el Duque se mantenía en posición de atención, y acto seguido se dio comienzo a los Juegos Olímpicos de 1956, que aspiran a sembrar la buena voluntad deportiva en el mundo, afectado por intensa tensión internacional.

MUCHO CALOR.— Espesas nubes cubrieron temporalmente el sol y proporcionaron algún alivio al calor imperante. Las ambulancias corrían de un lugar a otro para atender a las personas que sufrieron desmayos, y más de cien espectadores fueron atendidos en los puestos de primeros auxilios.

GRECIA ENCABEZA EL DESFILE.— La primera delegación en desfilar fue la de Grecia, en cuya patria tuvo su origen esta competencia internacional. La bandera a rayas azules y blancas fue conducida por un saltador de garrocha, George Roubanis, mientras el resto de la delegación de 18 atletas, con sacos azules, daba comienzo al desfile.

ORDEN DEL DESFILE.— Exceptuando a Grecia y Australia, que como nación sede ocupó el último lugar, las restantes delegaciones desfilaron en orden alfabético. A continuación las latinoamericanas:

Argentina: Uniformes grises.

Brasil: Boinas verdes, sacos verdes y pantalones grises.

CHILE: Sombreros blancos, sacos azulmarino y pantales azul claro. Desfiló después de Ceilán.

Colombia: Encabezaba el grupo una bella morena de ajustada chaqueta azul y falda gris con calzado negro de tacón alto, que provocó la admiración de los espectadores. Los otros 36 atletas recibieron poca atención.

Cuba: Sacos grises y pantalones gris claro.

México: Sacos pardos y pantalones grises.

Perú: Trajes grises. La delegación marchó en fila india.

Puerto Rico: Sus uniformes típicos.

Uruguay: Uniformes pardos.

Venezuela: Chaquetas rojo oscuro.

DESMAYOS.— Uno de los cadetes venezolanos corrió a prestar auxilio a otro cadete de la Academia Militar Australiana de Duntroon, que sufrió un desmayo en los momentos en que William Kent Hughes, presidente del Comité Organizador de la Olimpíada, pronunciaba un breve discurso de bienvenida.

Hasta ese momento no se había producido incidente alguno, como el de Helsinki en 1952, en que una mujer vestida de blanco, que dijo ser "la Paloma de la Paz", se bajó desde las gradas y corrió por el terreno.

El cadete desmayado volvió en sí en los precisos momentos en que el Duque de Edimburgo, con voz clara y fuerte, decía:

"Declaro inaugurados los Juegos Olímpicos de Melbourne, en celebración de la XVI Olimpíada de los tiempos modernos."

BANDERA OLIMPICA.— Acto seguido fue izada la bandera internacional olímpica en un ángulo del terreno a los acordes de trompetas de la Real Fuerza Aérea Australiana, y cinco mil palomas fueron soltadas simultáneamente dentro del campo.

En los tiempos antiguos, la liberación de las palomas traídas de todas partes de Grecia era una señal para el pueblo de que habían comenzado los Juegos y que debía imperar la paz en todas partes.

PRECAUCIONES.— El ambiente era hoy de paz en Melbourne, aunque a raíz de la revuelta del pueblo húngaro contra Rusia algunos equipos se retiraron en señal de protesta. Entre las naciones que se retiraron por uno u otro motivo figuran China Comunista, Egipto, Holanda, España y Suiza.

Además, en medio de este ambiente de paz, un nutrido contingente de seguridad inspeccionó la tribuna y la zona próxima al palco, donde había de estacionarse el Duque de Edimburgo.

FUEGO OLIMPICO.— Cuando el Duque de Edimburgo declaró inaugurados los Juegos, se disparó una salva de cañonazos y llegó al Estadio la antorcha olímpica en manos de Ron Clarke, que posee el record junior para las carreras de la milla en Australia.

Con uniforme blanco, Clarke dio la vuelta a la pista, manteniendo en alto la antorcha, de la cual se desprendía una lluvia de chispas. Luego se dirigió a lo alto del Estadio para encender la enorme antorcha olímpica, que continuará ardiendo día y noche hasta la terminación de los Juegos, el 8 de diciembre. Con eso terminó el largo recorrido de la antorcha desde Grecia a esta amistosa ciudad situada en las márgenes del Pacífico.

CORO DE 12.000 VOCES.— En el momento de quedar encendida la enorme antorcha del Estadio, el Coro Olímpico Victoriano de 12.000 voces entonó la canción olímpica.

A su conclusión, el reverendo J. J. Booth, Lord Arzobispo de Melbourne, ocupó la tribuna blanca y pronunció un solemne discurso inaugural.

Los atletas se mantuvieron en sus posiciones, y mientras el coro se disponía a cantar el "Aleluya", el portaestandarte yugoeslavo, que no forma parte del equipo, sufrió un desmayo a causa del intenso calor. También se desmayó el norteamericano.

JURAMENTO.— Luego John Landy, que ostenta el título mundial de la milla, tomó el juramento olímpico, en nombre de los atletas presentes:

"Juramos tomar parte en los Juegos Olímpicos en competencia leal, respetando los reglamentos que los rigen y ansiosos de participar con verdadero espíritu deportista, por el honor de nuestro país y por la gloria del deporte."

OTROS DESMAYOS.— Al terminar Landy el juramento, el portaestandarte de Trinidad se desmayó y lo mismo ocurrió con el de Etiopía. Mientras el coro entonaba el Himno Nacional, el etíope se levantó, pero el de Trinidad seguía en el suelo. Sin embargo, cuando los portaestandartes se reintegraron a sus equipos y los atletas iniciaron la marcha al exterior del Estadio, el portaestandarte de Trinidad volvió a su puesto, pero el de Yugoeslavia se desplomó nuevamente. Era ... y fue llevado en una camilla.

AUSENTES.— Entre los que faltaron al desfile en la delegación rusa, figuraban la discóbola Ponomareva y Janis Kumin, el jugador de básquetbol de 2.11 m. de estatura.

Fuentes rusas dijeron que la Ponomareva "descansa", debido a "una ligera luxación de un tobillo", mientras Kumin descansa para el partido de básquetbol contra Canadá.

En el equipo chileno no está la nadadora Lilo Mund.

Una crisis nerviosa afecta a Lilo Mund

MELBOURNE, 22.— (UP). La chilena Lilo Mund, especialista en saltos ornamentales, no pudo participar en el desfile inaugural de los Juegos Olímpicos, debido a un desorden nervioso.

Comercio Atlético inaugura gimnasio

Para mañana por la noche, el Club Comercio Atlético anuncia la inauguración de su gimnasio de calle Gálvez 1116, pasado de Avenida Matta, ocasión en que la rama pugilística de esta antigua institución que preside el entusiasta dirigente señor Miguel Martínez, organiza un festival con pugilistas de Puente Alto. El programa consulta una pelea de peso pesado, entre Edgardo López, campeón de Santiago, y Juan Muñoz, de Puente Alto. Entre los livianos, actuará Jaime Claramount con Reinaldo López; entre los mediomedianos, ... Jadué con Carlos Serendero; ... no, Samuel Martínez con Carlos ... bar; gallo, Humberto Vargas con Mario Lagos y Celedonio Llona con Manuel Morales; pluma, Ángel ... pia con Santiago Hernández y ... ca, Héctor Pinto con Orlando ... linas.

Esta noche en el Caupolicán.-

REVANCHA ESPECTACULAR: SALVIA CON PAREDES

"He peleado con todos los mejores livianos sudamericanos, dice el argentino, pero ninguno pega como Salvia".— Orlando Poblete y Julio Salcedo, en otro match internacional a 10 vueltas.



La reaparición de Sergio Salvia aparece como nota destacada en la temporada de boxeo profesional. El temible noqueador chileno sostiene esta noche una revancha con el mendocino Osvaldo Paredes.

En un encuentro pactado a 10 rounds, Sergio Salvia y el argentino Osvaldo Paredes disputan esta noche en el Caupolicán una revancha de indiscutibles atractivos. Hace algunos meses, en el mismo escenario, estos profesionales de la categoría liviana sostuvieron un match intenso que fue fallado en empate, decisión que provocó grandes controversias, sobre todo de parte de los parciales de Salvia, que estimaron que el veredicto lo había perjudicado mucho.

El pugilista Paredes realizó una visita a nuestra redacción acompañado de su manager, Carlos Suárez. Es oportuno repetir sus antecedentes, aquellos que lo señalan como un valor del pugilismo argentino. Clasificado en quinto lugar en el escalafón de los livianos trasandinos, ha combatido con la flor y nata del peso. Están, por ejemplo, sus combates con Néstor Savino y Jaime Giné, invictos los dos, sus victorias sobre Azuaga y Madariaga, sus empates con Ángel Olivieri y, lo que es más remarcable, el notable match que protagonizó frente a Alfredo Prada. Fueron 15 rounds de toma y daca en el cual se otorgó el triunfo muy estrecho al actual campeón sudamericano. Pero, posiblemente, lo que tenga un valor más positivo para el aficionado chileno, son las excelentes perfomances de Osvaldo Paredes frente a Salvia y a Andrés Osorio.

Hablando del match de esta noche en el Caupolicán, tanto Paredes como su manager, Carlos Suárez, decían: "Puedo decir que he peleado con todos los mejores livianos que hay en el boxeo sudamericano. Los conozco a todos, y puedo decir, sin temor a equivocarme, que ninguno pega como Salvia. Este "chico" es cosa seria, mete las dos manos que da miedo, muy rápido, y, sobre todo, es valiente y sabe sacar provecho de ese gran don suyo de la pegada.

Creemos que las propias palabras de nuestros visitantes están dando un anticipo de lo que será la lucha. Buen boxeador, magnífico boxeador, Paredes luchará por imponer su técnica, su acción veloz y precisa, su juego hábil. Pero es claro que encontrará un duro escollo ante la pujanza, el positivismo tremendo de Salvia que, en una noche afortunada, es capaz de ganar al más pintado de sus rivales. Es una linda pelea por donde se le mire, uno de los grandes combates de la temporada del año que finaliza. Salvia es sinónimo de espectáculo y de emoción, máximo si el adversario tiene la calidad del mendocino Paredes.

Orlando Poblete y Juan Salcedo protagonizarán otro match a 10 asaltos. Poblete marcha invicto en el profesionalismo, luego de haber conquistado el título de campeón chileno amateur. En su última pelea, realizada en Valparaíso, venció al argentino Dahturqui. Tiene una trayectoria breve pero muy prometedora. En cuanto a su rival, Julio Salcedo, es argentino. Sabe boxear, tiene experiencia y en su dilatada actuación figuran encuentros con varias de las principales figuras del peso welter. Es una buena oportunidad para que Poblete diga cuáles son sus pretensiones y posibilidades.

Previo a estos dos encuentros internacionales habrá dos cotejos, a 4 y 8 rounds, respectivamente. En el primero, cruzarán guantes Ramón Arenas y Ubaldo Uribe, y el otro será una revancha entre Mario Echegoyen y Jorge Quezada.

S. A. de Hockey entra esta noche a su penúltima etapa

Juegan Uruguay con Venezuela y Brasil con Argentina, "Clásico del Atlántico", en el lance de fondo

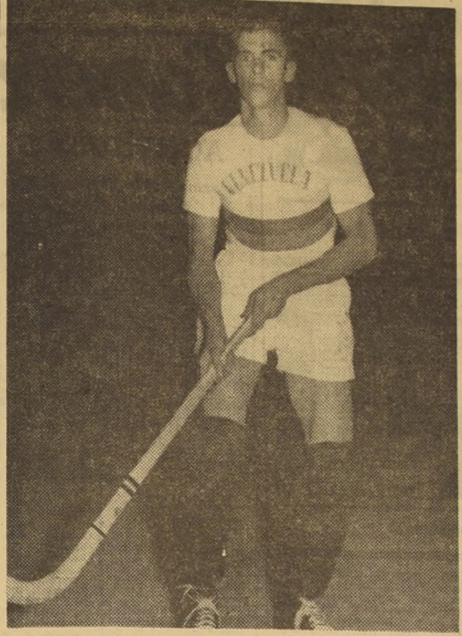
Hoy y mañana se cumplirán en la cancha del Guadalupe, de la calle San Pablo, las últimas etapas del interesante Campeonato Sudamericano de Hockey sobre Patines, y en las que debe decidirse el título máximo, como también las clasificaciones posteriores, lo que le concede a estos partidos especial relieve ya que los diferentes conjuntos derrocharán sus mejores energías por superarse, y lograr una situación lo más honrosa posible en los cómputos finales de la gran justa que ha concitado la atención de los aficionados.

SEMIFINALES.— Así pueden estimarse los partidos que se jugarán en el programa de hoy. Es que a las 21.30 horas, Uruguay enfrentará a Venezuela, con posibilidades ciertas de un nuevo triunfo de los "orientales" que aspiran a no quedar de cerca de Chile para disputarle el campeonato. Los jugadores del norte, sin perder su entusiasmo, querrán también dejar un buen recuerdo en su última actuación ante tan calificado rival.

CLASICO DEL ATLANTICO. — Es la brega entre Brasil y Argentina, que se iniciará a las 22.30 horas, que está llamada a ser de gran emotividad y muy pareja en su desarrollo. Más técnicos los paulistas, más dinámicos los transandinos —como lo han exhibido en el curso del torneo ambas selecciones—, las posibilidades radican en alcanzar éxito dentro de estas modalidades, conquistando un triunfo que no merezca dudas sobre sus capacidades.

EQUIPOS.— Formarán así: Uruguay, con Souto, Albano, Berschtche, Ferrin, Núñez, Porta, Koch y Chiorioni como suplente en el arco. Venezuela: Manuel Magalhaes, Luis Martino, Angel Martino, Augusto Martino, Juan García, Víctor García, Miguel Ramos, y el arquero de reserva Ruy Duarte.

Por su parte, en el partido de fondo jugarán: Argentina, con David Serfaty, Héctor Laitou, Santos Alvarez, Alberto Peluffo, Rubén Alonso, Héctor Rendon, Néstor Palermo y Enrique Segura, como arquero suplente. Y Brasil, con Nelson Cardoso, Dagomar Nastormagario, Caio de Morais, Antonio Radovalho, Eduardo Ferreyra, Claudio George y Darcy Stipanich, y Milton Tozzini, en el gol.



REGALONES del público chileno, siempre inclinado a estimular con su aplauso a los más débiles, ha sido, en lo que va corrido de este II Campeonato Sudamericano de Hockey sobre Patines, el equipo de Venezuela. Los "llaneros" del Orinoco, que juegan hoy contra Uruguay por su hidalguía y corrección han sabido ganarse merecidamente, por lo demás, esta simpatía. En el grabado Luis Martino, capitán del cuadro venezolano.

Del torneo sudamericano de hockey.—

"Seguiremos haciendo fuerza" nos declararon los jugadores del Brasil

Un poco apenados solamente y ya un tanto repuestos de la segunda derrota en el torneo Sudamericano, estaban ayer los jugadores del Brasil, y después de almuerzo, entregándose a una siesta reparadora de energías, y también del espíritu. Del espíritu de lucha que siempre mantendrán, y aun cuando —como nos decía con vehemencia el pequeño, pero vigoroso Dagomar Nastromagario—, ocurran estos reveses y algún otro más en la justa continental. Han venido a luchar como buenos, nos agregaba Eduardo Ferreira, y aunque perder les afecta sin duda, no es para ponerse pesimistas ni mucho menos. "Haremos fuerza", es la consigna de los jugadores de la camiseta amarillo-verde y en honor a ella, lo primero es dejarlo todo en la cancha, que lo que resulte en las cifras es sólo propio de una lucha por superarse. Por eso los caballerosos jugadores del Brasil, no entienden esos excesos en que suelen incurrir los jugadores de otros equipos, que ellos no quieren nombrar. A estos comentarios de la jornada, se agregó pronto la palabra del presidente de la delegación, Osvaldo Baccomimo, que reafirmó la fe en los futuros desempeños de "seus rapazes", que creían que anoche obtendrían su primera victoria, y ante Venezuela, aunque no había enemigo chico ni vaticinios fijos.

SIN CARTAS.— En buenas cuentas, las contingencias del torneo: las derrotas, las lesiones, la grippe del capitán Antonio Rodavalho, que lo tiene sin chispa, como lo demostró frente a Uruguay, pasarán, porque tiene que ser así. Lo que los tiene más inquietos, sin embargo, es la falta de correspondencia de los suyos, que constituye casi un problema sentimental para los muchachos paulistas, principalmente para algunos que "estarían" de novios, y para otros que se sienten todavía así como Nostramagario. Están más de 10 días en Santiago , y se sienten olvidados. Sólo les consuela las dificultades "do correio", y que seguramente antes de terminar la semana ya sabrán de sus familias.

NO HAN ACEPTADO COMPROMISOS.— El presidente Baccomino nos pidió hacer presente, para evitar dificultades con la Federación organizadora del Torneo Sudamericano, que no ha aceptado ningún compromiso para jugar con algún equipo chileno después de cumplir sus actuaciones en él, ya que para ello debería obtener la autorización de la Confederación Brasileña de Deportes.

Han recibido, es cierto algunas invitaciones del Guadalupe de México, y del Bata, de Peñaflor, pero sin aceptarlas por dicho motivo. En caso de jugar, entonces, la selección brasileña no lo haría como tal, ni aun como selección paulista, sino con cualquier otro nombre. Tal vez con el de algún club, pero no como conjunto representativo del Brasil. "Estamos dispuestos a jugar con equipos de clubes chilenos, pero dentro de las reservas reglamentarias que les expongo, y que pido de la gentileza de LA NACION hacer públicas", terminó declarándonos el dirigente brasileño.

Falleció dirigente señor Rodolfo Solís

Hoy, a las 9 horas, luego de una misa que se oficiará en la Parroquia de Santo Tomás, calle Gamero esquina Vivaceta, se efectuarán los funerales del señor Rodolfo Solís, quien se destacó como dirigente del deporte del Norte Grande. El señor Solís era padre de la jugadora del equipo de básquetbol del Club Magallanes, Marta Solís.

Falleció el árbitro Sr. Carlos Núñez

Falleció ayer el árbitro de fútbol, señor Carlos Núñez Fuentes, de larga y fructífera labor en los torneos de los barrios. Sus funerales se efectuarán hoy viernes, a las 17 horas, saliendo el cortejo de calle Carahue 18, de la Población Quinta Bella, en El Salto.

Se constituyó ayer el Sindicato de Jugadores Profesionales de Fútbol

Jorge Robledo, Escuti, Ramírez, Carrasco y Alvarez, en el directorio.

Más de cincuenta futbolistas profesionales se reunieron ayer en la sede de la Confederación de Empleados Particulares, a fin de fundar el Sindicato Profesional de Jugadores de Fútbol de Chile. El acto fue presidido por el Inspector del Trabajo señor Eliseo Soto. Después de darse a conocer la finalidad y propósitos que tiene esta iniciativa, se procedió a elegir la mesa directiva, la que quedó integrada por las siguientes personas: Jorge Robledo, Misael Escuti, Jaime Ramírez, Isaac Carrasco y Manuel Alvarez. Los cuatro primeros pertenecen al Club Colo Colo, y el quinto a Universidad Católica. Estos dirigentes se reunirán hoy a las 19 horas en la Inspección Provincial del Trabajo, a fin de constituirse y designar cada uno de los cargos del directorio.

Al término de la reunión, actuando como presidente accidental Isaac Carrasco, el Sindicato Profesional de Jugadores de Fútbol de Chile emitió una declaración, cuyo contenido dice:

"A los futbolistas profesionales, a la afición deportiva y a la opinión pública del país: Los jugadores de fútbol profesional nos hemos constituido en un sindicato que nos agrupa, y que tiene claras finalidades.

Nuestro objetivo consiste, en primer lugar, en dignificar nuestra carrera deportiva, con el objeto de poder asimilar la técnica más desarrollada y poder adquirir los conocimientos y condiciones que permitan ofrecer a los centenares de miles de cultores del fútbol en Chile, las posibilidades de un espectáculo cuya calidad vaya en ascenso, y que corresponda a los enormes sacrificios que los aficionados realizan para ver colocado en un alto sitial el fútbol chileno.

De esta manera, al mismo tiempo que deseamos retribuir los sacrificios de los aficionados, lograremos una mayor jerarquía profesional.

Es nuestro deseo, también, que nuestra agremiación permita transmitir los conocimientos que la práctica deportiva nos ha entregado, llevándonos directamente hacia la inmensa masa futbolista, que anhela cultivarse y enriquecer su desarrollo físico y deportivo, y de entre los cuales, sin lugar a dudas, deberá surgir un mayor número de destacados defensores del fútbol chileno. Con este propósito abogamos por obtener las facilidades para llegar con la enseñanza directa de este deporte hasta las escuelas, liceos, fábricas y oficinas.

Al mismo tiempo, nuestro sindicato tiene la gran misión de otorgar a los futbolistas profesionales una previsión de la cual actualmente carecen, que venga a solucionar los graves problemas que se presentan al futbolista profesional una vez que su carrera deportiva ha declinado y lo deja huérfano de todo apoyo, como es público y notorio, y como sucede actualmente con queridas y destacadas figuras del fútbol nacional.

A este efecto, deseamos impulsar la indicación hecha por el diputado señor Jaime Egaña Baraona, que toma en cuenta este problema en el proyecto sobre educación física y deportes, en la Cámara.

Al constituir nuestro sindicato, declaramos que estas importantes finalidades unen estrechamente a los futbolistas profesionales, y en conjunto, con el apoyo que pedimos a la afición futbolística chilena, y la comprensión que deseamos de la Asociación Central y los clubes afiliados, permitirán que sean cumplidos nuestros anhelos."

Ultimas funciones del drama "El Prestamista"

Una semana de actuaciones le queda a "El prestamista", la exitosa obra policial en tres actos, de Fernando Josseau que se está presentando durante seis meses en la cartelera del Teatro L'Atelier.

Al Florida el lunes "El indio heroico"

El lunes en las funciones del cine Florida se exhibirá el drama en cinemascope "El indio heroico", que pertenece al sello Artistas Unidos. Este film para mayores y menores cuenta con la actuación de Dale Robertson y Mary Murphy.

El miércoles al City "Hombre hasta el fin"

El miércoles próximo el City inaugura el cinemascope y para esta oportunidad ha seleccionado la película "Hombre hasta el fin", donde Burt Lancaster con Dianne Foster son las figuras de mayor importancia.

"Las medias de seda" irá el martes al T. Santiago

"Las medias de seda", tal es el título de la producción azteca que el martes próximo estrenará el cine Santiago y que trae al frente de su reparto a la hermosa Rosario Durcal, Armando Silvestre y Joaquín Pardavé.

Al Sao Paulo el lunes film "La Rosa tatuada"

Anna Magnani interpreta en "La rosa tatuada" a la tempestuosa viuda llena de fuego y pasión que atrae el corazón de Burt Lancaster. Junto a ellos aparece la estrella Marisa Pavan.

Cabe recordar que este film logró dos Oscares. El primero fué para la Magnani por la mejor actriz y el segundo por la mejor fotografía en blanco y negro.

Este film ocupará el lunes el ecrán del Sao Paulo.

Gusta en el Picaresque la vedette Estela Maris

Ha gustado la actuación en el Picaresque de la vedette mexicana Estela Maris, llegando a constituirse en la atracción del programa que ha pasado a integrar el elenco que encabeza y dirige Orlando Castillo y en la que destacan Telda Terán, Corinne Calbot, el trío Charola, Siria, la exótica, Los Sevillanitos, Charisse, Sergio Feito, Videla Carvallo y 30 artistas más.

RADIO - PROGRAMA DE HOY

CB 57 — AGRICULTURA
7.05 Correo Musical.
8.30 Agenda.
9.30 Ellas.
13.00 Audición Francia.
14.00 Comentarios Mario Planet.
17.05 Heraldo Cinematográfico.
18.30 Expreso de Melodías.
20.10 Sucesos Deportivos.
23.00 Jazz.
23.45 Corazón de los poetas.

CB 62 — LA REINA
7.00 Alegre Despertar.
8.00 La Marcha del Mundo.
9.00 Concierto Matinal.
13.30 Concierto de Gala.
16.00 Tardes Selectas.
19.15 La Hora del Rosario.
20.15 Audición Chileno-Alemana.
20.30 Márquele Preferencia.
21.30 Reportajes.
22.00 Música Selecta hasta las 24.

CB 66 — CHILENA
7.30 Noticiario.
8.20 Coma mas, gastando menos.
9.15 Historias Mínimas.
11.00 Saber vivir.
13.00 Concierto del Mediodía.
16.30 Ecos de Broadway.
19.30 Discoteca Domo.
20.30 Conozca el Jazz.
21.45 Alejandro Magnet.
22.05 Ciclos Musicales.

CB 70 — SANTIAGO
8.00 Y sonó el Despertador.
10.00 Recuerdos vieja victrola.
13.30 Discoteca Alemana.
14.30 Concierto.
18.00 Club de Baile.
19.00 Discos y Discófilos
19.30 Para Ud.
21.00 Veladas Musicales.
21.30 Noticiarios Insa.
22.30 Concierto.

CB 76 — COOPERATIVA
7.00 A levantarse señor.
7.30 Noticiarios.
9.30 Hora del Hogar.
14.05 Revisando la Discoteca.
16.30 Líneas cruzadas.
18.05 Orq. Valentín Trujillo.
21.30 Residencial La Pichanga.
22.05 Calatambo Albarracín.
22.30 Reportajes.
23.15 Omar Riboira.

CB 89 — CORP. DE COMERCIO
8.00 Noticiario Universal.
10.00 Nosotras las mujeres.
11.00 Cante con su favorito.
13.00 Santiago recuerda.
16.00 Cía. Flor Hernández.
17.30 Cita centro del dial.
18.00 Discomanía.
20.10 Mosaico Español.
21.35 Treinta minutos amables.
23.00 Grandes conciertos.

CB 93 — NUEVO MUNDO
7.30 Primer Informativo.
9.00 Canciones Europeas.
10.30 Discoteca del oyente.
12.00 Viva Chile.
13.30 Música ligera.
14.30 Mosaico Español.
16.30 Exitos de ayer y hoy.
19.30 Clarín de Gloria.
20.15 Cabalgata Deportiva.
22.00 Entretelones.

CB 97 — PRAT
7.30 Así canta el mundo.
8.30 Astros y estrellas.
10.00 Ritmo Porteño.
12.00 Almacén de pedidos.
14.00 Tierra derecha.
19.00 Radioteatro episódico.
20.30 Sinopsi del Deporte.
21.00 Rincón de On Nacho.
21.30 Escuela de canto.
22.00 Clínica del Dr. Chamorro.

CB 142 — HISPANIA
7.50 Boletín Español.
9.05 Entre Ud. y yo.
11.05 Vamos al cine.
18.35 Radio-Club de la amistad.
20.10 Cita con Extended Play.
20.35 La Voz de España.
21.05 Radiorrevista deportiva.
21.30 Noticario Español.
21.35 Disconoticias.
23.35 Música de Ballet.

CB 146 — O'HIGGINS
8.00 Al filo de la noticia.
10.15 Conozca su destino.
11.30 Dos voces amigas.
13.00 Informativo Tribuna.
14.00 Canciones y versos.
16.00 Lo que se canta y baila.
17.00 Tango Club.
19.30 Laureles Olímpicos.
22.15 Bar Musical.
23.15 Palabras a media voz.

DESTACAMOS PROGRAMAS DE MUSICA SELECTA:
CB 62: 9.30, 13.30, 16.00 y 21.00. CB 70: 13.30, 14.30, 22.30 y 23.00.
CB 64: 10.00, 12.15, 13.00 y 23.00. CB 89: 9.15, 14.15, 16.30 y 23.00.

6) ALHAJAS Y JOYAS.

¡NOVIOS! Para argollas. Fábrica Sostín, Nueva York 66. (6) H/O C.

COMPRO oro, plata y joyas usadas. Alameda 848. (6) H/O C.

RELOJES, joyas, oro, boletos empeño, compro. San Antonio 40. (6) H/O C.

7) ANIMALES Y GANADO.

GALLINAS Libridas, gordas. Vendo 750 c|u. Dominica 120, fono 370601. (7) 25-11 P.

13) ARTICULOS p. HOGAR

VENDO de ocasión cocina gas, cuatro platos, horno arriba, casi nueva. Dos estufas parafina "Mademsa". Un mueble para radio, sin uso. Banco mecánico. San Diego 1735. (13) 24-11 P.

SE VENDE refrigerador, marca Siam, tratar San Bernardo, fono 210. (13) 23-11 P.

15) ARTICULOS p. SEÑORAS

CARTERAS cocodrilo, transformaciones, hechuras, arreglos y teñidos en general. Esmeralda 869, local 18-A. (15) 23-11 P.

16) ARTICULOS p. NIÑOS

VESTIDO organza suiza Primera Comunión, vendo. Salvador Sanfuentes 2183. (16) 25-11 P.

17) ARRIENDOS BUSCAN

ANTICIPAMOS hasta ocho meses de arriendo. Administramos bien. Caja Propietarios. (17) 7-12 O

23) AUTOS Y REPUESTOS

3 NEUMATICOS aro 16, usados, y gata mecánica, camión, vendo ocasión, Beauchef 1011. (23-b) 23-11 P.

27) MOTOCICLETAS. BICICLETAS TRICICLOS Y

MOTORES Victoria Vicky, para bicicletas, recibió Transmar. Huérfanos 757, oficina 602. (27) 25-11 P

30.— CITACIONES VARIAS

CUERPO DE BOMBEROS DE SANTIAGO, "Constancia y Disciplina".— Cito al Cuerpo al traslado de los restos del voluntario de la Novena Compañía, don Benjamín Fernández Ortiz, muerto en acto del servicio, para hoy viernes, a las 20.30 horas. Uniforme de parada. Punto de reunión: Compañía y Maturana. — El secretario, general. (30) 23-11 K.

CUERPO DE BOMBEROS DE SANTIAGO, "Constancia y Disciplina".— Cito al Cuerpo a los funerales del voluntario de la Novena Compañía, don Benjamín Fernández Ortiz, muerto en acto del servicio, para mañana sábado, a las 17 horas. Uniforme de parada. Punto de reunión: Santo Domingo y Puente.— El secretario general. (30) 24-11 K.

CUERPO DE BOMBEROS DE SANTIAGO, "Constancia y Disciplina".— Cito al Cuerpo a ejercicio combinado, preparatorio del ejercicio general, para el domingo 25 del presente mes, a las 8 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: Plaza Ercilla.— El secretario general. (30) 25-11 K.

PRIMERA COMPAÑIA DE BOMBEROS de Conchalí, "Cumplidores del Deber", Bomba Pedro Aguirre Cerda.— Cítase a reunión para hoy viernes, a las 21.30 horas. Tabla: asuntos varios.— El secretario. (30) 23-11 K.

OCTAVA COMPAÑIA DE BOMBEROS "La Unión es Fuerza".— Cito a la Compañía a ejercicio para el viernes 23 del presente, a las 21.30 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: el Cuartel.— El Ayudante. (30) 23-11 K.

11a. COMPAGNIA DI POMPIERI. — D'ordine del sig. capitano convocasi la Compagnia ad esercize per domenica 11 c. m., alle ore 9, Matucana e Av. Portales; mercoledi 14 c. m. in Caserma, venerdi 16, martedi 20, venerdi 23, martedi 27 a venerdi 30, in Piazza Ercilla alle ore 21.30. Tenuta di lavoro.— Il aiutante. (30) 30-11 K.

CUERPO DE BOMBEROS DE ÑUÑOA, Cuarta Compañía, "Bomba Colectividad Arabe".— Cito a la Compañía para ejercicio para los días miércoles 21, martes 27, viernes 29, a las 22 horas. Tenida: uniforme de trabajo. Punto de reunión: el Cuartel.— El ayudante. (30) 29-11 K.

CUERPO DE BOMBEROS DE ÑUÑOA.— Segunda Compañía "La Vida por la Humanidad".— De orden del señor Director, cito a la Compañía a sesión extraordinaria para el martes 27 del presente, a las 22 horas. Tabla: Reforma del Reglamento General y otros asuntos.— El Secretario. (30) 27-11 K.

CUERPO DE BOMBEROS DE ÑUÑOA, Primera Compañía, "Unidos Serviremos".— Cito a la Compañía a sesión solemne para el día 26 del presente, a las 19.50 horas. Tabla: memoria anual, repartición de premios y bautizo carro bomba.— El secretario. (30) 26-11 K.

CUERPO DE BOMBEROS DE SAN Miguel.— De orden del señor Superintendente, cítase para mañana sábado, a las 16.30 horas, a funerales. Punto de reunión: Santo Domingo esquina de San Antonio.— Secretario general. (30) 24-11 K

CUERPO DE BOMBEROS DE SAN Miguel. Primera Compañía.— De orden del señor director, cito a reunión de Compañía, para hoy viernes, a las 22 horas. Tabla: reformas del reglamento.— El secretario. (30) 23-11 K.

32) COLCHONES ROPA CAMA

"EL SUR", fábrica de catres, sommieres, colchones y sobrecamas; surtido permanente de frazadas, colchas y toda ropa de cama. Descuentos a hoteles y residenciales. Sainz Hnos., San Diego 1852, fono 60465, Stgo. (32) 15-12 C

33) COLEGIOS, INSTRUCCION

"DIAS-GASCOGNE", nuevos cursos fin de años. Escuelas Politécnicas Profesionales, fundadas 1914. Establecimientos serios, de confianza, reconocidos oficialmente Supremo Gobierno, 14 años al servicio del país. Enseñanza práctica individual, sistema moderno, fácil, en: peluquería completa (alumnas practican con público), modas, corte y confección, bordados mano, moda infantil, camisería, tejidos máquina, contabilidad comercial, taquigrafía, recuperación escolar, etc. Internado femenino señoritas provincias. Unica dirección: Casa Central, Monjitas 341, teléfono 36856, casilla 2724. Sucursales: Valparaíso, Iquique y República Argentina. (33) 1.o-12 P.

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Clases diurnas, nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional. Corte y Confección. Rosas 1353. (33) H|O C

CURSOS rápidos dactilografía, 15 días un mes. Taquigrafía, Redacción Comercial, Ortografía. Puente 576, 4.o piso. (33) 30-11 P.

INSTITUTO Comercial Mixto "Alfredo Torrealba", Puente 654-D. Cursos breves contabilidad, taquigrafía, dactilografía, redacción, aritmética, ortografía, caligrafía. Sistema propio, enseñanza individual. (33) 8-12 P.

36) CONSEJOS UTILES

CONSULTORIO sentimental. Discreción y éxito seguro a sus problemas. Consulte hoy mismo, de 10-12.30 y de 14-20 horas. Brasil 349. (36) H|O C.

37) CONSTRUCCION

PUERTAS y ventanas, surtido completo en standard. Hacemos persianas de medida. Fábrica Record. San Diego 743. (37) 30-11 C.

42.— DOCUMENTOS EXTRAVIADOS.

HABIENDOSE extraviado el cheque N.o 28127, de la Caja Empleados Particulares, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 23-11 P.

HABIENDOSE extraviado el título N.o 121928, por 2.000 acciones de la Cía. Manufacturera de Papeles y Cartones S. A., a nombre de doña Elena Mendoza H., queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 23-11 P

POR EXTRAVIO Libreta Ahorro Sucursal Bandera, Banco del Estado, N.o 89435, Lautaro Vilches, queda nula. (42) 24-11 P

SUSTRAIDOS cheques Español-Chile, números 1196599, 1196600, cuenta 36796, sin valor, Banco avisado, serie A-2. (42) 25-11 P.

51) IMPRENTAS, GRABADOS

REVISTAS, libros, folletos, impresiones en colores, fotograbado. Talleres Gráficos LA NACION, Agustinas 1269, teléfono 82222. (51) H/O

55) JUDICIALES Y LEGALES

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN dieciséis noviembre presente año, concedió, con beneficio inventario, posesión efectiva herencia intestada José Alvarez Guerrero a José Hernán, Edita María y Nilda Luisa Alvarez Verdugo, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Leontina Verdugo Sandoval. Tramítase conforme artículos 40 al 44, ley 5,427.— El secretario. (55) 23-11 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ a Sylvia del Carmen Ugarte Moraga, posesión efectiva herencia quedada fallecimiento doña Zulema Ugarte Moraga. (55) 24-11 P

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ, con beneficio inventario, a Ana María, Pablo y Luciano Andrade Maldonado, posesión efectiva herencia quedada fallecimiento don Víctor Andrade Inostroza, sin perjuicio derechos cónyuge, doña Silvia Maldonado Maldonado. Tramítase conforme Ley 5.274. (55) 24-11 P

VERIFICACION.— QUIEBRA TAUFIC Bendeck, Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía, a fs. 49, Emilio Farcuh Cherit, verificó crédito por $ 53.092.— Juzgado proveyó: téngase presente.— Secretario. (55) 23-11 P.

NOTIFICACION.— EXPEDIENTE 28480, Primer Juzgado Civil, caratulado "Alveal, Domingo, con Salazar, Deyamira", nulidad de matrimonio, ordenose notificar por avisos siguiente auto prueba: Santiago, octubre 31 de 1956.— Vistos: Se recibe la causa a prueba, fijándose como hechos controvertidos los siguientes: Primero.— Si el matrimonio se celebró ante un Oficial del Registro Civil incompetente; segundo.— Cuál era el domicilio de las partes a la fecha del matrimonio y su residencia en los tres meses anteriores. Notifico a Deyamira del Carmen Salazar Cea, auto prueba precedente.— Secretario. (55) 23-11 P.

VERIFICACION. — QUIEBRA FADEVIL Ltda., Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía, a fs. 269, Juan Lacassie Arriagada por Servicio Seguro Social, verificó crédito por $ 5.398.434. Juzgado proveyó: téngase presente.— Secretario. (55) 23-11 P

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN dieciséis noviembre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Graciela del Carmen Arce Silva a Celinda Silva Calderón. Tramítase conforme artículos 40 al 44, ley 5,427.— El secretario. (55) 23-11 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía ordenó citar parientes menor Ladinés Fica Sepúlveda, audiencia veintitrés del presente, diez horas, y Defensor Público, fin deliberen sobre nombramiento curador propuesto.— Secretario. (55) 23-11 P.

QUIEBRA SOCIEDAD COLECTIVA Cano Hnos. Ltda.— Cuarto Juzgado Civil.— Por resolución de 7 de noviembre de 1956, túvose por agregado a estos autos, inventario confeccionado por el Síndico.— El Secretario. (55) 24-11 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ a Aída, Moisés y Ramón Ortiz Valdivia, posesión efectiva herencia quedada fallecimiento sus padres, Moisés Ortiz Fuenzalida y doña Sofía Valdivia de Ortiz. (55) 23-11 P.

VERIFICACION.— QUIEBRA JORGE Kandalaft. Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía, a fs. 393, Carlos Rodríguez Silva verificó crédito por $ 273.000. Juzgado proveyó: téngase presente.— Secretario. (55) 23, 24 y 26-11 P.

NOTIFICACION. — PRIMER JUZGADO Civil, expediente 29621, dictóse siguiente sentencia: Santiago, veintitrés octubre 1956. Teodolinda del Carmen Matus, demanda a David Reyes Rogel, fin declárese nulo matrimonio celebrado veinte septiembre 1930, ante Primera Circunscripción Registro Civil, Osorno, fundada en incompetencia Oficial Civil autorizante. Juicio llevóse en todas sus partes en rebeldía demandado. Rindióse prueba testimonial, documental y oyóse Defensor Público. Tribunal en cinco considerandos fundamentados, dio lugar demanda declarando nulo matrimonio, ordenando cancelación inscripción 184, registro respectivo. Posteriormente ordenose notificar por tres avisos en "La Nación" y "El Debate". En consecuencia, notifico a David Reyes Rogel sentencia precedente.— Secretario. (55) 23, 24 y 26-11 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN veintiuno diciembre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Rodrigo Fidalgo Martínez a Fresia Inés, Laura Rosa y Rodrigo Alfonso Jorge Fidalgo Chambeyron, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Rosa Chambeyron.— El secretario. (55) 23, 24 y 26-11 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ a Domingo Antonio, Luis Humberto, Ricardo Javier, Lidia del Carmen, Manuel Jesús, José Miguel, Héctor Enrique, María Leonor, Cecilia Rosa, Samuel Antonio, Norma Alicia Maldonado Fuentealba, y sus nietos, Joel Luis, Eva del Carmen, Regina del Carmen y Ana Rosa González Maldonado, la posesión efectiva intestada quedada al fallecimiento de don Ricardo Maldonado Acuña, sin perjuicio de la cónyuge sobreviviente, doña Regina Fuentealba Mora. (55) 23-11 K.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ, con beneficio inventario, a José Pablo, Pedro Alberto, Teresita de Jesús, y José Santiago Arellano Marín, posesión efectiva herencia quedada fallecimiento José Arellano Rivas, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Teresa Marín Cerda. Practicaré inventario solemne, mi oficina, 27 presente, diez horas. (55) 24-11 P.

INVENTARIO SOLEMNE.— EL 24 noviembre presente año, 11 horas, en mi oficina, Bandera 342, practicaré inventario solemne bienes ausente don Luis Manuel Rocandio Urzúa, ordenado resolución 17 noviembre presente año, expediente N.o 32852, del Primer Juzgado Civil.— El secretario. (55) 23-11 P.

QUIEBRA MARTA GERBIER V. DE Saint Jean.— Cuarto Juzgado Civil.— Por resolución de 15 de noviembre de 1956, ordenóse notificar fecha cesación pagos fallido propuesta por Síndico en día 25 de marzo de 1955. El Secretario. (55) 24-11 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ a Teresa, Raúl, Ester del Carmen y Patricio del Carmen Aguilar González, posesión efectiva herencia quedada fallecimiento doña Margarita González Arias. (55) 23-11 P

TARZAN — 4727 GOLPE INESPERADO Por Edgard Rice Burroughs



DICK TRACY Por Chester Gould



55) JUDICIALESY LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Jorge Henríquez Figueroa, a Rufino Segundo, Ana Rosa, María Zunilda y Luzmira Henríquez Figueroa, esta última fallecida y representada por Marta Liliana, Eduardo José, Luis Fernando y Carlos Jaime Carreño Henríquez, y cónyuge, María Riquelme Lepe. Inventario solemne practicaré 26 actual, 15 horas. —Secretario. (55) 24-11 P.

QUIEBRA JORGE KANDALAFT R.— Quinto Juzgado Civil.— Por resolución fecha 23 de octubre de 1956, túvose por ampliada nómina de créditos reconocidos de esta quiebra, con el de don Enrique Manzur Batarce, por $ 133.764,24, valista.— El Secretario. (55) 24-11 P

JUZGADO SAN MIGUEL, POR RESOLUCIÓN diecinueve noviembre 1956, concediose posesión efectiva herencia intestada doña Isabel Villagra Betancur, a sus hijos legítimos María Isabel, Mario Humberto y Teófilo Raúl Castro Villagra, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, don Teófilo Castro Contreras.— Secretario. (55) 24-11 P

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN nueve noviembre presente año, concedió, con beneficio inventario, posesión efectiva herencia intestada José Ortega Farías, a Elena de las Mercedes, Rafael Eduardo, Teresa de Jesús, Juan Francisco, María Inés y Ana del Carmen Ortega Lastra, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Fidelina Lastra. Practicaré inventario solemne 26 noviembre presente año, 16 horas, en mi oficina, Bandera 342.— El Secretario. (55) 24-11 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN trece noviembre presente año, concedió posesión efectiva herencias intestadas Domitila, Doralisa, María Jesús y Modesta Santiago Díaz a Magdalena Puigserver Socías. — El secretario. (55) 23, 24 y 26-11 P.

55.—JUDICIALES y LEGALES.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía, concedió posesión efectiva herencia intestada de Berta Urriola Arriagada, a María Urriola Arriagada.— Secretario (55) 23-11 P

64) MAQUINARIAS Y MOTORES

VENDO máquina tejer Scottie Bell, nueva. Verla: Lunes adelante. Franklin 785. (64) 19-11 P.

68) METALES

DEPOSITO de fierro Huachipato ofrece, ocasión plancha zinc para techo, 0,70 x 45, $ 120; 1,50 x 65, $ 400; 2 m. x 45, $ 550. San Diego 1657. (68) 1.o-12 C.

76) NEGOCIOS VENDEN.

CASA ALBERTO Cuevas e Hijos, Independencia 399.—, Radios, reparaciones, jugueras, cocinas parafina Master, artículos eléctricos, despertadores. Facilidades. (76) 14-12 (C)

78) OCUPACIONES BUSCAN

OFREZCOME fundo, chacra, crianza chanchos. Unico sistema barato en Chile. Fono 95168. Lechería, chacarería, hortaliza. (78) 24-11 P.

MANUEL Mercado, sastre, cortador profesional, Viena 40, por Vivaceta. Trabajos garantidos. (78) 5-12 P.

79) OCUPACIONES OFRECEN

EMPLEADA con niño, aquí o fuera, pocas pretensiones. Fono 83583. (79) 24-11 P

SE NECESITA niño para reparto, de 14 a 16 años. Presentarse a las 9.30 de la mañana. San Diego 1382. (79) 23-11 P.

89) PROPIEDADES VENDEN

$ 1.590.000, vendo casa, cinco piezas, luz, agua, gas. Pavimentación pagada. San Cristóbal 515. Dueño, Montecarlo 35. (89) 26-11 P.

$ 1.050.000 vendo casa, Urmeneta 560, hoy 368. Dueño, Montecarlo 35. (89) 26-11 P.

VENDO CASA, Aldunate 820, con toda clase de comodidades, $ 2.000.000. Huérfanos 1011, oficina 718, diariamente, de 11 a 12. (89) 26-11 P

VENDO sitio Quisco, 645 m2. Oportunidad, buena ubicación. Huérfanos 1011, oficina 718, diariamente, de 11 a 12 horas. (89) 26-11 P

VENDO negocio, buena venta, fiambrería, rotisería, confitería. Recoleta 3351. Atención: Huérfanos 1011, oficina 718. (89) 26-11 P

94) REMATES

TERCER JUZGADO CIVIL.— REMATE.— Audiencia cinco diciembre próximo, once horas, se rematará bien raíz compuesto parcelas N.os 56 y 56-A del fundo Santa Ana de Chena, comuna de Maipú, inscrita a fojas 1423, N.o 1942, R. C. C. Bienes Raíces de Santiago, año 1956, embargadas en autos ejecutivos Muñoz, Isaac con Coz, Juan. Mínimum será 2|2 avalúo de $ 2.009.000. Bases y antecedentes, en Secretaría, autos indicados.— Fernández, Secretario. (94) 25-11 P.

ANTE SEGUNDO JUZGADO CIVIL Santiago, el catorce diciembre próximo, diez horas, rematarase propiedad raíz, ubicada calle Gamero 1265, con mínimum de $ 1.200.000, pagadero contado. Interesados deberán acompañar boleta depósito 10 o|o mínimum. Demás bases y antecedentes consultarlos en juicio "Lepeltier, Teresa con Mardones, Luzmira".— Secretaria. (94) 26-11 P.

94) REMATES

REMATE.— TERCER JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía. — 14 diciembre próximo, 10.30 horas, parcela ubicada en Quillota, Colón 221, Boco. Mínimum, $ 5.500.000. Contado $ 5.000.000, saldo, tres, seis y nueve meses fecha subasta, con interés 12 o|o anual y 14 o|o caso mora. Boleta garantía, $ 500.000. Demás antecedentes, juicio "Bravo de Silva, Berta con Ortega Yáñez, Guillermo". Secretario. (94) 25-11 P

REMATE.— TERCER JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía. — 11 diciembre próximo, 10.30 horas. Sitio 19, calle Elcira Lemus s|n, Conchalí. Mínimum $ 300.000 contado, saldo resultante seis meses fecha subasta, con intereses 10 o|o anual y 12 o|o caso mora. Boleta garantía $ 30.000. Bases, juicio "Zulic, Antonio con Rodríguez, Angel".— Secretario. (94) 25-11 P

REMATE SEMANAL VOLUNTARIO y Seguro. Hoy viernes 23 noviembre, de 10 y 15 horas. Compañía 1360. Ordenes de Elsa Vera, Pedro Baeza, Guillermina Brewzter, Mercedes Riquelme, Casa Bauzá, Ana Neupert, Sara Cabrera, Gmo. Sansa, Sergio Kouscheleff, Alvaro Arce, Elsa Voss, Angel Donoso, Norma Bull, Raquel Rivera, Luis Gutiérrez, Aljobín Pérez, Hernán Sepúlveda, Juvenal Gajardo, Raúl Zárate, Natalio Bacigalupo, Raquel Guerrero, Bernardo Bravo, Rogelio Amor, Carlos Lobos, Juana Stam, Juan Miranda, Gmo. Farías, Domingo Cádiz, Mario Segura, Víctor Valenzuela, Rodolfo Labra, Juan Silva, Luis Farías, Mercedes Larraín, José Quintanilla, Zunilda Cuevas, Martín Sínger, Víctor González, Juana Valdivia, Eduardo Flores, Amada Cortés, Clotilde Zavala, Carlos González, Rosa Villalón, Orlando López, Luis González, Olga López, Karel Antovi, Josefina Muñoz, Oscar González, Carmen Wilson, Gerardo Eloitondo, Teresa Tagle, Irma Carreño, José González, Emilio Castro, Francisco Brunetto, Inés Vial, Catalina Allera, Matilde Arditi, Julio Robba, Emilio Sáenz, Marta Soto, Lucía Garretón, Luis Soto, Enrique Corvi, Eugenio Salcedo, Pedro Baeza, Marcial Acevedo, Orlando López, Julia Schuart, Elena Olmos, Juan Thuve, Héctor Muñoz, Carlos Valdés, Ramón Donoso, Enrique Frenkel, N. N., Luis Berguño, Arnard Kuplex, Lorenzo Reyes, Gmo. Burgos, Marta Cruz, Gibbs, Cía., Hernando González, María Suárez, Gustavo Barros, Carlos Buzeta, Rubén Lastra, Gracián Prado, Daniel Ramírez, Licorista Puige, Pedro Rivera, Laura Campbell, Francisco Valderrama, Rebeca Martínez, Inés González, Inés Czaya, Alejandro Valenzuela, Hipólito Oliva, Mario Duarte, Carmela Lagos, Miguel Johnson, Galvarino Villota, Adriana Corvalán, Carmela Lagos, Hernán Molina, Sara Cabrera, Alberto Stein, Ricardo Ortiz, Luis Berguño, Georgina Rojas, Agustín Díaz, Humberto Geni, Luis Fuenzalida, Angel Sáenz, María Lira, Silvia Díaz, Eugenia Avilés, Franjo Strana, Nelly Moreno, Claro Hidalgo, José Bravo, Raúl Gacitúa, Jorge Soto, Cristóbal Espildora, Luis Cárcamo, María López, Laura Campbell, Fany Rojo, Elena González, María Suárez, Carlos Contreras, Luzmira Kobletzky, Ana Schatz, Luis Ferrada, Ricardo Hernández, Jorge Peña, Hilda Vilú, María Simpson, Andrés Orfina, Osvaldo Muñoz, Julieta Barrios, Manuel Merani, Luis Malaquías, Juan Suchean, María Suárez, Willignes Bowford, Rodolfo Nagel, Juan Piretta, Jorge Cawads, John Buchaman, Leo Nagel, Luisa Doren, Arturo Armaza, Arnold Kufliek, Julio Infante, Adriana Corvalán, José Quintanilla, Julia Mackman, René Jara, Inés Panisello, Emilio Bruzzone, Salvador González.— Carlos Schmidt, Alfredo Recart, Carlos Schmidt V., martilleros públicos. (94) 23-11 P.

AGENDA

SANTOS DE HOY: ANDRES — MAÑANA: JUAN DE C.

EL TIEMPO

(Redactado a las 20 horas del día 22 de noviembre de 1956)

Buen tiempo, con nublados locales y parciales siguió registrándose en las zonas norte, central y sur. La región austral se mantuvo con precipitaciones aisladas y vientos moderados del norte, mientras que en el territorio antártico se observaron nevadas locales.

APRECIACION GENERAL

Se mantendrá el buen tiempo en el norte, centro y sur del país, esperándose nublados y algunas nieblas locales, especialmente sobre la costa. Para la parte más austral, el tiempo continuarj con precipitaciones y vientos moderados del norte y noroeste.

ARICA A COQUIMBO: Bueno. Nublados y nieblas locales sobre la costa. Vientos del oeste y suroeste.

ACONCAGUA A MAULE: Bueno. Nublados matinales sobre la costa. Vientos del suroeste.

CORDILLERA CENTRAL: Bueno.

ÑUBLE A CHILOE: Bueno. Nublados y nieblas aisladas, especialmente en la costa. Vientos del sur y suroeste.

GUAFO A EVANGELISTAS: Lluvias y chubascos locales. Vientos del norte y noroeste.

PUNTA ARENAS: Nuboso y variable.

GUIA DE URGENCIA

ASISTENCIA PUBLICA.— Central, San Francisco 85, fono 69191; Posta N.o 2 (Maule-Chiloé), 50061; Posta N.o 3 (Compañía-Chacabuco), 91011; Posta N.o 4 (Irarrázaval - Villaseca), 43360; Posta Providencia (Manuel Montt 303), 45671; Posta San Miguel (Gran Avenida 3204), 51454; Posta La Cisterna (Esperanto 0115), fono 23, La Cisterna.

CARABINEROS. — Prefectura General, 60151: Radiopatrullas, 62261.

BOMBEROS.— Santiago, 61171. La Cisterna,166; Ñuñoa, 46207; Quinta Normal, 90114; San Miguel, 53020.

TERRITORIO ANTARTICO: Nevadas locales.

INFORMACIONES DE SANTIAGO

Temperatura del aire (día 22).— Máxima: 27,8 grados C. a las 13 horas 45 minutos.— Mínima: 13 grados C. a las 5 horas 20 minutos.

SOL (día 23).— Salida a las 5 horas 28 minutos.— Puesta a las 19 horas 32 minutos.

LUNA (día 23).— Puesta a las 10 horas 52 minutos.

FASE: Cuarto menguante el día 24.

TIEMPO PARA SANTIAGO

Bueno. Nubosidad matinal.

TURNO DE FARMACIAS

De 17 a 23 de noviembre

Oehrens, Independencia 3129; Sevilla, Sevilla 1505; Santa María, Domingo Santa María 1140; Independencia, Independencia 294; Alemana, El Salto 2254; Purísima, Purísima 145; Profesional, San Pablo 2303; Venecia, Catedral 2201; Diagonal, Marcelo Fitte 4684; Londres, San Pablo 4101; Popular, Arteaga 408; Apolo, José Joaquín Pérez 6116; Las Rejas, Ecuador 4147; Iquique, Dolores 1198; Eugenia, Avenida España 299; Belén, Diez de Julio 1255; Guzmán, San Antonio 581; El Mercurio, San Diego 301; América, Arturo Prat 1401; Miraflores, O'Higgins 488; Indiana, Franklin 486; Pérez, Vicuña Mackenna 1199; Burgos, Cuarta Avenida 302; Roca, San Joaquín 2299; Compañía, Quenchi 5956; Nolly, Providencia 1312; Andina, Sucursal, Hernando de Magallanes 822; Málaga, Vitacura 3328; Cristi, Avenida Bilbao 2010; San Carlos, Bilbao 3885; San Luis, Avenida Holanda 3342; Sur, Suárez Mujica 873; Neptuno, Irarrázaval 2703.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos y juicios matrimoniales, posesiones efectivas, particiones. Moneda 1137, oficina 78, fono 80813. 11-12.30 y 17.30-19 horas. (GP) H/O P.

MANUEL CARTES
Nulidades matrimonio. Divorcios. Particiones. Huérfanos 1294. 64559. (GP) H/O C.

MESA Y GUERRERO
Abogados. Nulidades matrimonio, exclusivamente. Estado 152, oficina 811. 11-13, 18-20 horas. (GP) H/O C.

LAURA MULLER
Toda clase de juicios. Cuenta abogados competentes. Moneda 1137, oficina 66, fono 89917. (GP) 30-11 C.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios del trabajo. Ahumada 131. Oficina 318. Fono 88387. (GP) 30-11 C.

CARLOS VIAL ARANEDA
Juicios criminales y militares, Ahumada 236. Oficina 505, fono 87430. (GP) 22-12 P.

DENTISTAS

CLINICA DENTAL "CENTRAL"
Prótesis inmediata. Trabajos urgentes. Pida consulta a toda hora. Compañía 1068, oficina 1103, teléfono 85702. (GP) H/O C.

Dra. GALLEGUILLOS
Cirujano dentista. Niños, adultos. Luis Beltrán 1586 (Ñuñoa). (GP) H/O C.

DENTISTAS

Dr. MUÑOZ MUJICA
Cirujano dentista. Prótesis, puentes. Ahumada 312. Oficina 717. Teléfono 67815. (GP) H/O C.

CLINICA DENTAL DOCTOR FAIVOVICH
Dentaduras artificiales inmediatas. Cirugía, radiografía. San Antonio 427, 7.o piso, oficina 711. Teléfono 397838. (GP) H/O C.

EXTRACCIONES, Dentaduras, reparaciones, Rosas 2035. (GP) 18-12 P.

MATRONAS

TERESA SANTANDER
Salvador Sanfuentes 2141, frente a Brasil. Fono 65858. (GP) 1.o-1.o-57 P.

AZUCENA NAVEAS
Miguel León Prado 665. (Santa Rosa, pasado Victoria). (GP) 23-12 P.

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 95. (GP) 30-11 C.

ANA MORA
Partos. Atiende a domicilio, casos urgentes. Alonso Ovalle 1648, fono 85381. 24-11 P.

MEDICOS

ISIDRO MARTINEZ
Ano, recto, colon. Valentín Letelier 1381, departamento 305. 66961-370892. (GP) 15-12 P.

ABDELKARIM DAVIS
Señoras. Ginecología, sexología, psiconeurosis. Consultas 3-7, Huérfanos 2084. (GP) 14-12 P

MEDICOS

Dr. CARREÑO CAPETILLO
Señoras, partos. Bustamante 16 — 398993-496713. (GP) 3-4-57 P.

Dr. GORGEWSKY
Rayos X.— Estómago, hígado, broncopulmonares, diabetes. Compañía 2211. (86859). 14 a 17 horas. (GP) 10-6-57 P.

Dra. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico cirujano. Señoras y niños. Consultas de 15 a 18 horas. Nataniel 475. Fono 86762. (GP) H/O K.

DOCTOR GALLEGUILLOS
Rayos X, aparato digestivo, hígado, corazón, pulmón. Consultas, 17-18 horas. Alameda 1175, departamento 730. Teléfono 74731. Fuera de hora, 80691. (GP) H/O C.

Dr. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez 56. Fono 68823. (GP) H/O C.

DOCTORA NAVARRETE
Partos y ginecología. Consultas de 16 a 19 horas. Vicuña Mackenna 815. Teléfono 35912. (GP) H/O C.

Dr. MARIN VIVADO
Ano, recto, hemorroides, várices. Agustinas 715, departamento 802. Teléfono 61910. (GP) H/O C.

THOMPSON SCHWARZENBERG
Metabolismo, impotencia, obesidad, glándulas. Merced 486-A. (GP) 15-12 P.

MEDICOS

CLINICA BERMAN
Victoria 1094, esquina San Diego. Teléfono 53000. MEDICINA, cirugía, ginecología, piel, venéreas, ojos, oídos, nariz, garganta. RAYOS X, ultratermia, ultravioleta, nebulizaciones, dentistas. (GP) 30-11 C.

Dr. GUTIERREZ
Vías urinarias, venéreas. Presidente Ríos 33, oficina 22; Alameda, entre San Francisco y Santa Rosa. 15-17 horas, teléfono 397931. (GP) 4-1-57 P.

GONDOS

Huesos, articulaciones, fracturas, reuma. Defectos caderas, pies. Phillips 16. 32851. (GP) H/O C.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Curaciones, inyecciones, especialista vías urinarias, previa indicación médica. Teatinos 248, fono 60828, cerca Hotel Carrera.

LABORATORIOS DENTALES

"RAPIDO"
Soldaduras dentales, terminamos una hora (incluso sábado). Pasaje A. Edwards 29, oficina 111, entrepiso. Entrada por Huérfanos 1011. Teléfono 67378. (GP) H/O C.

95) RESIDENCIALES

PIEZAS pensión. Recibo pasajeros. Huérfanos 1393. (95) 28-5-57 P.

ESPLENDIDAS piezas, pensión, recibo pasajeros, terraza y jardín. Atención de su dueña portomontina. París 837. (95) 15-12 P

RESIDENCIAL, Ejército 120. Piezas pasajeros, días, meses, casa bajos. (95) 25-11 P.

97) SASTRERIA

CASIMIRES desde $ 1.150 el metro. Depósito directo de fábricas. Casa Salazar, Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H/O C.

SASTRERIA Salazar, caballeros, niños, extenso surtido, corte elegante. Precios incompetibles. Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H/O C.

Comerciales

ACTIVIDADES BURSATILES

Informaciones proporcionadas por TANNER Y CIA.
Bandera 52 — Oficina 406 — Santiago

El total de acciones transadas en la Bolsa de Comercio durante la rueda de ayer fue de 513.184 acciones. Los bonos sumaron $ 8.127.200 nominales, y el oro, $ 87.000.

SOCIEDADES QUE REPARTIRAN DIVIDENDOS PROXIMAMENTE

SCHWAGER (Banco Italiano), noviembre 23 .... $ 10.— Neto
PAÑOS DE TOME (Bco. de Chile), noviembre 23 .... 2.48 "
CICOMA (Bco. Edwards), noviembre 26 .... 8.20 "
V. CONCHA Y TORO (Nueva York 17), noviembre 27 .... 2.48 "
LOTA (Bco. de Chile), diciembre 11 .... 3.— "
REFINERIAS VIÑA (Banco de Chile), diciembre 12 .... 3.— "
SCHWAGER (Banco Italiano), diciembre 11 .... 40.— "

SOCIEDADES QUE CIERRAN SUS REGISTROS POR NUEVAS EMISIONES

LOZAS DE PENCO.— Nov. 30-Dic. 19: 1 por 10 liberadas; 1 por 6.70 a $ 40.
SCHWAGER.— Opción a tomar el dividendo en crías NAVIERA CORONEL. 2 Coronel por cada 5 Schwager.
COPEC.— Dic. 11-Enero 1.o: 1 por 2,415 liberadas.

CIERRE DE AYER

ORO FISICO: 14.100 c

BONOS
D. Interna, 7-1 84 c
Garantía, 7-1 84 c
Paviment., 7-1 84 c
Mun. Stgo., 7-1 46 t
Mun. Stgo., 8-1 60 t
Caja 8 3|4, 62 c
Hip. Chile, 6-1 50 v
Hip. Chile, 10-6 80 c
Bco. Est., 10-6 80 v
Deb. Tarapacá, 520 v
Tarapacá Ch|A, 550 n
Tarapacá Ch|N, 500 t

BANCARIAS
Central, 7.700 n
Chile, 2.300 c
Concepción, 180 n
Crédito, 120 c
Curicó, 120 c
Edwards, 405 n
Español, 317 t
Hipotecario, 925 v
Israelita, 340 t
Italiano, 213 c
Osorno, 275 c
S. Americano, 480 t
Talca, 650 n

MINERAS
Andacollo, 4 1|4 t
Aucanquilcha, 102 tp
Bellavista, 22 c
Carahue, 2 v
Carmen, 2 n
Cerro Grande, 100 tp
Condoriaco, 6 v
Del. Punitaqui, 300 v
Disputada, 570 tp
Lota, 175 c
Manganesos, 2.000 n
Merceditas, 13 t
Oruro, 490 n
Presidenta, 14 t
P. de Lobos, 45 t
Schwager, 680 cp
Tamaya, 645 tp
Totoral, 135 cp

AGRICOLAS Y GANADERAS
Carampangue, 22 n
Cisnes, 965 n
Colcura, 155 t
Formio Chil., 100 t
Lag. Blanca, 3.150 n
Rupanco, 910 v
T. del Fuego, 975 v
Viña C. Blanca, 108 t
Viña C. y T., 145 c

SALITRERAS
A. Lautaro C, 630 vp
Iquique, 300 tp
Tarapacá, 295 tp

TEXTILES
Caupolicán, 17 1|2 c
Chatex, 40 t
Chiteco, 72 n
Divesa, 15 n
Flap, 42 c
P. Bellavista, 95 v
P. Concepción, 32 n
Paños de Tomé, 90 t
Rayonhil, 24 t
Sederías Viña, 39 1|2 t
Sedylan, 45 n
Tej. El Salto, 26 v
Textil Progreso, 26 t
Textil Viña, 41 v
Vestex, 34 v
Yarur, 207 t

INDUSTRIALES Y VARIAS
Ag. Graham, 70 v
Arrocera Ega, 23 c
Bima, 114 tp
Carozzi, 110 t
Cem. Melón, 300 t
Cervecerías, 720 t
C. de Golf, 130.000 n
C. Hípico, 786.000 n
C. de Polo, 34.000 n
Coia, 87 v
Cía. Industrial, 89 t
Copec, 246 c
Cristalerías, 37 e
Elect. Ind., 49 t
Electromat, 16 X/D c
Farmo Química, 77 t
Fertilizantes, 30 v
Fósforos, 105 t
Gas de Stgo., 45 v
Hab. Matucana, 18 t
Ind. Varias, 75 t
Insa, 320 tp
Interamericana, 35 t
Interoceánica, 117 t
La Rural, 155 t
L. de Penco, 54 v
Lucchetti, 37 v
Mol. S. Cristóbal, 87 v
Muelles P. V., 37 1|2 n
Naviera Arauco, 130 n
Pap. y Cart., 505 vp
Pesq. Iquique, 30 vp
Pizarreño, 34 1|2 t
Polpaico, 130 v
Refractarios, 59 cp
Ref. de Viña, 215 t
Renta Urbana, 158 t
Saavedra B., 310 v
Sanitas, 80 t
Sogeco, 55 t
Sonavela, 36 n
Soprole "B", 1.000 t
Tabacos, 145 n
Tattersall, 275 v
Teléfonos, 45 t
Universo, 21 c
Vapores, 710 cp
Vidrios Pls., 228 t
Volcán, 72 v
Zig Zag, 90 t

METALURGICAS
Cic, 132 c
Cobre Cerrillos, 45 v
Electro Met., 45 v
Envases, 28 n
Fensa, 23 1|2 v
Indesa, 27 n
Indura, 21 n
Madeco, 86 t
Mademsa, 70 t
Mec. Ind., 46 c
Socometal, 132 n

SEGUROS
Ch. C. Grales, 155 n
Ch. Cons. Vida, 330 n

FERIA DE PRODUCTOS DE LA SOCIEDAD "EL TATTERSALL"

(Transacciones verificadas en remate del 22 de noviembre de 1956)

PASTO, LOS 100 KILOS

342	Primer corte picado alfalfa	$ 820
200	Primer corte picado alfalfa	820
120	Primer corte picado alfalfa	800
130	Primer corte picado alfalfa	800
148	Primer corte picado alfalfa	800
224	Primer corte picado alfalfa	780
50	Primer corte picado alfalfa	700
120	Primer corte picado alfalfa	700
90	Primer corte picado trébol	680
149	Primer corte picado alfalfa	660
112	Primer corte picado trébol	600
96	Segundo corte picado, viejo, alfalfa	600
237	Primer corte picado trébol	580
134	Primer corte rama alfalfa	540
100	Primer corte picado alfalfa	520
120	Primer corte rama alfalfa	400

CARBON ESPINO, LOS 100 KILOS

32	Los Vilos	$ 2.100
49	San Rafael	2.020
130	Pelarco	2.000

MAIZ, LOS 100 KILOS

130	Minnesota	$ 3.290
120	Minnesota	3.270
109	Minnesota	3.280
75	Minnesota	3.350
67	Minnesota	3.230
72	Minnesota	3.220
105	Minnesota	3.220
12	Minnesota	3.220
72	Minnesota	3.200
88	Minnesota	3.200
26	Choclero	3.060
25	Choclero	3.040
24	Eureka	2.700
54	Eureka	2.680

CEBADA Y AVENA, LOS 100 KILOS

108	Cebada país	$ 2.80
6	Cebada país	2.80
100	Cebada alemana	2.78
11	Cebada país	2.74
18	Cebada alemana	2.78
18	Cebada alemana, manchada, sucia	2.75

TRIGO, LOS 100 KILOS

63	Candeal	$ 3.480
8	Candeal	3.450
8	Candeal sucio	3.350
80	Candeal fallo	3.470
9	Candeal fallo, sucio	3.300
26	Candeal sucio	2.90
44	Candeal sucio, delgado	2.80

GRANZAS, LOS 100 KILOS

10	Triguillo sucio	2.30
1½	Semilla trébol	20.00
2	Semilla nabo	4.70
80	Granzas trigo	2.20
91	Granzas trigo	2.20
20	Granzas partidas	1.780
39	Granzas trigo sucio	1.440

FREJOLES, LOS 100 KILOS

4	Coscorrones	$ 16.100
6	Tórtolas	16.000
6	Tórtolas	15.600
14	Tórtolas	15.500
58	Valdebenitos	11.000
12	Burros argentinos	8.000
33	Valdebenitos húmedos	6.500
75	Cristales	6.000
30	Arroz	4.600
25	Conchos	1.300

VARIOS, LOS 100 KILOS

10	Semilla linaza	$ 10.000
5	Garbanzos regulares	9.000
20	Lentejones manchados	7.500
3	Semilla maravilla	4.000
20	Semilla curagüilla	1.980

FRUTA SECA, LOS 100 KILOS

1	Almendras dulces	$ 13.400
3	Nueces	4.000
30	Avellanas	400
1	Miel rubia	12.000
4	Latas miel rubia	10.000

NOTA. — Los precios publicados en esta lista son con envases. Los remates son los lunes y jueves, de 14.30 a 18 horas, la carga por carros completos debe dirigirse a desvío bodegas el Tattersall y la por abornal a Estación Alameda únicamente, y los boletos con sus respectivas instrucciones, a casilla 1340, Santiago.

Sociedad Anónima Ganadera y Comercial "SARA BRAUN"

Se cita a Junta General Extraordinaria de Accionistas, a celebrarse el día 26 del mes en curso, a las 11 horas, en el domicilio social, Huérfanos N.o 1175, Santiago, para resolver sobre la conversión del Capital £ a moneda corriente, de acuerdo con disposiciones de la Ley N.o 12,084, y estudiar y resolver sobre la conveniencia de revalorizar las existencias de ganados en las estancias.

Santiago, 14 de noviembre de 1956.

EL DIRECTORIO

CAMBIO LIBRE

GENTILEZA DE ROSENTUR VIAJES-TURISMO AGUSTINAS 1047

ORDENES DE PAGO A CUALQUIER PARTE DEL MUNDO EN 24 HORAS

	Comp.	Vend.
Dólar	$ 630.—	$ 633.—
Nacional	18.20	18.40
Uruguayo	155.—	160.—
Cruzeiro	8.50	9.20
Sol	32.50	33.50
Peseta	13.20	13.90
Lira	—.—	1.—
Libra	1.720.—	1.780.—
Oro	14.100.—	

A LOS SEÑORES ACCIONISTAS DE FENSA

Con motivo de la terminación y funcionamiento de la nueva Planta de Maipú, se ha filmado un documental sobre la historia y el desarrollo de "FENSA", que será proyectado hoy viernes 23, a las 11.45 horas en la pantalla del Teatro Bandera. Se invita a los señores accionistas a asistir a esta exhibición privada.

EL GERENTE



LA MODERNA VENUS EN PAKISTAN. — Fascinadora como siempre, vemos a Ava Gardner en una escena de su última labor artística realizada para la Metro Goldwyn Mayer. Se trata de la película titulada "Destinos cruzados", que fue hecha en Pakistán. Su argumento abarca los momentos en que ese país, de violentos contrastes, recobró su libertad y adoptó una nueva nacionalidad. Ava Gardner encarna, en "Destinos cruzados", a una muchacha anglo-india, hija de un británico y de una mujer nativa de esa tierra. Esta mezcla de sangre provoca acontecimientos trágicos al enamorarse ella de un oficial inglés, papel que es interpretado por el conocido actor Stewart Granger.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

COUSIÑO. — Compañía de Revistas Picaresque.

CAMILO HENRIQUEZ. — Teatro de Ensayo: V.: Pueblecito.

DIEZ DE JULIO. — Compañía de Revistas Burlesque.

IMPERIAL. — Compañía de Revistas Pigalle.

L'ATELIER. — V.: El prestamista.

MABU. — Compañía de Américo Vargas. V. y N.: El suicida constante.

MUNICIPAL. — V.: Gran Ballet del Marqués de Cuevas.

OPERA. — 19, 21.30 y 23.15 horas: Compañía de Revistas Bim-Bam-Bum.

PETIT REX. — Compañía Inés Moreno. V. y N.: Una noche encantadora.

TALIA. — V.: Esopo, el esclavo.

SATCH. — Compañía de Revistas Chantecler.

CINES

ALAMEDA. — V. y N.: Beneficio Correos y Telégrafos del Estado.

ALCAZAR. — (En reparaciones).

ALMAGRO. — R.: El tren expreso, Los orgullosos, Agregados.

ALHAMBRA. — R.: La mujer de Satanás, La negra angustia, Sesenta segundos de vida.

AUDITORIUM. — R.: Mi mujer es formidable.

AMERICA. — R.: Lo que le pasó a Sansón, Cabo de Hornos, Sinopsis.

ANDES. — R.: Misión a París, Furia roja, Vuelven los García.

APOLO. — R.: Asesinato a la orden, Loca aventura, El mar de los barcos perdidos.

ASTOR. — M., V. y N.: Garras de ambición, Agregados.

AVENIDA MATTA. — R.: El molino del Caine, El prisionero de Zenda, Un llanto en el pantano.

BANDERA. — M., V. y N.: El testigo joven y Noticiarios.

BAQUEDANO. — R.: Cuando me vaya, El mil amores.

BALMACEDA. — R.: El enmascarado de plata (serial completa), Canción de cuna.

BLANCO ENCALADA. — R.: La bruja blanca, Un llanto en el pantano, El guante de hierro.

BRASIL. — R.: El antifaz de oro, La conquista del Everest.

CAPITOL. — R.: La eterna novia, Una gran dama, Un enredo y un amor.

CABRERA. — R.: El jinete misterioso, Tiempos modernos.

CAUPOLICAN. — N.: Boxeo profesional.

CENTRAL. — M., V. y N.: Melodía inmortal.

CERVANTES. — 15, 18, 20 15 y 22.30 horas: La calle de la esperanza.

COLON. — R.: El antifaz de oro, La infame, Jinete del odio, Extorsión de muerte.

CINELANDIA. — R.: La mujer del ..., Agregados.

CONTINENTAL. — M., V. y N.: Historia de un marido infiel.

CITY. — R.: Alborada de sangre, Noticiarios.

CLUB DE SEÑORAS. — R.: Primavera, otoño y amor, Conciencia culpable.

CHILE. — R.: Historia de un amor, Arriba el telón, La vida no vale nada, La eterna novia.

DANTE. — M., V. y N.: Al principio fue pecado y Noticiarios.

DIECIOCHO. — R.: Un beso en la noche, Las adolescentes, Lecho nupcial.

EL SALTO. — R.: Corazón en llamas, El guante de hierro, El corsario del pirata.

ESMERALDA. — R.: El precio de la gloria, El callejón de las almas perdidas, Látigo de plata.

EGAÑA. — V. y N.: Un extraño en mi puerta, La isla del pecado.

EL GOLF. — V. y N.: Arenas del desierto.

FLORIDA. — 11, 13, 15.30, 19 y 22 horas: Carcajadas de primavera.

GRAN AVENIDA. — R.: Tiempos modernos, Esclavas del pirata y Noticiarios.

HOLLYWOOD. — R.: Una extraña en el pueblo, Agregados.

IDEAL CINEMA. — R.: Mercado humano, El guante de hierro, Cumbres de soberbias.

IRIS. — R.: La dama dijo que no, Leven anclas, Malaya.

ITALIA. — R.: Vuelven los García, Furia roja, Cita a las 11.

LA PALMILLA. — R.: Sombra verde, Maclovia.

LAS LILAS. — M., V. y N.: Gente brava y Noticiarios.

LIRA. — R.: Hombres sin honor, Deportado, El diablo es una mujer.

LIBERTAD. — R.: Vigilantes y ladrones, Ue... paisano y Noticiarios.

LUX. — R.: de 11 a 18. V. 18.45 y N.: 21.45 horas: Al principio fue pecado y Noticiarios.

MAIPO. — R.: Tiempos modernos, El jinete misterioso, Agregados.

MANUEL RODRIGUEZ. — R.: El jinete misterioso, Tiempos modernos, Agregados.

MARCONI. — R.: Canción de amor, Yo fuí presidiario y Harvey.

METRO. — M., V. y N.: Lo que el viento se llevó y Noticiarios.

MIAMI. — R.: El martes trágico y Noticiarios.

MINERVA. — R.: Los malos y sus mujeres, Agregados.

MIRAFLORES. — R.: Mi cara mitad, Intolerancia.

MISTRAL. — R.: Los amores de Liszt, Secretos del París nocturno.

MONUMENTAL. — R.: La mano justiciera, Arroz amargo, La impostora.

NACIONAL. — R.: La eterna novia, Una gran dama, Tortura.

NORMANDIE. — R.: Furia de amor, Rapto en Montecarlo.

NOVEDADES. — R.: La ópera del vagabundo, Hondo y Noticiarios.

O'HIGGINS. — R.: El tren expreso, Los orgullosos y Agregados.

ORIENTE. — M., V. y N.: A volar joven.

PACIFICO. — M., V. y N.: El caso Maurizius.

PRAT. — R.: Ciudad en las sombras, Una vida marcada, El rata.

PALERMO (de Puente Alto). — R.: Misión de valientes, Adorables criaturas, La rubia fenómeno.

PLAZA. — M., V., S. y N.: Corazón dividido.

PEDRO DE VALDIVIA. — V. y N.: La dama desnuda.

PRINCIPAL. — R.: Hansel y Gretel y Noticiarios.

PORTUGAL. — R.: El bruja roja, Melba y Tortura.

REAL. — M., V. y N.: Armado hasta los dientes, y Noticiarios.

RECOLETA. — R.: Furia roja, Cita a las 11, Vuelven los García.

REGINA. — M., V. y N.: La dama desnuda.

REPUBLICA. — R.: Zarpazos del destino, Preludio, El tirano de Padua.

REX. — M., V. y N.: Orgullo contra orgullo.

RITZ. — R.: En mi casa mando yo.

RIALTO. — R.: Zarpazos del destino, Serás mi marido, Duelo sin honor.

RIVIERA. — R.: El cáliz de plata, Agregados.

ROXY. — R.: Antro de ladrones.

ROMA. — R.: El tango lo canto yo, Me lo dijo Adela.

SAN ANTONIO. — R.: Sangre y arena, Agregados.

SANTA LUCIA. — 14, 16., 18.45 y 22 horas: Armado hasta los dientes.

SANTIAGO. — M., V., S. y N.: El vizconde de Montecristo.

SAN MIGUEL. — R.: Misión a París, Vuelven los García, Furia roja.

SAN MARTIN. — R.: Veinte mil leguas de viaje submarino, Puf Pí, Plim, Pum.

SAO PAULO. — R.: Brigadoon, Las bodas de la princesa de Mónaco.

SUR. — R.: Proa al infierno y Agregados.

TOESCA. — R.: Las diabólicas y Agregados.

VALENCIA. — R.: Fórmula de amor, Invasión a Estados Unidos, La serpiente del Nilo.

VERDI. — R.: Tiempos modernos, Esclava del pirata.

VIENA. — R.: La dama de oro, Los gavilanes, Tres lanceros de Bengala, Serial.

WINDSOR. — M., V. y N.: Madame Butterfly y Agregados.

YORK. — R.: El jardín del mal y Agregados.

En Quillota actúa hoy "Las Aguilas Humanas"

El nuevo circo internacional Las Aguilas Humanas 1956, con su gran carpa gigante debuta hoy en la culta y progresista ciudad de Quillota donde permanecerá hasta el próximo domingo, brindando tres últimas funciones de despedidas a las 14.40 horas; vermuth, 18.20, y noche, 21.40.

El circo N.o 1 de Chile presentará en Quillota todo el elenco internacional que durante ocho semanas agotó las localidades altas y bajas del Teatro Caupolicán, incluyendo la gran atracción traída de Alemania, Eika Busch y sus Fliegenden Trapez Trio. El trío de trapecistas voladores más famosos del Berlin Cirkus.

Xenia Monty con la Cía. del Bim Bam Bum debuta mañana sábado en el Caupolicán

La escultural vedette francesa Xenia Monty, debuta mañana en el Teatro Caupolicán en función vermouth, a las 18.20, y noche, a las 21.40, brindando dos últimas funciones el próximo domingo junto a la gran Compañía de Revistas Bim Bam Bum del Teatro Opera.



XENIA MONTY

La comentada vedette francesa por primera vez se presenta ante el gran público del Teatro Caupolicán con una atrayente revista musical de Buddy Day, "Llegó la francesita", con todo el elenco del Teatro Opera, las esculturales chicas del Bim Bam Bum, Gabriel Araya, Lucho Navarro, Manolo González, Rita Montero, bellísima y escultural cantante de ébano; Elsa Villa, Nancy Lezica y un gran elenco internacional que todo el público de Santiago espera ver con justificada y notable expectación.

Con nuevas atracciones se estrena hoy "Fumando espero el reajuste pascuero"

"Fumando espero, el reajuste del pascuero" es el título de la revista que Buddy Day ha estado ensayando hace 15 días con la dirección musical de Oscar Fernández para estrenarla hoy en sus tres horarios.

En este estreno debutarán los artistas, Morenita Galé, Dolly Bioletti, Arrojo, Pampita y Marín, y las vedettes Ninón Rose y Mabel Duclos. Además al cuerpo de cómicos se agregará Jorge Romero, Firulete.

"Rebelde sin causa" va al Golf el martes

El cine El Golf exhibirá el próximo martes el film de Warner Bros, "Rebelde sin causa", donde James Dean despliega su gran talento artístico junto a Natalie Wood.

Al Real va violento film producido por Columbia

Una película de inusitado dramatismo se estrenará el martes próximo en el Teatro Real. Se trata del film "Celda 2.455, pabellón de la muerte", versión cinematográfica de la autobiografía del criminal Caryl Chessman. Los hermanos William y Robert Campbell encarnan al delincuente en distintos períodos de su vida.

TRIUNFA UN BOLERO DE H. ROACH MEDINA

El celebrado cantante boliviano Raúl Shaw Moreno ha agregado un nuevo triunfo a su numeroso repertorio de canciones populares con el bolero titulado "Si algún día", original del compositor chileno Harold Roach Medina. Las constantes jiras que realiza el astro del Altiplano, permitirán que esta inspirada página de un músico de nuestro país sea conocida en otras naciones.

"Cuando levanta la niebla": Continental

Existe vivo interés por conocer la película mexicana "Cuando levanta la niebla" (Pasión secreta), que el cine Continental, anuncia como uno de sus más inmediatos estrenos. En los papeles centrales están el popular actor, Arturo de Córdova, María Elena Márquez y Columba Domínguez, dos estrellas de reconocidos méritos.

Confirman la jerarquía del film los nombres de Emilio Fernández en la dirección y Gabriel Figueroa en la fotografía.

Otra semana de "Hansel y Gretel" en el Principal

La fantasía musical de largo metraje y en tecnicolor "Hansel y Gretel" ha cautivado a todos los públicos de nuestra ciudad. Este film que fuera estrenado en el Plaza y que luego pasó al Principal, se exhibe en tercera semana.

"Antro de ladrones" estrena hoy el Roxy

George Montgomery, Richard Boone, Sylvia Findley, Bruce Bennett y Peter Graves son las estrellas de "Antro de ladrones", que será estrenado desde hoy en las funciones habituales del cine Roxy.

El Ritz reestrenará "La colina 24 no contesta"

La película israelí premiada en el Festival de Cannes 1955, se repone en la pantalla, esta vez en el Ritz. Nos referimos a "La colina 24 no contesta".

En el reparto encontramos la escultural belleza oriental Haya Hararitt y la gran cantante israelí Yemenita "Shoshana Damari".

El Experimental prepara un vaudeville de Labiche

El Teatro Experimental anuncia como su próximo estreno el famoso vaudeville de Labiche "El sombrero de paja de Italia", obra producida en la mitad del siglo pasado y que, sin embargo, no ha cesado de representarse en distintas capitales de Europa debido a su indiscutible eficiencia cómica.

El Teatro Experimental de la Universidad de Chile, cumpliendo con su misión de darnos a conocer las más elevadas formas de expresión dramática, anuncia ahora el estreno de esta pieza, primera obra del género que presenta en sus quince años de vida. "El sombrero de paja de Italia", estará dirigido por Pedro Orthous, con escenografía de Fernando Debesa y música de Pierre Philippe.

El film "Sangre y arena" va hoy al T. San Antonio

La máxima fiesta taurina, la magia del redondel en toda su enervante fiesta brava, llega hoy al rotativo San Antonio, "Sangre y arena", película basada en la inmortal novela de Vicente Blasco Ibáñez.

En el reparto figuran Tyrone Power, Rita Hayworth y Linda Darnell.

El Ballet del Marqués de Cuevas dará una matinée extraordinaria a precios reducidos

El domingo a las 15 horas, en el Teatro Municipal, habrá una matinée extraordinaria a precios reducidos. En esta ocasión el Gran Ballet del Marqués de Cuevas presentará el siguiente programa: "Giselle" y "Bolero".

Los precios para esta función son los siguientes: palcos de primera fila, con seis entradas, $ 9.000. Palcos de segunda fila con cuatro entradas, $ 5.000. Platea, $ 1.500. Platea alta, $ 1.200. Balcón, $ 750. Anfiteatro, $ 500, y Galería, $ 250.

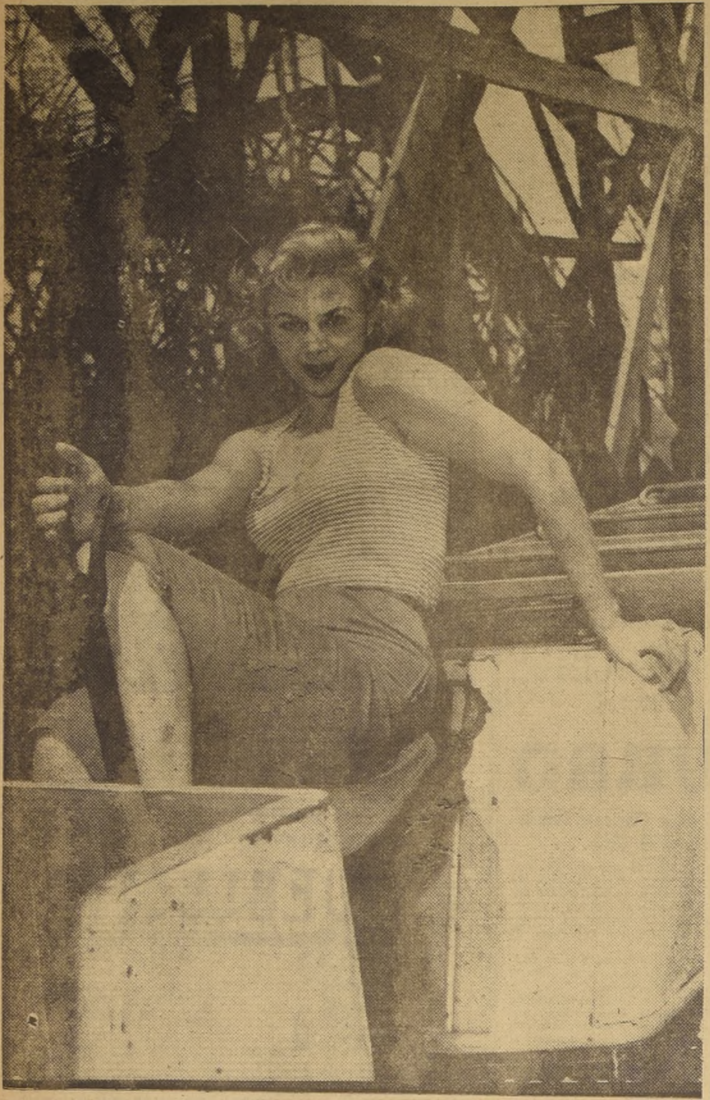


Boite Mon Bijou ofrece, entre sus números estelares y como artista exclusiva, a la eximia cantante española, Violeta de Madrid. Esta joven y hermosa artista ha cumplido una dilatada actuación en cine, teatro y radio en el extranjero, y en nuestro país actúa en los concurridos shows de la popular boite —frente a la Plaza de Armas— "al estilo parisién", Mon Bijou.

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 18 páginas.— Precio $ 25.—

LA NACION

VIERNES 23 DE NOVIEMBRE DE 19[illegible]
SANTIAGO DE CHILE



SANDRA MILO, que ahora ocupa un elevadísimo sitial y popularidad en el cine italiano, dice que jamás volverá a participar en ningún concurso de belleza porque en ellos no se toman en cuenta los verdaderos atributos de las concursantes. Entretanto inicia la filmación de una película, se ha dedicado a derrochar simpatía y gracia por las tierras que otrora fueran del César.

SABIOS REFUTAN LA NARRACION BIBLICA ACERCA DEL DILUVIO

Entre 1922 y 1929, el Museo Británico y la Universidad de Pennsylvania patrocinaron una expedición a 200 kilómetros de Babilonia, a orillas del Eufrates, donde se encuentra la antiquísima ciudad de Ur, zona en que floreció una cultura que fue la patria del Abraham bíblico. Sir Leonard Woolley encabezó dicha expedición, y respecto del diluvio, escribió el presente artículo, que forma parte de su obra "Ur, la ciudad de los caldeos", la cual fue editada por el Fondo de Cultura Económica.

Por LEONARD WOOLLEY

La historia de Ur se pierde en aquellos confusos tiempos, muy anteriores al Diluvio, cuando el valle del Eufrates, por lo menos en su curso inferior, era todavía un gran pantano a través del cual las aguas de los dos ríos seguían perezosamente su camino hacia el mar. Poco a poco, a medida que los ríos fueron depositando sedimentos arrastrados del norte, los terrenos pantanosos empezaron a menguar: "Las aguas se juntaron en un lugar y apareció la tierra seca". De las tierras altas de Arabia y de las regiones elevadas del Eufrates medio, fueron bajando pobladores para ocupar aquellas islas que ofreciesen al hombre la oportunidad de vivir y cultivar las tierras, esas ricas tierras aluviales en las que, tan pronto como quedaban libres del agua, "podía crecer la hierba, la hierba que daba semillas, y el árbol frutal que daba frutos según su especie, con las semillas encerradas en su seno".

Una de estas islas fue Ur. Nuestras excavaciones no han sido todavía lo bastante profundas y sólo han descubierto unas cuantas reliquias dispersas de los tiempos más remotos; pero en al "Ubaid", a unos seis kilómetros de Ur, hemos desenterrado parte de un poblado de aquella época primitiva. Aquí, una pequeña loma, que por fortuna nunca fue cubierta posteriormente con edificaciones, conservó los restos de chozas construídas de barro y zarzo o de un endeble armazón de tablas con esteras de juncos. Los pisos eran de barro apisonado y los hogares de barro o de ladrillo. Las puertas, de madera, giraban sobre goznes con los extremos insertados en quicios labrados en piedras.

CONSTRUCCIONES SOBRE RUINAS.— La existencia del poblado de al'Ubaid debió de ser relativamente breve. Ur, poblado semejante, aunque mucho mayor en tamaño, perduró mucho más. A medida que se iban desintegrando las frágiles chozas de barro, sobre cuyas ruinas se construían nuevas chozas, que, a su vez, se desmoronaban y volvían a ser reconstruídas, fue subiendo el nivel del suelo, como ahora ocurre en cualquier aldea contemporánea de construcciones de barro en el Cercano Oriente, y lo que había sido una isla se convirtió, poco a poco, en colina achatada. Se sucedieron las generaciones y la acrópolis de Ur fue elevándose cada vez más, conforme los desechos de las casas se apilaban en las calles y se descargaban fuera de las murallas...y entonces, vino el Diluvio.

Y VINO EL DILUVIO.— Se acepta ya desde hace tiempo que la historia del Diluvio, tal como se relata en el Génesis, está inspirada en la leyenda súmera. Las versiones escritas más antiguas que poseemos de esta leyenda datan de hace más de dos mil años antes de Cristo y, son, por lo tanto, algunos siglos anteriores a Abraham; pero son muchas las autoridades que ponen en duda el que, tanto una como otra, estén basadas en hechos históricos. Pero es indudable que los súmeros no tenían semejantes dudas, pues, aparte de la leyenda, sobrecargada como está de mitología y milagros, los cronistas, en sus sobrios cuadros de los reinados de los reyes, hacen mención del Diluvio como un acontecimiento que interrumpió la marcha de la historia. No nos dan detalles acerca ("después vino el Diluvio y después del Diluvio la realeza descendió de nuevo de los cielos"); pero, puesto que afirman que existieron dos o tres ciudades súmeras, tanto antes como después del Diluvio, podemos aceptar que la interrupción de la historia no es definitiva y que, a pesar del desastre universal, sobrevivieron por lo menos algunos de los centros locales de civilización. Es posible que se descubran referencias más extensas respecto al Diluvio en las tablillas enterradas en el fértil suelo de Mesopotamia; pero, aun así, habrá quien opine que sólo sirven para amplificar una mera leyenda: el historiador tiende a pedir una prueba material, y una prueba material de un acontecimiento de este tipo es muy difícil de encontrar.

CAMBIOS NOTABLES. — Mientras proseguíamos nuestras excavaciones, después de haber descubierto residuos domésticos, cenizas grises de fuegos de hogares, hollín negro y maderos medio quemados, adobes grisáseos, descompuestos y convertidos de nuevo en la arcilla de que fueron fabricados originalmente, ladrillos quemados o rotos, montones de fragmentos de alfarería, todo ello en capas bien definidas, mucho más abajo, tropezamos con un ladrillo de arcilla cocida. Las ruinas que habíamos excavado anteriormente en Ur abarcaban un período de más de dos mil quinientos años y, en toda época en que la actividad constructiva haya sido grande el tipo de ladrillo empleado muestra alguna modificación; cambian las medidas y las proporciones relativas de los ladrillos, a menudo se emplean arcillas diferentes y, por lo general, es posible reconocer a primera vista la fecha de cualquier muro o ladrillo aislado. Pero este ladrillo era diferente de todos los que hasta entonces habíamos visto. Era indudable que pertenecía a un período entonces desconocido para nosotros, y, en una forma inexplicable, daba la impresión de ser más antiguo que cualquiera de los ladrillos que habíamos visto antes; pero lo que quedaba definitivamente demostrado era que en esta época de mezcolanza de culturas Ur no era, como al'Ubaid, una aldea de casuchas de barro y chozas de caña, sino una ciudad con edificios permanentes sólidamente construídos, centro de un pueblo civilizado.

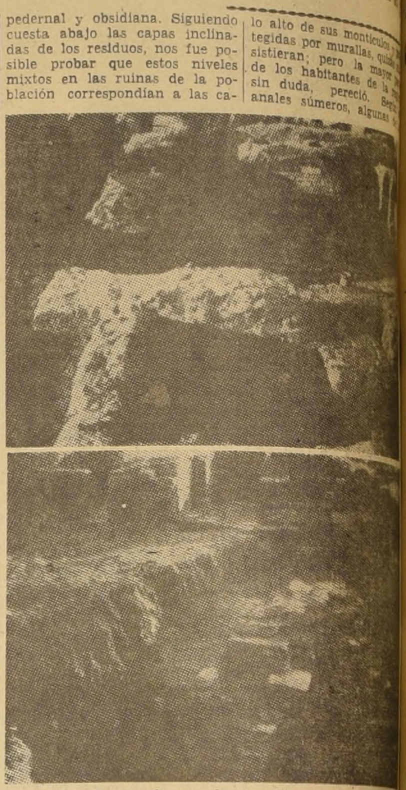
También encontramos en la colina, restos de arcilla a un extremo, que sólo podían ser el resultado de una inundación, pues en la Baja Mesopotamia las inundaciones eran frecuentes, pero ningún crecimiento ordinario de los ríos habría dejado tras sí un volumen semejante al de este banco de arcilla. Dos metros y medio de sedimentos significan una profundidad de agua muy grande y la inundación que los depositó debió ser de una magnitud sin paralelo en la historia local.

PRUEBAS ACERCA DEL DILUVIO.— Tomando en consideración todos los hechos, no cabía duda de que la inundación, de cuya existencia habíamos encontrado las únicas pruebas posibles, correspondía al Diluvio en la historia y las leyendas súmeras, el Diluvio en que está basada la historia de Noé. Un pozo abierto a 275 metros al noroeste, nos reveló el mismo lecho de arcilla depositada por las aguas y, bajo éste, los mismos pedernales y cacharros de barro pintados del pueblo pre-súmero. El paso siguiente consistió en examinar la parte más alta del montículo de la antigua población, más arriba del nivel alcanzado por la arcilla depositada sobre las faldas al retroceder las aguas.

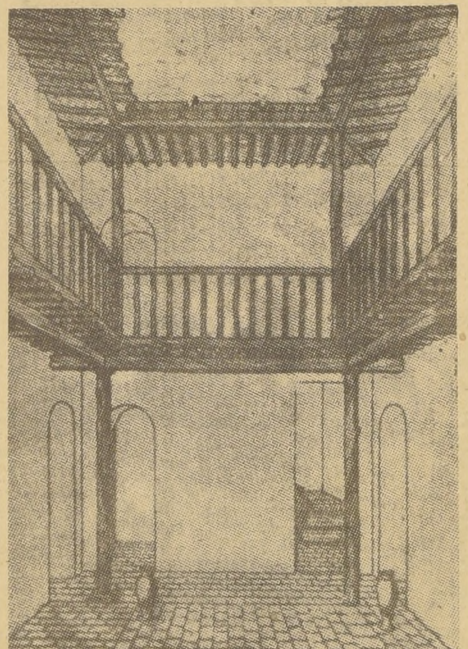
Descendiendo a través de los niveles de ocupación definidos por pisos de ladrillos o de barro apisonado, descansando uno sobre el otro y, por las ruinas de los muros de las casas, pasamos bruscamente de estratos que contenían restos súmeros únicamente, a otros en los que junto a éstos se encontraban los familiares cacharros de arcilla pintados y los utensilios de pedernal y obsidiana. Siguiendo cuesta abajo las capas inclinadas de los residuos, nos fue posible probar que estos niveles mixtos en las ruinas de la población correspondían a las capas de residuos situadas bajo el banco de arcilla. Unos cinco metros más abajo de un pavimento de ladrillo al que podíamos asignar, con bastante certeza, una fecha correspondiente a una época no posterior a las Tumbas Reales, nos encontramos con las ruinas de la Ur que existió antes del Diluvio.

REALIDAD, LEYENDA Y MISTERIO.— Eso en cuanto a los hechos. ¿Qué conclusiones nos es lícito derivar de ellos? El descubrimiento de la existencia de una inundación real que dio origen a las dos leyendas del Diluvio, la súmera y la hebrea, no confirma desde luego ni un solo detalle de ninguna de ellas. Este diluvio no fue universal, sino simplemente un desastre local restringido al valle inferior del Tigris y el Eufrates, que afectó a una superficie de unos 650 kilómetros de largo y 150 kilómetros de ancho; mas, para los habitantes del valle esto era todo el universo. La devastación que causó fue inmensa. Una inundación lo bastante grande para dejar tras sí un banco de arcilla de dos metros y medio debió de ser de una profundidad suficiente para sumergir todas las aldeas de chozas de barro esparcidas sobre la llanura del delta (la versión hebrea da 8 metros como profundidad de las aguas). Algunas de las ciudades, encaramadas en lo alto de sus montículos y protegidas por murallas, quizá resistieran; pero la mayor parte de los habitantes de la región, sin duda, pereció. Según los anales súmeros, algunas ciudades debieron de sobrevivir y, aunque en ellas no se menciona a Ur, ésta fue [illegible] mente una de ellas. Pero lo que quedó algo, fue pobre. Cuando las aguas del Diluvio descendieron, el fértil delta fue, una vez más, una tierra virtualmente vacía, lista para ser colonizada por cualquiera que quisiera apoderarse de ella. Atraída por su fertilidad, una nueva ola de inmigrantes tomó posesión de la herencia del pueblo de al'Ubaid, se mezcló con los sobrevivientes de la antigua raza y adoptó todos aquellos elementos de su cultura más apropiados a las condiciones de vida del delta, al mismo tiempo que trajo consigo de su patria, allá en algún lugar del norte, nuevas artes y nuevas [illegible] en especial el uso de la [illegible]. Más tarde vendría otra raza que finalmente dominaría la región y esta vez, sí podemos decir, [illegible] to a las leyendas, quizá de [illegible] rinos del Golfo Pérsico, y de la unión de estos tres pueblos nació la raza súmera cuyo [illegible] cuya civilización constituye una de las glorias de la antigüedad.

L. W.



En el grabado superior se observa una casa de los tiempos de Abraham, tal como fue encontrada por el arqueólogo Woolley al excavar en Ur. Abajo, restos de una capilla particular, con [illegible] nicho y tumba familiar debajo del piso levantado de la nave, también de la misma época.— (Fotos cedidas por el Fondo de Cultura Económica).



Reconstrucción de una casa de los tiempos de Abraham, de acuerdo a los restos arqueológicos encontrados por Woolley en las inmediaciones de la ciudad de Ur.— (Foto cortesía del Fondo de Cultura Económica).

Todo Madrid busca los restos del famoso bandido Candelas

MADRID — A. F. P. — (Intercontinentale). — Por René Centassi.— El recuerdo de Luis Candelas —el célebre bandido de Madrid— perdura en la memoria del buen pueblo de la capital española. Candelas fue ajusticiado hace más de un siglo y, sin embargo, de vez en cuando, los madrileños se preguntan: ¿dónde está su tumba? Hace algunos días, un sepulturero creyó estar en condiciones de dar una respuesta. Este afirmó que había descubierto la fosa en donde fue inhumado el famoso bandido, pero hace mucho tiempo que los huesos que ella contenía fueron dispersados. Es demasiado tarde para controlar sus afirmaciones. Por lo demás, poco importa, puesto que, sin tumba o con ella, los madrileños permanecen fieles a la leyenda de su bandolero popular.

Luis Candelas nació —en Madrid o en Guadalajara— en marzo de 1806. Ha transcurrido un siglo y medio desde entonces. Pero su historia se lee todavía en el adoquinado de la Plaza Mayor.

"La historia vas a escuchar
del ladrón más popular.

Cuando Luis era un chavea
ya era el jefe de la pedrea.

Quince años aún no tenía
y a "Traga-niños" vencía.

A la cárcel lo han llevado,
pero él pronto se ha fugado".

DE PERGAMINOS Y FILOSOFIA. La popular copla no nos lo dice todo. Luis Candelas Gagigal conocía el latín. Pertenecía a una buena familia, y su tío el cura, un santo varón a quien Candelas ocasionó no pocos disgustos, le enseñó también filosofía. Pero a Luis no le gustaban los libros y las personas honorables le aburrían. A fuerza de reír y de bromear, descubrió muy pronto en la mirada sumisa de algunos compadres deslumbrados por su facundia que nada le divertía tanto como tener bajo sus órdenes una banda de ladrones.

SU PRIMERA BANDA. — La banda que formó rápidamente era valerosa. Su jefe no retrocedía ante el peligro. Luis Candelas cometió 42 robos y algunos latrocinios de menor importancia. Sus agresiones sembraron el terror. El bribón se convirtió en el soberano de un reino tan vasto que englobaba a jueces, guardias y alguaciles, conmovidos por el lenguaje de las "gratificaciones". A Luis no le gustaba la cárcel y su "generosidad" le procuraba múltiples complicidades. Gracias a ellas pudo evitar durante largos años la sordidez de los calabozos madrileños.

Hombre apuesto y hábil hablador, Luis Candelas era un bandido muy simpático. Se vestía con elegancia. Las mujeres admiraban la gracia de sus actitudes, su belleza viril y no resistían ante su brillante locuacidad. Tres mujeres juraron amarle toda la vida: Lola "la naranjera", una joven condesa y una modista. El bandolero amó a las tres; pero luego se enamoró de la que tenía que perderle.

"En un baile, cierto día,
conoce a Clara-María.

Y por conseguir su amor
finge ser un gran señor".

Luis no descubrió su verdadera identidad... y Clara-María se enamoró apasionadamente de Don León Cañida, comerciante. Clara-María era hija de un respetable funcionario del Ministerio de Ultramar. Luis realizó sus tres últimos "golpes". Al fin era rico y podía renunciar a la vida de malandrín. "Te adoro y te rapto", dijo a su Dulcinea, la cual no quiso escuchar más y aceptó huir con él a Inglaterra.

Pero en Gijón, poco antes de subir al barco, Clara-María fue vencida por el remordimiento y decidió regresar a Madrid. Desconsolado, Luis se separó de ella con la intención de refugiarse en Portugal. Sin embargo, la libertad y la fortuna, sin su amada al lado, no representaban gran cosa para el bandido romántico.



Luis Candelas, tal como nos lo muestra una estampa de la época

EL "REGRESO" A MADRID. — En Olmedo, un postillón le reconoció y le denunció. La policía le sorprendió durmiendo en un albergue. La detención le retornó a Madrid esposado, el juicio, la condena y la ejecución se sucedieron rápidamente. Sin embargo ¿merecía la muerte Luis? Cierto, había cometido numerosos robos, pero nunca había hecho uso de las armas de fuego ni provocado efusión de sangre alguna. En nuestros días, este bandido magnífico, habría figurado entre los delincuentes de menor cuantía. Los magistrados que pronunciaron la sentencia de muerte no figuraban entre los amigos de Candelas, alrededor de quien se había hecho el vacío en pocos días. No obstante, en su terrible soledad, Luis no perdió su sublime arrogancia y lanzó irónicamente un último desafío a la justicia vengadora. Dirigiéndose a sus jueces les dijo: "Aunque tardío, vuestro veredicto me parece bastante razonable".

Luis Candelas solicitó el indulto sin gran entusiasmo. La Reina María Cristina se lo negó. ¿Acaso el bandido no había osado desvalijar a su modista?

El bandido de Madrid subió al cadalso, en la Puerta de Toledo, una mañana de noviembre de 1837. Según parece, sus últimas palabras fueron: "Sé feliz, patria mía".

SURGE LA LEYENDA. — Y la leyenda de Luis Candelas se inició con su último suspiro.

Luis Candelas correspondía bastante bien a la imagen clásica del bandido generoso, protector de las viudas y de los huérfanos. ¿Pero daba Luis realmente al pobre la bolsa arrancada al rico? No habría leyenda si no hubiera hipótesis, y cada muro, cada fachada de Madrid podría emitir una.

La leyenda de Luis Candelas fue alimentada por cafés equívocos, tabernas de bajos fondos, rincones de sombras cómplices, callejones oscuros, subterráneos nauseabundos. Los años han ido eliminando todos estos testigos. Sólo nos han dejado el Arco de Cuchilleros, el único lugar en donde los polizontes no pusieron nunca los pies porque ignoraron siempre que su temible adversario había establecido allí su cuartel general.

Luis Candelas preparaba sus "hazañas" en las tabernas del Arco de Cuchilleros, en compañía de Paco el sastre, Balseiro Ignacio García, Mérida y Antonio Cusó. Hoy, el Arco de Cuchilleros no se parece mucho al de hace un siglo. Algunas de las tabernas de entonces ya no existen. Otras —como el "Púlpito" y las "Cuevas"— tienen una clientela muy distinta. Son, en realidad, restaurantes para los turistas. En sus muros, pinceles sin talento han evocado los hechos y los gestos del célebre bandolero. Los manteles son blancos, los camareros políglotos y las cuentas severas. En la puerta, falta un cartel que podría decir: "Leyenda cerrada después de los trabajos de reforma".

EXPLORAN ZONA DEL ASIA MENOR

ROMA, (ANSA).— Una comisión de arqueólogos partió en viaje de estudios que abarca los principales centros de Asia Menor. La expedición forma parte de los programas establecidos en un acuerdo cultural ítalo-turco que tendrá un mes de duración y tocará Pérgamo, Efeso, Esmirna, Mileto, Troya, llegando hasta el interior de Anatolia y de Hierápolis, en el Alto Valle de Moandro. La comisión está encabezada por el profesor Gubellini de la Universidad de Roma.

El Rostro del día



Doctor Washington P. Bermúdez, delegado del Uruguay ante el Consejo Económico y Social de la Organización de Estados Americanos, y presidente del mismo organismo, quien visita nuestro país.

Efemérides de hoy

23 DE NOVIEMBRE

79.—Herculano y Pompeya.
1221.—Alfonso, el Sabio.
1248.—Conquista de Sevilla.
1535.—Enrique VIII, jefe religioso.
1587.—Las mujeres a las tablas.
1624.—San Francisco de Borja.
1654.—La "Noche de Pascal".
1760.—Un utopista pintoresco.
1847.—Rendición de Ab-El-Kader.
1852.—Los alemanes de Pérez Rosales.
1863.—Chattanooga.
1867.—La Danza del Fuego.
1887.—Boris Karloff.

Herculano y Pompeya.— Erupción del Vesubio, que destruye las lindas ciudades de Herculano y Pompeya. Plinio el Viejo, al mando de una escuadra de socorro, perece quemado por la lava, en su afán de contemplar lo más cerca posible el fenómeno. Para nuestro conocimiento de la Roma antigua, este hecho fue providencial. Pero es probable que los habitantes de esa época reflexionaran como el filósofo de marras: "Más vale un segundo en esta vida, que mil años en la historia". El descubrimiento de Herculano y Pompeya en el siglo XVIII, señaló el fin del barroco (caracterizado en plástica por el llamado estilo Luis XV y que en esa época se conoció como estilo "chino", y la resurrección del clasicismo, o sean, estilos Luis XVI, Directorio, Imperio, etc).

Alfonso, el Sabio.— Nace en Burgos Alfonso, el Sabio. Esta fecha es discutida. Algunos indican el 4 y otros el 5 de este mismo mes.

Conquista de Sevilla.— Tras quince meses de asedio, Fernando III se apodera de Sevilla. Este joven conquistó, además, Córdova, Murcia y Jaén, y redujo al vasallaje a Granada. Se mostró muy severo con judíos y herejes, por lo cual la historia le ha dado el nombre de "El Santo". Bajo su mando se unificaron los reinos de Castilla y León, hasta hoy.

Enrique VIII, jefe religioso.— Enrique VIII se hacía proclamar jefe religioso de Inglaterra, cosa que fue tomada con sorna por muchos.

Las mujeres en las tablas.— El Corregidor de Madrid otorgaba autorización para que las mujeres actuaran en las comedias.

San Francisco de Borja.— [illegible] VIII beatificaba a San Francisco de Borja.

"La Noche de Pascal".— Blaise Pascal, en esta noche, tiene un éxtasis y se decide a consagrarse a Dios. Felizmente, también se consagró a la ciencia.

Un utopista pintoresco.— Nace François Noel Babeuf, un pintoresco precursor del comunismo, que se [illegible] por curiosidad.

Rendición de Ab-El-Kader.— [illegible] lucha que los franceses venían teniendo en Marruecos, Ab-El-Kader, acosado, se rindió al general [illegible] riciere. Con el tiempo sería [illegible] de Francia y recibiría el Gran [illegible] dón de la Legión de Honor. [illegible] cha había durado nada menos que quince años.

Los alemanes de Pérez Rosales.— Llegan a Chile los inmigrantes alemanes traídos por Pérez Rosales para colonizar el sur de Chile. La [illegible] era de Sajonia, de Querétaro [illegible] otras regiones del sur de [illegible]. Vino gran número de [illegible] agricultores, molineros y [illegible] quitectos y médicos. Han [illegible] un muy valioso aporte para [illegible] patria.

Chattanooga.— El general Grant derrota a Boxton-Bragg en Chattanooga.

La Danza del Fuego.— Nace Manuel de Falla, en Cádiz.

Boris Karloff.— Nace el actor de cine Boris Karloff, especialista en monstruos y demases.